



#### DEPORTES / 31

La Gimnástica Segoviana comienza esta tarde la temporada contra el Racing Lermeyo en La Albuera



#### BALONCESTO / 36

España no da la talla en su estreno en el mundial de Turquía y pierde ante Francia (72-66)

#### VUELTA A ESPAÑA / 38

Mark Cavendish es el primer líder de la ronda tras la victoria del Columbia en la crono por equipos

#### ► FIESTAS DEL ROSARIO 2010



El director regional de Onda Cero y Antena 3, lee el pregón ante la corregidora y las damas desde el balcón de la Casa Consistorial. / ALBERTO BENAVENTE

## La defensa de los festejos taurinos marca el comienzo de las fiestas de Cuéllar

► El pregonero Ignacio Fernández Sobrino lanzó un mensaje de ánimo en favor del mantenimiento de las tradiciones ► Hoy domingo se corre el primero de los cinco encierros programados para los próximos días

SEGOVIA6 A 11

#### ► MUNICIPAL

Arahuetes advierte de que las obras complicarán la movilidad en el centro

► El alcalde de la ciudad asegura que llegan diez meses "muy complicados", aunque dice que todo está planificado ► Las obras en el arco del Socorro estarán acabadas el próximo septiembre

SEGOVIA13

**Bodas y Banquetes 2010**  
Nuevos salones hasta 400 invitados

Telf.: 921 43 50 11  
**www.ventamagullo.es**  
by Inforweb

**SACA**  
**Sergio Scariolo**

**El Buzón Semanal**

PÁGINAS CENTRALES

#### Y ADEMÁS...

Segovia necesita un Palacio de Congresos

497 días sin desdoblarse y sin cerrar la variante de la capital

#### SOCIEDAD

### La Bonoloto deja en Segovia un premio de 120.000 euros

La Administración de Lotería número 3, ubicada a la entrada de la calle Real, fue la encargada de validar el viernes un boleto premiado a un acertante cuya identidad se desconoce por el momento. SEGOVIA14

#### AQUEOLOGÍA

### Piden que se declare BIC al cerro de Los Almadenes

La asociación Lacerta ha pedido a la Junta una figura de protección para el Cerro de los Almadenes y las Minas Romanas, por su importancia como enclave arqueológico. SEGOVIA21

#### CANTIMPALOS

La proclamación de la reina y el pregón abrieron las fiestas patronales de este año

PROVINCIA20

#### SUCESOS

Hallan un cadáver en una zona de Agallas (Salamanca) calcinada en un incendio

CASTILLAYLEÓN24

#### POLÍTICA

El PNV exigirá elecciones anticipadas si Zapatero no saca adelante los presupuestos

ESPAÑA26

#### TERRORISMO

24 talibanes muertos en dos ataques insurgentes a bases de la OTAN en Afganistán

MUNDO30



## UN DÍA COMO HOY...

### |EFEMÉRIDES|

1862.- Garibaldi es derrotado, herido y hecho prisionero en Aspromonte (Milán), y finalizan dos años de movimiento revolucionario.  
1903.- Primera exhibición en Berlín de una película hablada mediante gramófono.  
1943.- El nazismo proclama la ley marcial en Dinamarca e inicia el terror contra la resistencia popular.  
1949.- La Unión Soviética detona su primera bomba atómica.  
1950.- Guerra de Corea: Los comunistas ocupan el puerto de Poang.  
1965.- Retorna la cápsula espacial estadounidense 'Geminis V', tripulada por Gordon Cooper y Charles Conrad, tras el récord de una semana en el espacio.  
1973.- El presidente Anwar el-Sadat se entrevista con el coronel Muammar el-Gadafi en El Cairo e impone el abandono del proyecto de unión de Libia y Egipto.  
1986.- El rey de Marruecos, Hassan II, anuncia la ruptura del tratado de unión con Libia firmado dos años antes.

### |NACIMIENTOS|

1862.- Maurice Maeterlinck, escritor belga y Premio Nobel 1911.  
1874.- Manuel Machado, poeta español.  
1915.- Ingrid Bergman, actriz cinematográfica sueca-norteamericana.  
1923.- Richard S. Attenborough, cineasta británico.  
1926.- María Dolores Pradera, cantante española.  
1942.- Oscar Collazos, escritor colombiano.  
1949.- Richard Gere, actor estadounidense.  
1958.- Michael Jackson, cantante estadounidense.

### |DEFUNCIONES|

1962.- Carlos Lavín Acevedo, compositor chileno.  
1975.- Eamon de Valera, fundador nacional y ex presidente de Irlanda.  
1982.- Ingrid Bergman, actriz sueca.  
1987.- Lee Marvin, actor estadounidense de cine.  
1989.- Lorenzo Natali, político democristiano italiano.  
1995.- Enrique Carreras, cineasta argentino.  
1999.- Pastora Martos, bailarina e historiadora española.  
2000.- Manuel Indiano Azaustre, concejal del PP en Zumárraga (Guipúzcoa), asesinado por ETA.

|TRIBUNA| ANDRÉS RODAO OLMOS (\*)

## El Espinar (Segovia), remanso de paz para un santo de nuestros días

SE CUMPLEN VEINTE AÑOS de la muerte de D. Abundio García Román, fundador de Hermandades del Trabajo. El último acto público solemne, que protagonizó con su presencia, se celebró en la Iglesia de S. Sebastián de Segovia, regida por Hermandades del Trabajo, en la clausura del II Congreso Hispano-Americano de Hermandades del Trabajo. Estuvieron presentes varios obispos; Monseñor Bambarén, obispo del Perú, me dijo en el presbiterio del altar: "Es imposible que este hombre resista según está". Y, efectivamente, al concluir el acto, fue trasladado urgentemente a Madrid donde murió a los pocos días, el 30 de noviembre de 1989.

El 10 de diciembre de 2006, el cardenal arzobispo de Madrid, D. Antonio María Rouco Varela, aprobaba solemnemente en el Seminario de Madrid, (donde estudió y había sido profesor, proponiéndole como modelo), la fase diocesana del proceso de Canonización. Elevado el proceso a Roma, sigue el curso riguroso del estudio detallado de su vida y escritos para poder declararlo hombre de virtudes heroicas y culminar, si Dios quiere, en su Beatificación y Canonización.

Fue el "vir bonus et justus" del Evangelio, (a juicio humano), humilde, culto, adornado de elegante sencillez, respetaba y amaba con sinceridad al prójimo y, sobre todo, a los sacerdotes en quienes confiaba y estimaba más que así mismo, imitando a S. Pablo, Rom, 12, 9, "como si fueran superiores a él"; sabía escuchar y dialogar, animaba con su ejemplo, se esforzaba con anhelo apostólico sin desfallecer jamás. Era acogedor y humano, en los ratos de expansión, ocio o juego le agradaban las anécdotas, bromas y chistes, disfrutaba entre nosotros con risa franca, inocente y socarrona. Su vida carece de signos extraordinarios, (a no ser que llamemos extraordinario a lo ordinario bien hecho, con pasión y amor de Dios); fue tan normal que parece fácilmente imitable, pero sucede lo que con la aparición del Quijote, cuyo estilo y ocurrencias resultaban tan reales y espontáneos que tuvo

muchos imitadores fallidos, porque el hondón es abismal, en Cervantes aleteaba el genio, en D. Abundio el Espíritu.

Cuando el árbol, bajo cuya sombra reunió D. Abundio a los primeros obreros de la fundación, (según narra Alberto Linés

Nazaret. El Ayuntamiento del pueblo le honró, merecidamente, dedicándole una calle.

Ejerció de profesor de literatura, pero resultó ser maestro en teología. La teología o es especulativa o carismática y mística. La especulativa desahoga la cu-

les: el obrero, el que sufre, los sin techo, sin formación, "le dolía ver hogares de obreros sin pan y sus centros de trabajo sin Dios," y promovió gran cantidad de viviendas protegidas, colegios, Iglesias, comedores de caridad, residencias de verano asequibles a obreros, cursos de formación o escuelas profesionales de trabajo etc. Le gustaba repetir y sentir la frase del famoso apóstol italiano Giuseppe Toniolo: "Cristo vendrá a hombros de trabajadores," de aquellos que más arrimaron el hombro al servicio del bien común de la humanidad, esencia de toda ley justa, y promoción de la justicia social.

Desde que el Estado español, debido a la mejora económica, comenzó a promover y financiar a gran escala y con más ventajas y facilidades las obras sociales que Hermandades del Trabajo ofrecía con medios muy limitados, se perdió un lugar de presencia y una fuente de trabajadores que, a la luz del testimonio, se enrolaban en sus filas y aceptaban su ideario apostólico-social. Esta crisis, juntamente con otros factores ideológicos, políticos, sociales, religiosos y morales de nuestra época, han sumido a Hermandades del Trabajo en un período de reflexión o repliegue metódico sobre sus raíces para abrir horizontes nuevos, pero conscientes de las palabras de S., "Mt, 26, 11: "a los pobres los tendréis siempre con vosotros."

La siembra sigue, el ideario es un evangelio viviente, el compromiso cristiano obrero ha decaído, aunque existe una levadura de obreros muy comprometida, el mensaje continúa intacto, la esperanza firme, chirría un poco el ajuste o acoplamiento a la sociedad cambiante, llegarán tiempos de luz y brotará la nueva primavera. La Iglesia y sus carismas no tienen período de caducidad, es apodíctica la frase evangélica: "Mis palabras no pasarán," siempre tendremos la recompensa del que ofrece un vaso de agua fresca al sediento; por aquí empezó D. Abundio.

---  
(\*) Consiliario de Hermandades del Trabajo.

*Ejerció de profesor de literatura, pero resultó ser maestro en teología. La teología o es especulativa o carismática y mística*

en su biografía), floreció, quiso retirarse, como Jesucristo con sus discípulos, a un lugar tranquilo y apartado a orar y descansar, y se fijó en El Espinar, (Segovia), situado en la ladera norte del Guadarrama, bañado por tres ríos: Moros, Gudillos y Voltoya, al cobijo de las faldas de la Mujer Muerta, Cerro de Miguelete y Montón de Trigo al norte y el Caloco al sur, lugar paradisíaco para descansar y meditar. Allí construyó tres residencias de descanso, formación y oración para obreros: Betania, Belén y

riosidad mental y prueba la no contradicción entre razón y fe, pero no le sedujo esta teología, (aunque tenía una mente privilegiada), sino la carismática y mística, que remueve el corazón, al estilo de S. Teresa de Jesús, porque Dios se hace presente al hombre más por el corazón que por la razón. Su vida fue una teología viviente; transmitía a Dios con el fervor y sentimiento de la palabra, en escritos, oraciones e inspiración del ideario, y, sobre todo, en su entrega generosa a los más débi-

## |ENCUESTA DEL DÍA|

EL ADELANTADO.com

¿Le parece bien que los recolectores de setas deban obtener una licencia y pagar para ello?



\* Esta encuesta no es científica, los resultados se obtienen con las respuestas voluntarias de los lectores que desean expresar su opinión a través de nuestra página web.

## Ciudadano @delantado

**|PARTICIPA|** Expresa tu punto de vista en los temas de actualidad: busca las informaciones con el distintivo @ y di lo que piensas desde la web de EL ADELANTADO. También encontrarás encuestas semanales sobre temas de actualidad: no lo dudes y contesta.

**|CIUDADANO|** Cuéntanos lo que sucede en tu barrio o localidad. Manda tus noticias, reportajes o fotografías, señalando tu nombre completo, dirección y número de teléfono, a través de la sección Ciudadano Adelantado de la página web o en la dirección de correo electrónico: [ciudadano@eladelantado.com](mailto:ciudadano@eladelantado.com)

**|FOTO DENUNCIA|** Accede a la sección de Foto Denuncia en la edición digital y envía fotografías sobre alguna situación curiosa o denunciante.

**|BLOGGEE|** Visita las secciones de blogs: Una Col, Segovia desde Fuera y Deportes, y participa en ellos.

► [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

|TRIBUNA| REPRESENTANTES DE CINCO PUEBLOS DE SEGOVIA

## Con la iglesia hemos topado

CINCO PUEBLOS DE LA PROVINCIA DE SEGOVIA (Juarros de Voltoya, Nieva, Melque de cercos, Hoyuelos y Ochando) sienten una tristeza enorme por tener que hacer eco del tópico que tantas veces hemos oído de "con la Iglesia hemos topado".

Estos pueblos hace 20 días recibieron la noticia del traslado de su párroco a otra parroquia y desde ese mismo momento se movilizaron para hacer llegar al sr. Obispo sus sentimientos sobre éste hecho, y en la medida de lo posible buscar alternativas porque no quieren que esto se produzca. Han pedido, implorado, suplicado, han enviado firmas de todos los habitantes de estos pueblos, cartas de los niños, cartas de los ayuntamientos y todo iba cayendo en saco roto. Desde el obispado les han ido toreando y mareando para que el Sr. Obispo no les recibiera.

Ahora bien, el viernes 20, cuando fueron a hablar, una vez más con un representante del obispado, en éste caso con el vicario pastoral, para intentar buscar alguna solución para que no se llevaran al párroco, sólo se encontraron con una negativa rotunda, sus palabras sólo eran oídas y no escuchadas. Su petición de poder hablar con el Sr. Obispo y que éste les abriese sus puertas, como tanto y tanto predicando, fue denegada. Pero, por fortuna, o en su caso por desgracia, cuando salían por la puerta del obispado se toparon con el Sr. Obispo. Lo que sucedió allí no se puede describir con palabras. Es una pena que el máximo representante de la Iglesia en la diócesis de Segovia reciba así a unos fieles que sólo querían mostrar sus sentimientos y formar parte de su comunidad cristiana. No se dignó a invitarles a pasar al obispado, las palabras que pudieron cruzar fueron en la calle, el espectáculo fue quijotesco. Las palabras más bonitas que escucharon del Sr. Obispo fueron que ellos no tenían nada que hacer allí, que las decisiones las tomaba él sin pedir opinión a na-

die porque no ha sido elegido por votación y puede hacer y deshacer sin dar explicaciones, y su despedida fue textualmente: "haced lo que queráis, no sois imprescindibles".

Esto les ha hecho plantearse algunas cuestiones: ¿la Iglesia es una dictadura?; ¿La Iglesia predica con el ejemplo?; ¿Representa el sr. Obispo a toda la comunidad cristiana de Segovia?...

Llevaban 2 ó en algunos casos 3 años viviendo una utopía sobre la Iglesia. El cura les había hecho sentirse miembros de la comunidad, les había hecho participar y sentir una esperanza. Les había hecho entender la palabra del evangelio y sentirse cerca de ella. Todo esto se lo han hecho llegar desde la humildad, abriendo las puertas de la Iglesia de verdad, con el corazón.

Pues ahora, desde las altas esferas, todo lo que un cura ha sembrado es éste tiempo ellos en 10 minutos lo han arruinado.

Ahora entienden porqué quieren que el cura esté lejos de ellos, empezaban a tener sentimientos que no les convienen. Sus interés son sólo tener fieles que sean sumisos, que no piensen, porque así es más fácil convencerles de poner una "X" en la declaración de la renta ó dar limosnas para los pobres. Y en esto último sí aciertan, porque esas limosnas son para ellos que son pobres de corazón.

Posiblemente crean que con éste recibimiento del Sr. Obispo, si se puede llamar así, va a calmar los corazones de los feligreses de estos cinco pueblos, pues no, lo que han conseguido es lo contrario, si bien hasta ahora los trámites que han llevado han sido diplomáticos, están dispuestos a hacer cualquier cosa para conseguir su fin.

Así pues, éste puede ser el inicio de una historia que no tiene escrito su final, pero que los feligreses tienen claro cual quieren que sea: que el cura se quede en esos cinco pueblos.

|TRIBUNA| MOISÉS ÓLMOS SERRANO

## Cuesta menos hacerlos que mantenerlos

EL HUMANO con mucho caudal -en muchos casos prestado-, a veces, hace obras esperpénticas: ocasionalmente habito en Morazarzal, pueblo típico de la sierra madrileña, desmadrado urbanísticamente y con una población interina (segunda vivienda) posiblemente superior a la permanente. Pues bien, en tal lugar -al socaire de las abundantes construcciones, generadoras de grandes ingresos municipales- se hizo una plaza de toros impresionante. Su construcción fue justificada con el producto de la venta de sus espacios para comercios, Dudo mucho de que éstos cumplieran tal objetivo; pero, nuestros políticos son expertos en "amañar" incongruencias.

Se dan las circunstancias de que tan magnífico ruedo taurino, sólo se usa durante las fiestas patronales, ya para festejar los encierros, ya para organizar una o dos corridas. Y me digo yo: ¿Para tan poco uso era necesario hacer tal monumento? Sé de buena tinta que todo espectáculo que se monta le cuesta al Ayuntamiento más euros de los que recauda: luego mejor cerrado que funcionando...

Yo escribí en éste periódico hace cuatro años, algo parecido a esto: ¿A qué viene construir tantos habitáculos humanos donde el agua -entonces- amenazaba ser insuficiente?. Hoy Morazarzal vive la obligada crisis, han desaparecido sus múltiples grúas y de muchas de sus viviendas cuelga el cartel: "Se vende o se alquila"

Pero es que algo parecido a esto ocurre en muchos lugares: He sido aficionado al fron/tenis. Cuando, allá por la década de los 60, queríamos jugar nos era difícil -sobre todo en el pueblo- encontrar dónde-, lo más apropiado y cerca que teníamos era un pequeño frontón en Pinarejos.

Después se construirían en la mayoría de los pueblos segovianos. Como me dijo un amigo de la Junta de Castilla y León: "El otro día se nos presentó en la oficina un anciano preguntándonos ¿el por qué no construíamos un frontón en su pueblo (en torno a los 200 habitantes)?". Al decirle que no había razones que lo justificara, respondió: "Mis nietos, cuando vienen de vacaciones, se me quejan de que no tienen donde jugar a nada y a mí me gustaría que aprendieran a jugar a la pelota".

Hoy, por las razones que sean, la mayoría de los frontones que se construyeron nada o muy poco son utilizados: ¿Se justifica su construcción?

Sí, por ejemplo en Valledado, se acaba de celebrar un gran evento de pelota a mano. El tal pueblo ha construido un frontón tipo la Plaza de Toros de Morazarzal... La propaganda me llevó, el sábado 24 de julio, a ver los partidos allí anunciados. Iba acompañado de tres forasteros. Cuando llegamos al pueblo lo vimos desierto y nos desmoralizó su aspecto. Cuando llegamos a tan magnífico frontón preocupados por adquirir las entradas, fuimos informados que no se despacharían hasta pocos minutos antes de empezar los partidos. Entramos y vimos un número de espectadores ínfimo... Y para esto ¿tanto ruido?

En plena crisis económica como la que vivimos, resultan esperpénticos tales alardes: ellos puede que sirvan al orgullo o la soberbia de ciertos políticos; pero no sólo producen poco o nada, sino que el mantenerlos vivos ha costar mucho, tanto como lo que no les puedan prestar los organismos estatales, igualmente sometidos a una crisis espantosa...

**VERBENA AFRICANA**  
con ASS NDIAYE

Gran fiesta de despedida del BALLETO DE SENEGAL "JAMMU"

**Viernes 3 de septiembre**

**EL RANCHO DE LA ALDEGÜELA**

21:30h. Cena + espectáculo + baile. Precio 25€ (iva incluido)

Teléfono de reservas: 921 401 060 - www.el-rancho.com - info@el-rancho.com

**EL ADELANTADO**  
DE SEGOVIA

EDITA:  
EL ADELANTADO DE SEGOVIA, S.L.  
D.L. SG.7 1958

Presidente - Editor:  
Carlos Herranz Cano  
Director General:  
Javier Hernando Domingo  
Director de Desarrollo:  
Aurelio Martín González

Director:  
Jesús Martínez Calle  
Jefes de Sección:  
Marcelo Galindo Miranda y  
Florentino Descalzo San Frutos  
Director de Administración:  
Carlos Rebollar Herranz  
Director Comercial:  
David Matarranz Casado  
Responsable de Distribución:  
Miguel Casado Rubio

Redacción, Administración y Publicidad  
Calle Morillo, 7 (junto Jardín Botánico)  
40002 Segovia  
Teléfono centralita: 921 43 72 61  
Teléfono publicidad: 921 46 12 12  
Fax 921 44 24 32

Correo electrónico redacción:  
redaccion@eladelantado.com

Correo electrónico publicidad:  
publicidad@eladelantado.com

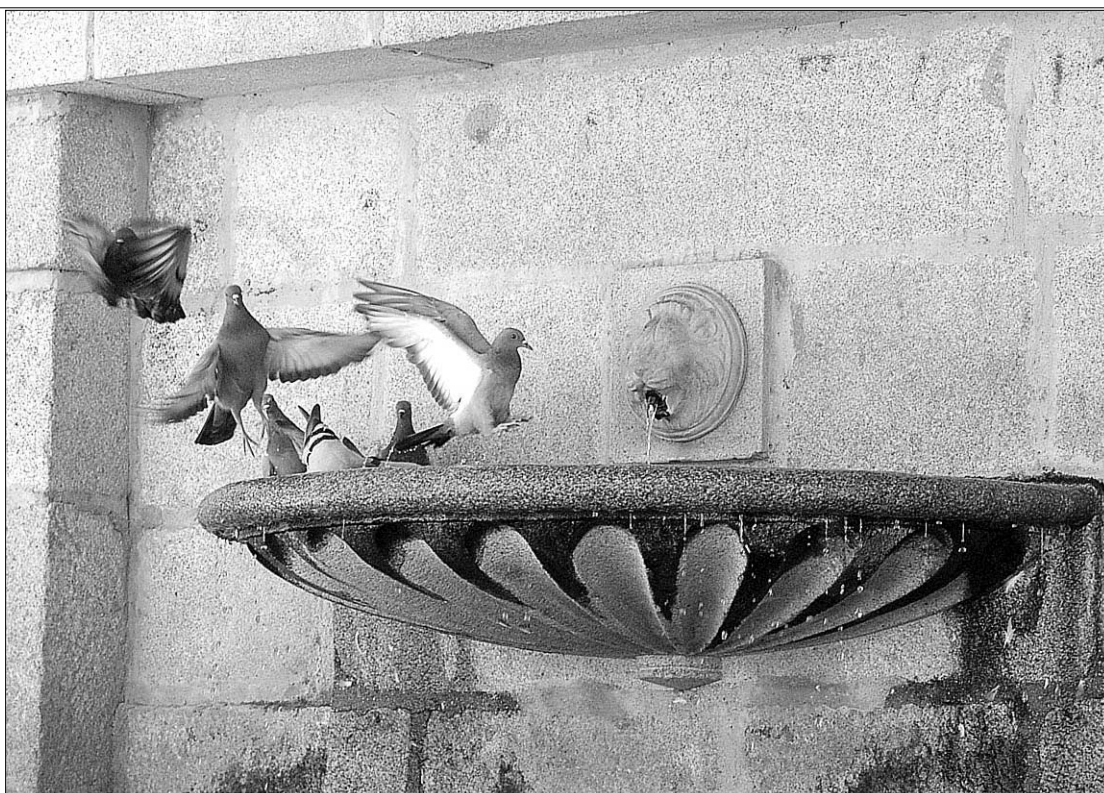
Difusión controlada por la OJD

|VISTO Y NO VISTO| FOTO: LEANDRO VALDEZ

## El sol de Agosto


Cuando parecía que la ola de calor que tantas medidas de prevención ocasionó se empezaba a disipar, agosto vuelve a sorprender con otra nueva subida de las temperaturas que asciende los termómetros por encima de los 35 grados centígrados. Como casi siempre al incremento de las temperaturas las personas responden con una serie de medidas que en muchas ocasiones tienen estrecha relación con el agua, tal es el caso que las fuentes se han convertido en un espacio de reunión para evitar el calor.

Esta sección está abierta a la participación. Si usted tiene alguna fotografía curiosa o significativa referida a la vida cotidiana de la ciudad o de la provincia, puede enviarnosla por correo postal o a través del correo electrónico redaccion@eladelantado.com





**GALERÍA ÁFRICA**



GALERÍA ÁFRICA. CASA DEL SIGLO XV. SEGOVIA.

**'Fernando Peñalosa'**

La Asociación de Amigos de Fernando Peñalosa ha organizado una exposición que se puede visitar en La Alhóndiga y en la Galería África (casa del siglo XV) hasta el 15 de septiembre. (foto: Juan Martín)

**FIESTAS**

**Fiestas locales en los pueblos**

Mañana, lunes 30, se celebra la Fiesta patronal en Cantimpalos, el lunes de toros en Sepúlveda, la Virgen del Carmen en Matabuena, Natividad de la Virgen en Aldea Real, la degolladura de San Juan Bautista en Perosillo y Nuestra Señora en Torrecaballeros.

UN PASEO POR LA PROVINCIA

**AGENDA 4**

**Para comer bien ven a BAR RESTAURANTE** en Cabañas de Polendos. Teléfonos: 921 49 62 35

**EL TUERTO DE PIRÓN**

Amplia carta en raciones, carnes, ensaladas, pescados, platos de cuchara, postres caseros, etc...

ESTE VERANO DISFRUTA DE NUESTROS PESCAITOS FRITOS Y GAMBAS A LA PLANCHA EXTRA AL PESO

**GRACIAS POR SU CONFIANZA**

**HOY**

**29 agosto de 2010**

Faltan 124 días

**Santoral**

Santos: San Juan Bautista, Cándida y Sabina, y Adelfo.

**TELÉFONOS DE URGENCIA**

**Servicios de seguridad**

POLICÍA LOCAL . . . . .921431212  
COMISARÍA DE POLICÍA .921414700  
PROTECCIÓN CIVIL . . .921759115  
GUARDIA CIVIL . .062 Y 921426363  
INF DE CARRETERAS . . .921417131  
BOMBEROS SEGOVIA . .921422222  
BOMB. COCA . . . . .921586132  
BOMB. SEPÚLVEDA . . .921540000

**Servicios sanitarios**

EMERGENCIAS . . . . .061  
HOSPITAL GENERAL . .921419100  
HOSP. POLICLINICO . .921419100  
H. MISERICORDIA .921460115-16  
CRUZ ROJA . . . . .921440202  
URGENCIAS . . . . .921440702  
INFOCÁNCER (GRATUITA)  
(24 HORAS) . . . . .900100036

**Transportes**

RADIO TAXI . . . . .921445000  
ESTACIÓN RENFE . . .902240202  
ESTACIÓN DE  
AUTOBUSES . . . . .921427707

**Otros**

EMERGENCIAS . . . . .112  
TURISMO . . . . .921460334  
AYUDA A LA VIVIENDA  
(JUNTA CYL) . . . . .902 22 88 88  
CORREOS . . . . .921461949

**Instituciones**

SUBDELEGACIÓN DE  
GOBIERNO . . . . .921759000  
JUNTA DE  
CASTILLA Y LEÓN . . .921417384  
DIPUTACIÓN . . . . .921113300  
AYUNTAMIENTOS  
SEGOVIA . . . . .921419800  
AYLLÓN . . . . .921553000  
CANTALEJO . . . . .921520001  
CANTIMPALOS . . . . .921496009  
CARBONERO  
EL MAYOR . . . . .921560002  
COCA . . . . .921586011  
EL ESPINAR . . . . .921181700  
FUENTEPELAYO . . . .921574000  
MOZONCILLO . . . . .921577392  
NAVALMANZANO . . .921575002  
N. ASUNCIÓN . . . . .921580036  
NAVAS DE ORO . . . .921591000  
PALAZUELOS  
DE ERESMA . . . . .921449354  
RIAZA . . . . .921551016  
SAN ILDEFONSO . . . .921470018  
STA. MARÍA LA REAL  
DE NIEVA . . . . .921594036  
SEPÚLVEDA . . . . .921540000  
TURÉGANO . . . . .921500000  
VILLACASTÍN . . . . .921198008

**EXPOSICIONES**

**'Descubriendo el Universo'**  
Muestra bibliográfica 'Descubriendo el Universo' en la Academia de Artillería hasta el 15 de septiembre. De lunes a viernes, de 10.00 a 13.00 h.  
ACADEMIA DE ARTILLERÍA

**Carlos Jové**  
Muestra fotográfica 'New York 2006' de Carlos Jové en 'Un enfoque personal', junto a la Catedral. Hasta el 31 de agosto, de martes a sábado, de 11.00 a 14.00 y de 17.00 a 20.00 h.  
GALERÍA 'UN ENFOQUE PERSONAL'

**Colectiva**  
"Huellas de la ciudad", videoarte, escultura, pintura y fotografías con obras de Eloísa Sanz, Patricia Arcárate, Jorge Represa, Sofía Madrigal y Eva Navarro. Capilla del Museo. Hasta el 12 de septiembre.  
'Esteban Vicente. Dibujos 1920-2000' con 128 dibujos del artista tureganense. Hasta el mes de septiembre.  
MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO ESTEBAN VICENTE

**Exposición Tanja Krueger**  
Exposición fotográfica de distintas ciudades del mundo por parte de la fotógrafa luxemburguesa Tanja Krueger en el Bar Santana. Abierta hasta el 31 de agosto, entrada libre.  
BAR SANTANA

**Fernando Arranz López**  
Muestra permanente del ceramista Fernando Arranz López (1900-1967) en el Museo de Segovia en la sala de exposiciones dentro del museo (c/ Socorro, 11). Lunes cerrado.  
MUSEO DE SEGOVIA

**'El Acueducto en la fotografía'**  
Colección fotográfica Sáez-Laguna. Hasta el

mes de octubre.  
MUSEO RODERA ROBLES (C/ SAN AGUSTÍN)

**'Las Miradas'**  
La exposición de pintura titulada 'Las Miradas' de la pintora Ana María Herrero se podrá ver todos los días en el Bar Cruce de Caminos de Torrecaballeros, de 12 a 16 horas y de 20 a 24 horas hasta el próximo hasta el día 30 de septiembre.  
TORRECABALLEROS

**'La pintura del siglo XIX en Segovia' y Rosa Álamo y Ángel Raposo**  
Muestra 'La pintura del siglo XIX en Segovia. Del Neoclasicismo al Realismo', hasta el día 7 de noviembre.  
Muestra 'Tiempos de taller' de Rosa Álamo y Ángel Raposo. Hasta el 12 de septiembre.  
TORREÓN DE LOZOYA

**Jorge Fin y Juan J. Gómez Molina**  
Muestra 'En las nubes', de Jorge Fin y Juan José Gómez Molina, en la galería ArteSonado de San Ildefonso. Hasta el 15 de septiembre.  
LA GRANJA. GALERÍA ARTESONADO

**'Vidrio Finlandés'**  
La exposición recoge más de 400 piezas de varios artistas de Finlandia, creados entre los años 30 y 60. Situado en la sala de Raspamiento en la Real Fábrica de Cristales de La Granja, tendrá un horario de 10 a 18 horas de martes a viernes, de 10 a 19 horas los sábados y de 10 a 16 horas los domingos y festivos. Permanecerá abierta hasta enero de 2011.  
LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO. MUSEO DEL VIDRIO

**Colecciones de vidrio**  
Muestras permanentes de Cristal de la Fábrica de La Granja, Vidrieras del taller Maumejean y Envases europeos de los s. XVI al XIX.  
LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO. MUSEO DEL VIDRIO

**Bicentenario del Real Sitio**  
La Fábrica de Cristales de La Granja acoge hasta el 31 de octubre la muestra 'Historia de dos ciudades', organizada con motivo del bicentenario de la declaración del Real Sitio de San Ildefonso como municipio.  
LA GRANJA. REAL FÁBRICA DE CRISTALES

**Xonia Wunsch**  
Permanente de óleos y grabados de la artista Xonia Wunsch en la Posada Real de Las Vegas de Requijada. Visitas, en el tlf. 620761550.  
REQUIJADA. POSADA REAL DE LAS VEGAS

**Clara Tengonoff**  
Muestra pictórica de la artista Clara Tengonoff en el centro social de Caja Segovia de Santa María. Hasta el 4 de septiembre.  
SANTA MARÍA LA REAL DE NIEVA

**Zooplastic**  
Obras de Julio Álvarez Rentero en esta muestra promovida por Educandar para conmemorar el Año Internacional de la Biodiversidad. Busca sensibilizar sobre la necesidad de reutilizar los residuos domésticos y fomentar el conocimiento de la fauna. Hasta el 12 de septiembre en el CENEAM.  
VALSAÍN. CENEAM

**Muestra de óleos**  
Hasta el día 12 de Septiembre el salón de Té Divas (c/José Zorrilla, 44), se expondrá una colección de óleos de la artista Eleonora Asparuhova.  
SALÓN DE TÉ DIVAS

**MÚSICA**

**XIV Cruso de canto coral**  
Hoy actuarán a las 20.00 h, los alumnos del Curso de canto coral, técnica vocal y

**El restaurante de la Finca de Duque**

**Cena en nuestro jardín el menú de verano**

Ctra Soria, km. 172. Sotosalbos (Segovia) Teléfono: 921 40 30 13 – 616 908 577  
www.lafincadeduque.es • reservas@lafincadeduque.es

**CARTELERA DE CINE**

**ARTE7**

**Miedos 3D (90 min.)**  
De domingo a jueves, 20.10 y 22.10 h.; viernes y sábado, 20.10, 22.10 y 0.10 h.  
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 16 AÑOS

**Origen (150 min.)**  
De domingo a jueves, 21.30 h; viernes y sábados 21.30 y 0.15 h.  
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS

**Los mercenarios (102 min.)**  
De domingo a jueves, 22.30; viernes y sábado, 0.30 h.  
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 16 AÑOS

**Karate Kid (141 min.)**  
De lunes a jueves, 18.45, 21.30 h.

**CINEBOX**

**Los mercenarios**  
Todos los días, 20.10 y 22.10 h.; viernes y sábados, 0.10 h.  
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 16 AÑOS

**Todo sobre mi desmadre**  
Todos los días, 18.10, 20.20 y 22.30 h.; viernes y sábados, 0.40 h; y sábado y domingo 16.05 h.  
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS

**Predators**  
Todos los días, 18.05, 20.15 y 22.25 h.; viernes y sábados, 00.35 h; y sábado y

**Viernes 18.45, 21.30 y 0.15 h. Sábado 16.00, 18.45, 21.30 y 0.15 h. Domingo 16.00, 18.45 y 21.30 h.**  
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 7 AÑOS

**Como perros y gatos 3D (85 min.)**  
De lunes a jueves, 18.10 h.; viernes, 18.10 h., sábado y domingo, 16.10 y 18.10 h.  
AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

**Toy Story 3 3D (110 min.)**  
De lunes a jueves, 18.30; viernes, 18.30 h, y sábados y domingos 16.15 y 18.30 h.  
AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

**domingo 16.00 h.**  
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS

**Miedos 3D**  
Todos los días, 18.20, 20.20 y 22.20 h.; viernes y sábado, 0.20 h; y sábado y domingo 16.20 h.  
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 16 AÑOS

**Origen**  
Todos los días, 18.45 y 21.40 h.; viernes y sábado, 0.30 h.; y sábado y domingo 16.00 h.  
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS

**Karate Kid**  
Todos los días, 19.00, 21.50 h.; viernes y sábado 0.40 h; y sábado y domingo 16.20 h.  
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 7 AÑOS

**Toy Story 3**  
Sábado y domingo, 16.00 h.; todos los días, 18.05 h.  
AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

**Killers**  
Todos los días 18.10 h; y sábados y

**Salt**  
De lunes a jueves, 18.15, 20.15, 22.15; viernes, 18.15, 20.15, 22.15, 0.15; sábado, 16.15, 18.15, 20.15, 22.15, 0.15 h; domingo 16.15, 18.15, 20.15, 22.15 h.  
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS

**Conocerás al hombre de tus sueños (98 min.)**  
De lunes a jueves 18.20, 20.20 y 22.20 h; viernes 18.20, 20.20, 22.20 y 0.20 h; Sábado 16.20, 18.20, 20.20, 22.20 y 0.20 h; y domingo, 16.20, 18.20, 20.20 y 22.20 h.  
AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

**Predators (110 min.)**  
De lunes a jueves, 18.00, 20.05, 22.10 h.; viernes 18.00, 20.05, 22.10 y 0.15 h; sábado, 16.00, 18.00, 20.05, 22.10, 0.15 h; y domingo 16.00, 18.00, 20.05 y 22.10 h.  
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS

**Centurion (100 min.)**  
De lunes a jueves, 18.30 y 20.30 h.; viernes 18.30, 20.30 y 22.30h; sábado, 16.30, 18.30, 20.30 y 22.30 h; y domingo 16.30, 18.30 y 20.30 h.  
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS

**domingos, 16.15 h.**  
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS

**Salt**  
Todos los días, 18.15 h., 20.15, 22.15; viernes y sábados, 0.15; sábados y domingos, 16.15 h.  
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS

**Centurión**  
Todos los días, 20.10 y 22.20 h.; viernes y sábados, 0.20 h.  
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS



**FARMACIAS DE GUARDIA****SEGOVIA:**

HOY: **Día y noche:** Hernández Useros. Santa Teresa de Jesús, 24 (Barrio El Carmen).

MAÑANA: **Día y noche:** Pérez-Lobo González. Plaza Ramiro Ledesma, 1 (Barrio San José).

**EL ESPINAR:** Esta semana está de guardia el despacho de El Espinar. Calle Marqués de Perales.

**OTRAS LOCALIDADES:**

Las **24 horas**, están de guardia los despachos de Cantalejo, Pedraza y Ayllón.

De **10,00 a 22,00 horas**, Torrecilla, Escalona, La Granja y Navas de Oro.



Restaurante

**Edulis***Cocina creativa de temporada**Cerveza checa natural sin pasteurizar*☎ **921 49 31 23 • ENCINILLAS****Fernando Peñalosa**

La Asociación de Amigos de Fernando Peñalosa ha organizado una exposición que se puede visitar en la La Alhóndiga y en la Galería África (casa del Siglo XV), hasta el 15 de septiembre. En la muestra se podrán contemplar fotografías del fotoperiodista de EL ADELANTADO fallecido en 2009.

**PARTICIPACIÓN****Gratis en Agenda**

Los interesados en ver publicados en esta sección sus fotografías y textos pueden enviarlos por correo, junto con el teléfono y los datos completos o fotocopia del DNI a: EL ADELANTADO DE SEGOVIA: 'Agenda Social', c/ Morillo, 7 (Junto Jardín Botánico). 40.006 Segovia, o al correo electrónico adelantado@eladelantado.com.

Las fotografías no se devolverán y deben ser originales (no son válidas fotocopias) o, en el caso de las digitales, tener una resolución de, al menos, 150 kb.

dirección coral, organizado por la Coral Ágora.

SAN JUAN DE LOS CABALLEROS

**Música de Folklore de los Corralillos**

Diferentes corralillos recorrerán la ciudad hasta mañana. Diferentes músicas que recogen la tradición con dos grupos de Valladolid y uno de Segovia. Hoy desde las 20.00 h, El grupo 'Los Pako's' en el Corralillo de San Sebastián y a las 20.30 h, el grupo vallisoletano 'Dúo Habaneras', en el Corralillo de San Sebastián.

SEGOVIA

**OTRAS ACTIVIDADES****San Antolín 2010**

Festejando a San Antolín, hoy se celebrará una paella popular a las 14.00 h y a las 18.00 h, curso mundial de lanzamiento de huevos.

NAVAS DE RIOFRÍO

**Casino de la Unión**

Hoy concurso de pintura rápida infantil a las 18.00 horas en la sombrilla grande. Hasta el martes 31 de 17.30 a 19.30 horas talleres lúdicos para niños de 3 a 12 años.

VALVERDE DEL MAJANO

**Casa Joven**

Hasta el 31 de agosto se puede disfrutar de la exposición de óleo y carbón de Raket Tablada.

CASA JOVEN

**Domingos de patrimonio**

Todos los domingos hasta el 5 de diciembre se realizarán distintas visitas por Segovia. Hoy le toca el turno a la ruta: Superficie y subsuelo: El Acueducto y los restos romanos. Información y reserva en el Centro de recepción de visitantes. El lugar y la hora de salida se informarán cuando se realice la reserva de plaza.

EL AZOGUEJO, 1 SEGOVIA

**CONVOCATORIAS****Curso de Lengua de Signos**

La Asociación Segoviana de Familias y Amigos del Sordo (ASEFAS) ha abierto ya el plazo de matrícula para el curso básico de LSE (Lengua de Signos) que se impartirá todos los martes del 14 de septiembre al 14 de diciembre, en horario de 19.00 a 21.00 h. Las plazas son limitadas y la inscripción puede realizarse en SERMO, tlf. 92142514.

SEGOVIA.

**Certamen de relato corto**

La Fundación Villa de Pedraza convoca el V Certamen de Relato Corto para escritores de cualquier nacionalidad con obras de tema libre, de tres a cuatro páginas de extensión y escritas en castellano que se remitan antes del 10 de septiembre a: Fundación Villa de Pedraza, para V Certamen de Relato Corto. c/ Real, 15. 40172-Pedraza de la Sierra. Más información en [www.pedraza.net](http://www.pedraza.net).

PEDRAZA

**AGENDA SOCIAL**

**Aniversario.** Muchísimas felicidades por ese aniversario. Os queremos.



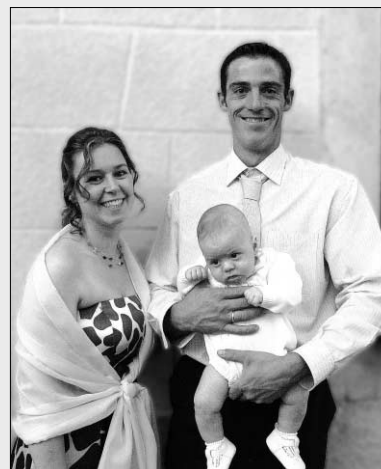
**Fiestas.** Florentino, fichalos, seguro que este es un buen regalo para Mou tener al 'Caldereta team'. Un año más gracias por la lección de entrega en las Fiestas de Huerta (Arcones).



**Cumpleaños.** Néstor ¡muchas felicidades! ya son tres añitos y pronto empezas el cole. Eres un campeón.



**Cumpleaños.** Paula felicidades en el tercer añito de parte de Irene, papis y yayos y todos los demás, un besazo muy fuerte.



**Bautizo.** Hugo Sanz Fernández felicidades a tí y a tus papas, Noelia y Javi, en este día tan especial de tus tíos Sergio y Arancha.

**Tu Boda,**  
**UN EVENTO ESPECIAL PARA UN DÍA ÚNICO**  
**¡¡VISÍTANOS Y TE SORPRENDERÁS!!**

CON LA GARANTÍA DE LA COCINA DE SEGOVIA



Además, os podréis aprovechar de múltiples atenciones que os regalaremos, entre otras:

- Precio especial en Habitaciones para sus Invitados, Incluyendo desayuno Buffet.
- Semana de Estancia en el Hotel AR Almerimar \*\*\*\* en primera línea de playa para los Novios en Régimen de A/D.
- Lujoso Coche Nupcial con Chófer.
- Y Muchas Sorpresas más...



**LOS ARCOS**  
\*\*\*

Pº Ezequiel González, 26  
40002 Segovia  
Tel.: 921 43 74 62  
[www.hotellorsarcos.com](http://www.hotellorsarcos.com)  
[www.lacocinadesegovia.es](http://www.lacocinadesegovia.es)





La plaza se llenó de miembros de todas las peñas para asistir al comienzo oficial de las fiestas patronales de Cuéllar. / ALBERTO BENAVENTE

## Cuéllar se viste de fiesta con la defensa de los festejos taurinos

La villa inició seis días repletos de actividades festivas con el pregón de Ignacio Fernández

NURIA PASCUAL MAYO / CUÉLLAR

A las 19.30 horas, como es de uso y de costumbre, repicaba ayer la campana del Ayuntamiento y la de la capilla de Santo Tomé, desde donde la imagen de Nuestra Señora del Rosario partió en procesión hacia la Plaza Mayor. Centenares de personas se agolpaban en las calles a su paso y otros muchos esperaban ya en la Plaza Mayor y en sus calles aledañas su llegada para poder comenzar el ciclo festivo.

El director de Antena 3 televisión y Onda Cero en Castilla y León, Ig-

nacio Fernández Sobrino, fue el encargado de pronunciar las palabras mágicas ese "Cuellaranos, A por Ellos" que hace estallar la plaza al son del himno de los cuellaranos.

En los instantes previos la procesión escoltada por la Policía Local y protección Civil realizó su recorrido y resonó el aplauso con el que cuellaranos y visitantes la recibieron a su entrada en la Plaza Mayor. Tras ella autoridades municipales, junto a la Corregidora y sus damas, y eclesiásticas y los integrantes de las cinco peñas oficiales. Tras depositar a la

virgen en la iglesia de San Miguel los representantes municipales ascendieron hasta el balcón del Ayuntamiento desde donde se dio paso al nombramiento oficial de la corregidora, Victoria Blanco, y las damas, Raquel Blanco y Sara Velasco y del pregonero.

**PREGÓN** "Es para mi un orgullo poder acudir la tarde de este sábado al balcón de este Ayuntamiento para pregonar que van a comenzar las fiestas de Nuestra Señora del Rosario con sus encierros en esta villa", así inicia-



Pregonero, corregidora y damas, gritando el 'A por ellos'. / ALBERTO BENAVENTE

### PROGRAMA PARA HOY

**FARMACIA DE GUARDIA**  
Domingo 29 y lunes 30 de agosto - Farmacia Molinero C/ Santa Marina

**8.30 h.** Dianas y pasacalles hasta la llegada del Encierro - Baile de La Rueda

Grupo de dulzainas "Marchamo" y Peña La Plaga

**9.30 h.** PRIMER ENCIERRO  
Toros de la ganadería de Manuel Blázquez

A continuación, PROBADILLA, amenizada por la Peña La Plaga

**11.00 h.** Gigantes y Cabezudos desde la Plaza Mayor

**11.30 h.** Misa solemne en honor de la Virgen Ntra. Sra. del Rosario. Iglesia de San Miguel

**12.00 h.** Espectáculo "Tablao Flamenco de Raúl Olivar" - Plaza Mayor de Cuéllar

**13.00 h.** XIX Concurso de Bebedores en Bota dentro de la programación de la I Feria de Espectáculos Taurinos Populares Villa de Cuéllar, organizado por la Peña La Plaga

**14.30 h.** Chateo al estilo popular, amenizado por la Peña La Plaga

**18.30 h.** CORRIDA DE TOROS  
Toros de la ganadería de Manuel Blázquez para los espadas Fernando Robleño

Javier Castaño  
Octavio García "El Payo"

A continuación, PROBADILLA

**19.00 h.** ESPECTÁCULO INFANTIL "Operación Títere"

Compañía Titirigüiri  
Patio del Colegio "La Villa"

**22.30 h.** La Noche Amarilla, de la Peña El Embudo

Tradicionales "sopas de ajo"  
Plaza de los Coches

**24.00 h.** "LA MISIÓN"  
Plaza de la Huerta Herrera

industrias metálicas

# Govi

equipamientos ganaderos y carpintería de aluminio

Pol. Industrial Los Arenales. 40213 Vallelado - Segovia  
Tel.: 921 150 315 | Fax: 921 150 311 | govi@govi.es | www.govi.es

Felices fiestas de Los Toros

CLÍNICA DE ESPECIALIDADES

Cirugía  
Implantes  
Endodoncia  
Ortodoncia  
Estética Dental  
Prótesis

**Clínica Dental**  
Esteban - Salamanca

C/ Bartolomé de la Cueva, 12 CUÉLLAR  
921 14 34 99 clinicadental@mudejar.com



# AL DÍA | DIFICULTADES DE TRÁFICO EN EL CENTRO HISTÓRICO

El alcalde Pedro Arahuetes no ha querido poner paños calientes a la hora de dar a conocer a los segovianos las más que seguras dificultades que en los próximos meses tendrá el tráfico en el centro histórico de la capital. Arahuetes ha

pedido paciencia a sus conciudadanos ante las obras que actualmente se ejecutan en el centro histórico, con el arco del Socorro, la calle San Valentín y el Paseo del Obispo cortados, cuyo tráfico se complicará aún más próximamente,

cuando comiencen a ejecutarse las obras de mejora del eje San Nicolás-Yza Guideli, y comiencen también otros proyectos en el arco de San Cebrián y el arco de Santiago.



Un momento del paso de la procesión por delante del Ayuntamiento. /ALBERTO BENAVENTE

ba su pregón Fernández entre los cánticos de los asistentes. Continuó anunciando que había llegado, a pesar de la crisis y la incertidumbre, "el momento de la diversión y de la amistad, la semana que tan ansiosamente esperan todo el año para poder hacer lo más importante que debe hacerse: disfrutar de la vida". Los peñistas, que llenaban la plaza con su alegría y colorido, jalearon la intervención delregonero quien repasó el contenido del programa festivo y fue de nuevo aplaudido recordando a las cinco peñas oficiales.

"Cuellaranos, vamos a defender la tradición del toro frente a quienes quieren denostarlo, frente a quienes piensan que es imposible conciliar arte y cultura frente a quienes no saben que lo tradicional es eterno", afirmó con el asentimiento de cuántos le

escuchaban.

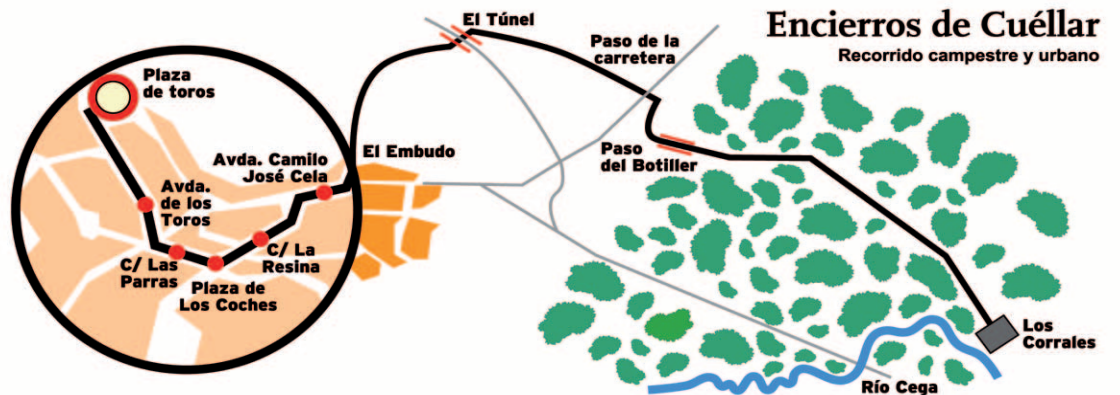
"Como los cuellaranos que fueron a América a buscar aventura y en pos de la fortuna llego aquí, deseando encontrarla en El Embudo o en la calle de las Parras", continuó para concluir con un agradecimiento por el acogimiento recibido.

Dispuesto a integrarse entre los vecinos y peñistas "como uno más" afrontó el final de su pregón ante la emoción de los cuellaranos por escuchar esa frase que les pone los pelos de punta y por la que llevaban un año esperando.

"Cuellaranos, los toros nos esperan, cuellaranos, ya están aquí, cuellaranos, lo estáis deseando, cuellaranos, os lo quiero ya decir: ¡Cuellaranos...A por ellos!", concluyó dando paso a lo sonos de la composición de Cecilio de Benito de manos de la Banda Municipal.

### Ciudadano @delantado

Opina sobre el pregón de las fiestas de Cuéllar en [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)



### RESES DEL ENCIERRO DE MAÑANA



#### Reses de Benítez Cubero en el tercer encierro

Propiedad de D. José Benítez Cubero Pallarés desde 1935. Fundada en 1825 por D. Diego Hidalgo Barquero con reses de origen Vazqueño y Vistahermosa. Pasó en 1910 a D. José Domecq, que la aumentó con reses de Hidalgo Barquero y Cabrera.

FOTOGRAFÍAS: ASOCIACIÓN ENCIERROS DE CUÉLLAR



Agencia Funeraria Santa Teresa y la Purísima

Cuando más nos necesitas

Atención permanente 24 horas 902 02 23 24  
Teléfonos: 921 42 58 10 / 921 14 03 27  
Servicios en el Tanatorio Municipal de Cuéllar  
Próxima apertura Tanatorio Privado en Cuéllar



UNE-EN-ISO 9001



## TARIMAS Y PUERTAS

# AT TABANERA

AZULEJOS, PAVIMENTOS Y SANITARIOS MAT. CONSTRUCCIÓN TARIMAS Y PUERTAS

Exposición: Avda. Principal Polígono de Hontoria Tel.: 921 44 47 09







**Alegría en el inicio de las fiestas**

Posado de la corregidora y sus damas, con los trajes típicos (foto 1); Vista parcial desde el balcón del Ayuntamiento con la Plaza repleta de peñistas (foto 2); algunas de las peñas volvieron a hacer gala de su humor y crítica municipal a través de las pancartas y canciones (foto 3); las autoridades, durante su participación en la procesión, escoltados por miembros de la Policía Local y Protección Civil (foto 4). FOTOS: ALBERTO BENAVENTE



**Restaurante Mesón  
Don Sancho**

COCINA CASTELLANA  
COMEDORES CLIMATIZADOS  
Y TERRAZA DE VERANO

Dirección:  
Vicente Moreno Vela  
Belén Nat. Fuentenebro Pascual

C/ Doctor Sancho, 9 Telf.: 921 42 06 46 Segovia (Junto parking Fdez.Ladreda y Padre Claret)

calle lavaderos número 1 tercero izquierda  
**CUÉLLAR**  
www.aleacomunicacion.es



**San Francisco**  
restaurante  
banquetes y eventos

en Cuéllar  
avda. Camilo José Cela, 2  
t. 921140009 - 142067 - info@hmsanfrancisco.com

*Muebles Hermanos Marcos, S.A.*

Ambientes cálidos



Roble, Castaño

*En lo sencillo reside la elegancia*

**SOMOS FABRICANTES**

Exposición y venta: Ronda San Bartolomé s/n. Telf. 921 143 222 CUÉLLAR (Segovia)



Estilistas **Mayban** hombre mujer

Te asesoramos sobre tu peinado y maquillaje, y te proponemos una agenda de belleza ajustada a tus necesidades y tiempo

C/ Bartolomé de la Cueva, 11  
921 14 00 94  
CUÉLLAR (Segovia)



CUÉLLAR 2010

CONCURSO DE CORTES



**Los cortes de novillos abrieron los festejos taurinos.** El zamorano Víctor Holgado, de Vezdemarbán, se alzó ayer, por segundo año consecutivo, con el primer premio del concurso de cortes de novillos con el que se abrieron los festejos taurinos de las fiestas de la villa. Álvaro García de La Cistérniga en Valladolid ocupó la segunda posición y el también zamorano de Vezdemarbán Daniel Alonso, la tercera. El cuarto premio del certamen de cortadores fue para el vallisoletano de Rioseco Alejandro García y el quinto para el vallisoletano Ander García de Peñafiel. No se premiaron en esta edición los saltos y acrobacias. La corregidora de las fiestas de la villa, Victoria Blanco, y sus damas, Raquel Blanco y Sara Velasco, fueron las encargadas de entregar los trofeos a los recortadores junto a los representantes municipales. Tras el concurso de cortes tuvo lugar la inauguración del alumbrado ferial y la visita de la corregidora, sus damas junto a la corporación a las peñas oficiales acompañados por los sonidos de la dulzaina y el tamboril del grupo Castilviejo. En este recorrido conocieron las pancartas de estas peñas: El Soto, El Embudo, El Peque, El Pañuelo y La Plaga. / FOTOS: GABRIEL GÓMEZ

**TRATAMIENTOS SANITARIOS SEGOVIANOS, S.L.**  
 Estudio y Aplicaciones por Personal Especializado

**TRASAN**

- DESRATIZACIÓN
- DESINSECTACIÓN
- DESINFECCIÓN
- TRATAMIENTO CONTRA XILÓFAGOS: (Termitas, Carcoma, etc.)
- EMPRESA ESPECIALISTA EN TRATAMIENTOS CONTRA LA LEGIONELA

RENATA CERTIFICADA RENATA CERTIFICADA

C/ García Ayuso, 21  
 Valverde del Majano (SEGOVIA)  
 Telf.: 921 46 06 59 trasan@trasang.com

**EMPRESA AUTORIZADA OFICIALMENTE**

**EMAYSA**  
 CTRA. SEGOVIA-VALLADOLID KM. 147  
 CUÉLLAR

RENAULT DACIA

Nuevas instalaciones junto a la gasolinera de Sta Clara.

**Ven a conocernos**

Telf. 921 14 50 70  
 E-mail: emaysacuellar@red.renault.es

Ctra. Cantalejo km 1.5  
 Polígono Contodo  
 Tel. / Fax. 921 143 117  
 E-mail: mueblesjumiver@hotmail.com  
 40 200 Cuéllar (Segovia)

**MUEBLES JUMIVER**

MUEBLES DE COCINA Y BAÑO

Puedes hacerte socio de una las siguientes formas:  
 Llamando al 902 15 15 07  
  
 Conectándote a [www.msf.es/altasocio4](http://www.msf.es/altasocio4)

**GABI móviles**  
 Teléfonos, electrónica y mucho más...  
[WWW.GABIMOVILES.COM](http://WWW.GABIMOVILES.COM)  
 La primera tienda on-line de telefonía y electrónica de Cuéllar y comarca.

**CP CUESTA - PÉREZ**  
 ASESORÍA - GESTORÍA - SEGUROS  
 MAPFRE  
 LES DESEA FELICES FIESTAS  
 José María Pérez Fuentes  
 Ábside de Santo Tomé · Avda. Camilo José Cela, 8 - 1º · 40200 CUÉLLAR · Telef: 921 14 03 54  
 C/ Gobernador Fernández Jiménez 1 - 1º · 40001 SEGOVIA · Telef: 921 41 23 64

**VIAJES CUÉLLAR GABI TOURS**  
  
[www.viajescuellar.com](http://www.viajescuellar.com)  
 C/ Resina, 12 · 40200 CUÉLLAR  
 ☎ 921 14 48 15 Fax 921 14 48 23

**NV200**  
 CONDUCE LO NUEVO

**NUEVA NISSAN NV200 Van of the Year 2010**

**NISSAN**  
 SHIFT\_the way you move

**EMAYSA, S.A.**  
 Peñalara, 2 - Segovia - tel. 921 422 503

Elegida furgoneta del año 2010 por un jurado europeo de prensa especializada. Modelo visualizado NV200 Combi 5 Premium. Consumo mixto: 5,2-7,5 l/100 km. Emisiones de CO<sub>2</sub>: 137-177 g/km.





| ATALAYA DE CUÉLLAR | JUAN CARLOS LLORENTE

## Y además de los encierros...

**D**ISTINGUIDO LECTOR, seguro que cuando estés leyendo este artículo, el primer encierro de toros de las Fiestas del Rosario de Cuéllar, ya ha tenido lugar. Propios y extraños, habrán tenido la oportunidad de presenciar, aquí o allá del recorrido, las bellas y cromáticas estampas que suman pinares, caballos y caballeros y colinas rastrojeras con la sierra del Guadarrama en el horizonte de estas tierras castellanas, y el toro, el noble bruto de imponente presencia que buscando en la carrera la querencia hacia los corrales que les marcan los bueyes amansados; o quizá, en variopinta danza dulzainera.

Ya has presenciado el nervioso baile de rueda durante el que los cuellaranos cantan cuando van "a por ellos" a por los toros, toros y mozos que hacen el juego arriesgado por las calles en rito tan antiguo como los propios encierros que, como alardean los cuellaranos, dicen ser los más antiguos de España. Pasados ya los álgidos momentos de las carreras, de los sustos, del miedo y de la valentía, quizás habrás reposado durante el apetitoso almuerzo del "segador" que de forma tan sabrosa cocinan en los figones del entorno de la Plaza Mayor.

Es el momento de la salida de la Misa Mayor en que muchos cuellaranos acompañan a la Corregidora de las Fiestas y sus damas que arropadas por la Corporación Municipal, ponen un bello punto de tipismo castellano luciendo las galas de sus ricos manteos, montera para la corregidora y pañoleta para sus damas; es buena ocasión para que penetres en el templo parroquial de San Miguel, dejando de momento el bullicio callejero, y podrás admirar la gótica talla de nuestra Señora de Santo Tomás, Patrona de la Villa, que ayer trajeron en andas los mozos de las peñas y pandas desde su capilla de Santo Tomás; pero es que, además, la misma advocación recibe la talla renacentista de la Virgen que preside el imponente altar mayor, barroco, con el punto de singularidad de no ser dorado, sino plateado, con pámpanos y uvas en su color que ornamentan sus columnas salomónicas.

El templo es en sí un museo en el que se pueden contemplar desde un Cristo de la escuela de

dad, amén de numerosos lienzos barrocos.

Si este sabroso baño de arte

dievales, renacentistas y de los siglos XIX y XX, están siendo recuperadas con el programa del



Fachada de la capilla del Hospital de la Magdalena. / JUAN CARLOS LLORENTE

Gregorio Fernández en urna decimonónica, hasta un recién restaurado lienzo de Lucas Jordán con el tema de San Joaquín, Santa Ana y la Virgen niña, pasando por retablos del último renacimiento y tallas procesionales de gran mérito, como la del Cristo atado a la columna de Pedro de Bolduque, la Virgen de la Sole-

te anima, puedes pasear por las calles adyacentes al templo que según ascienden hasta el castillo van dejando atrás el bullicio festivo invitando al reposo en el recuerdo de que la Villa está declarada "conjunto histórico" y luce, orgullosa, sus galas de antaño; eso nos va insinuando la calle de San Julián, cuyas fachadas, me-

ARI que gestiona el Ayuntamiento.

Al final de la calle, una plazuela nos declara, por su nombre "Plaza del mercado del pan" su servicial importancia para las transacciones de cereal que desde la edad media allí se efectuaban; a su lado izquierdo, se abre la calle del Colegio cuyo primer



edificio es monumento nacional desde 1931, es la casa-torre románica de los Velázquez de Cuéllar, conocida popularmente como Palacio de Don Pedro I "el Cruel" para unos y "el Justiciero" para otros.

Al lado contrario de esta calle se abre la de la Magdalena, por el hospital que en el siglo XV fundara un gran cuellarano, don Gómez González, además de crear un Estudio de Gramática para la Villa y la Tierra de Cuéllar. La capilla del Hospital es de fachadas gótico-renacentistas, con bella portada abocinada sobre la que campean los escudos de los Cueva, duques de Albuquerque y señores de Cuéllar, y los propios del fundador; al fondo de la calle se ve el arco de San Andrés desde el que se iniciaba el barrio de la judería, cuyo nombre ha perdurado hasta nuestros días.

Antes de iniciar el ascenso hacia las murallas de la ciudadela que se ven al fondo tras la iglesia de San Esteban, podemos asomarnos a la muralla de la ciudad que discretamente se yergue sobre la calle Nueva, ésta ya, extramuros del casco histórico. Iniciando la subida hacia el arco de San Martín, una sorpresa mudéjar se presenta ante nuestra vista, es el afiligranado ábside ladrillero de San Esteban que llama la atención por su vistosidad y volumen arquitectónico; de él decía el ilustre Marqués de Lozoya que es uno de los más bellos de España.

Te recuerdo, lector, que en este templo se han hallado recientemente y en el seno de la momia de doña Isabel de Zuazo, piadosa esposa de don Martín López de Córdoba e Hinstrosa, Regidor de la Villa a principios del siglo XVI, un conjunto de "bulas" de las que unas cuantas son "incunables" y de pocos años después de que en Segovia se editara el primer libro impreso de España, la Sinodal de Aguilafuente, pero es que además, los cuerpos momificados de estos hidalgos, junto con el de su tatarabuelo, Don Alfonso García de León, apodado el de Cuéllar, contador mayor de Castilla a principios del siglo XV, están cobijados por arcos de bellísimas trazas gótico-mudéjares.



**NUEVO SEAT IBIZA GOOD STUFF. DEBERÍAS PROBARLO.**  
SEAT. PATROCINADOR PRINCIPAL DE LA GIRA EUROPEA DE SHAKIRA DE 2010.

Navegador TomTom • Llantas de aleación de 16" • ESP • Airbags frontales y laterales de cabeza y tórax • Climatizador Radio CD/MP3 con mandos en columna de dirección y 6 altavoces • USB • Cristales oscuros • Volante y pomo en piel Control de velocidad crucero • Ordenador de a bordo • Función Comming-home • Faros antiniebla

**PLAN SEAT AHORA TIENES TODA LA GAMA SEAT AL 0 % TAE A 36 MESES · HASTA 10.000 € IMPORTE RESTANTE AL CONTADO · Y PLAN 2000E**

PROVEEDOR OFICIAL DE LA PRESIDENCIA ESPAÑOLA DE LA UNIÓN EUROPEA.  
PVP recomendado en Península y Baleares Ibiza SC 1.4 85 CV Style Good Stuff: 13.100 € (incluye IVA, transporte, impuesto de matriculación, descuento promocional y Plan 2000E en comunidades adheridas). Oferta válida hasta 31/03/10. TIN: 0%. Com. Apertura: 0 €. Oferta Volkswagen Finance SA EPC válida hasta 31/03/10. Consumo ponderado: 3,7-6,6 l/100 Km. Emisiones de CO<sub>2</sub>: 98-157 g/Km. Imagen acabado Style Good Stuff, SEBE 10/11/22.  
Información: 902 402 602

WWW.SEAT.ES/GOODSTUFF

GRUPO VOLKSWAGEN





Vista parcial de los "Jardines del Desánger". / JUAN CARLOS LLORENTE



La corregidora de las fiestas del pasado año. / JUAN CARLOS LLORENTE

La iglesia es monumento nacional y ha sido rehabilitada recientemente; si hoy no pudieras visitarla, deberías hacerlo otro día y con más calma, de veras que merece la pena.

A penas ha transcurrido media hora desde que has iniciado esta espontánea visita y aún estando admirado por lo visto en tan poco espacio, cuando la formidable muralla del arco de San Martín te invita a seguir adelante y hacia el interior de la ciudadela, por que la Villa tiene dos recintos murados, ciudad y ciudadela, al de la ciudad se sumaba un tercer parapeto o barbacana que aún se conserva en parte.

El arco de San Martín es obra del segundo duque de Albuquerque, y como puedes observar, conserva sus "troneras de buzón" para la artillería. Traspasado el arco, si siguiéramos de frente por la calle llamada del Palacio, llegaríamos al castillo-palacio que, por sí mismo, merece una visita a Cuéllar que puedes dejar para otro día. A tu derecha se levanta el caserón del Estudio de Gramática, del que ya tienes referencia, y tras él, al fondo, verás el pequeño arco de la Judería; a tu izquierda y tras dejar a un lado una casa solariega con escudo de los Cueva, la calle te conduce hacia el arco de Santiago por el que saldrás otra vez al recinto de la ciudadela y pasarás al de la ciudad; desde aquí y ba-

jo el arco puedes divisar una sorprendente vista de los pinares

parte de la nave central, nos dan idea de lo que pudo ser este tem-

hidalguía. Saliendo del recinto, hacia el sur, la Plaza del Campo

llaranos. Sigue escaleras abajo y casi al final, un agradable y recóndito lugar, recientemente ajardinado, nos deja ver un arco mudéjar en la muralla y unos estanques que fueron lavaderos públicos desde el siglo XIX, aunque su oficio medieval pudiera haber sido el de "matadero" de la Villa: es el lugar llamado "Desánger" cuya palabra tiene algo que ver con desagüe o desangrar.

Al final de las escaleras encontrarás la Plazuela de Santa Marina, en la que el único vestigio que podemos ver de su desaparecida iglesia es su vistosa torre mudéjar. La fuente gótico-renacentista es la que estuvo en la Plaza Mayor desde el siglo XVI hasta los años sesenta del siglo pasado. Curiosas fachadas de antiguos caserones revestidos y revocados en el siglo XIX, dirigen tus pasos de nuevo hasta la Plaza Mayor y allí, otra vez, el bullicio jaranero te devolverá a la realidad de una Villa en Fiestas, aunque ya sabrás por este paseo que has dado en apenas una hora, que la misma ofrece al visitante algo más, bastante más, mucho más que sus afamadas Fiestas de los Encierros.

Otras cinco rutas de semejante interés, pide que te animen a hacer su recorrido el resto de estos días festivos, y, si no, otra vez será, aunque las Fiestas de la Villa ya hayan finalizado.



Desde la izquierda, Palacio de Pedro I, ábside y torreón de Santiago de la Iglesia de San Esteban. / JUAN CARLOS LLORENTE

que se extienden hacia el sur bañados por el río Cega, y, al fondo, la sierra segoviana.

Detente aquí, pues, a tu lado, yacen las recoletas ruinas de la iglesia de Santiago; el ábside y

plo desamortizado en el siglo XIX, sobre todo sabiendo que fue la sede de la Noble Casa de los Linajes de la Villa, donde se guardaban sus libros y donde se celebraban los juicios de pruebas de

nos recuerda algún linajudo apellido segoviano cuyas casas, probablemente, sean las que, en fachadas de sillares del siglo renacentista, exhiben escudos con armas de algunos hidalgos cue-



# FERNANDO PEÑALOSA



AGENCIADORA

**EXPOSICIÓN** 23 de agosto  
15 de septiembre **2010**  
fotografías

## Sala de Exposiciones de La Alhóndiga Galería África de la Casa del S.XV

Horario: *Martes a Sábado de 18,00 a 20,00 h. / Domingos de 11,30 a 14,00 h.*

Mesas Redondas [Alhóndiga]: Miércoles 25 de agosto · 1 de septiembre · 8 de septiembre · 20,00 h.

Acto de clausura y actuación de la Coral Ágora [Alhóndiga]: Miércoles 15 de septiembre · 20,00 h.

Organizan y patrocinan



ASOCIACIÓN DE AMIGOS  
DE  
FERNANDO PEÑALOSA

**EL ADELANTADO**  
DE SEGOVIA

Colaboran





► AYUNTAMIENTO

# El alcalde anuncia que las obras en el casco histórico "se van a complicar"

Pedro Arahuetes advierte que los próximos meses serán muy difíciles para el tráfico al coincidir los trabajos en San Nicolás y los arcos del Socorro, San Cebrián y Santiago

• El alcalde de Segovia sostiene que "todo está planificado, no hay ningún tipo de improvisación, pero la verdad es que nos enfrentamos a diez meses muy complicados".

A.S.R. / SEGOVIA

"Las obras en el casco histórico no sólo van a durar tiempo, sino que se van a complicar". Con estas palabras describió el alcalde de Segovia, Pedro Arahuetes, la situación con que se van a encontrar en los próximos meses los segovianos y visitantes que pretendan circular con su vehículo por el centro de la ciudad.

El alcalde explicó que las obras que actualmente se ejecutan en el centro histórico, con el arco del Socorro, la calle San Valentín y el Paseo del Obispo cortados, se complicarán aún más próximamente, cuando comiencen a ejecutarse las obras de mejora del eje San Nicolás-Yza Guideli, y comiencen también otros proyectos en el arco de San Cebrián y el arco de Santiago.

Arahuetes indicó que estas obras no pueden posponerse, bien por su necesidad, bien porque se acometen con fondos sujetos a plazos concretos de ejecución, para subrayar que "todo está planificado, no hay ningún tipo de improvisación, pero la verdad es que nos enfrentamos a diez meses muy complicados".

El alcalde se refirió concretamente a la planificación de las obras en San Nicolás, San Quirce e Yza Guideli, apuntando que, finalmente, se ha decidido acometerlas por tramos; "se barajó la opción de cortar toda la calle, lo cual habría acortado los plazos de la obra, pero al final se hará en tres tramos, lo que permitirá mantener el acceso a los residentes", dijo.



Imagen de la calle San Quirce, desde la plaza de San Nicolás, que estará en obras en breve. / JUAN MARTÍN

**Las obras en San Nicolás, San Quirce e Yza Guideli se acometerán entre fases, por tramos**

Pedro Arahuetes habló asimismo de los trabajos que se acometen desde la semana pasada en el arco del Socorro, manifestando que confía en que ese acceso al casco antiguo esté operativo cuando comiencen los colegios, el próximo 9 de septiembre.

En este caso, las obras a realizar consisten en la restauración y mejora del arco del Socorro

**El alcalde confía en que el arco del Socorro esté abierto al tráfico cuando comiencen los colegios**

Esta intervención supone realizar trabajos de consolidación y mantenimiento de la muralla y del solar adyacente en la misma Plaza del Socorro para su puesta en valor y disfrute por parte de los segovianos y de quienes visiten la ciudad.

En el propio arco del Socorro, también conocido como Arco de

San Andrés, se están reparando las humedades del adarve de la torre y reponiendo las piezas desprendidas o en riesgo de desprenderse, además de otras tareas de mantenimiento limpieza y conservación.

Estas obras han obligado a cortar el paso de vehículos por debajo del arco, lo que impide la entrada y salida al recinto amurallado por esta zona de la ciudad. La inversión, para ambas intervenciones, alcanza los 330.046 euros (208.860 euros y 121.186 euros, respectivamente).

Ciudadano @delantado



► Opina sobre las obras y el tráfico en el casco antiguo en [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

OBRAS

**Dos de los proyectos del FEES ya están concluidos** ■ Dos de los proyectos que el Ayuntamiento de Segovia está ejecutando con cargo a los presupuestos del Fondo Estatal para el Empleo y la Sostenibilidad (FEES), ya están concluidos, de acuerdo con el informe presentado en la última sesión de pleno; se trata de la renovación de los saneamientos de la calle la Iglesia, en Revenga, y la renovación del centro sanitario de Hontoria. También están casi terminadas las intervenciones en los colegios de Santa Eulalia y Carlos de Lecea, y el resto de las obras se están desarrollando en plazo.

OBRAS

**Nueva partida económica para la brigada del alcalde** ■ La junta de Gobierno local del Ayuntamiento de Segovia aprobó en su última reunión una partida adicional de 65.000 euros para la denominada 'brigada del alcalde', una cuadrilla de obras de intervención rápida que depende directamente de Alcaldía y que realiza pequeños trabajos, fundamentalmente en calles y aceras.

SERVICIOS

**Casi 7.000 euros para conocer mejor Europa** ■ El Ayuntamiento de Segovia, a través de su junta de Gobierno local, ha aceptado la subvención de este año correspondiente al programa Europa Direct, que engloba distintas iniciativas destinadas a propiciar un mejor conocimiento de la Unión Europea; la cantidad asciende a 7.333 euros.

SERVICIOS

**Iluminación de Navidad y Ferias** ■ La junta de Gobierno local del Ayuntamiento de Segovia ha aprobado el proceso para contratar la iluminación de las próximas Navidades y del recinto ferial de las próximas ferias, un procedimiento negociado sin publicidad, con una partida inicial de 48.000 euros.

## ¡ Abierto el nuevo campo de Los Angeles de San Rafael !



Ven a conocerlo y disfruta de su fantástico diseño, entorno y de su restauración de la más alta calidad

Hazte socio del club de campeones



Tel: 921 128 174  
Mail: [info@asrgolf.com](mailto:info@asrgolf.com)  
Web: [www.asrgolf.com](http://www.asrgolf.com)



MÁS PREMIOS DE LOTERÍA EN SEGOVIA

SOCIEDAD

**Bonoloto. Sorteo abril de 2008.**

Dos matrimonios se repartieron el premio de más de 764.000 euros que el sorteo de la Bonoloto repartió. Los agraciados se gastaron tres euros en un boleto que fue realizado automáticamente por la terminal de apuestas.

**Sorteo extraordinario de Navidad. 22 de diciembre de 2009.**

El Gordo de la Lotería de Navidad, que recayó en el 78.294 y se vendió íntegramente en Madrid, dejó en Segovia 1,8 millones de euros, a través de seis décimos que jugaban los empleados de la oficina de Viajes Marsans en la capital, ubicada en la calle Gobernador Fernández Jiménez.

**Bonoloto. Sorteo 29 de enero de 2010.**

De segunda categoría (5 aciertos + complementario) hubo cuatro acertantes cuyos boletos fueron validados en Quart de Poblet (Valencia), Madrid, Carbonero el Mayor (Segovia) y en Xinzo de Limia (Ourense).

**Bonoloto. Sorteo 2 de febrero de 2010.**

Despacho Receptor número 70.505, situado en la calle Tomasa de la Iglesia, en el barrio de San José de la capital. El premio estuvo dotado con 192.654 euros.

# La Bonoloto dejó el viernes en Segovia un premio de 119.308 euros

La Administración de lotería número 3, ubicada a la entrada de la calle Real, fue la encargada de validar el boleto a un afortunado que aún no ha sido identificado

BERTA CALVO / SEGOVIA

En el sorteo 34 de Bonoloto correspondiente al viernes día 27 de agosto, un boleto automático de cuatro apuestas y que supuso una inversión de dos euros, resultó ser premiado con cinco aciertos más el complementario.

El afortunado ganador del premio, que aún no ha sido identificado, recibirá la cantidad de 119.308 euros. El boleto fue validado en la Administración número 3, en la calle Cervantes, 34 de Segovia y cuya titular es Matilde Oliveda Pardo.

En el reparto de premios, el de primera categoría, es decir, de seis aciertos, correspondió a un boleto validado en el despacho receptor número 36.240 de Cenes de la Vega (Granada). Y la cantidad obtenida alcanzó la cifra de 1.113.846,47 euros.

El premio recaído en Segovia es de segunda categoría y comparte alegrías con otro boleto validado en el despacho número 92.705 de Zaragoza.

La recaudación total del sorteo



En la Administración número tres están muy contentos por haber hecho feliz a una persona. / ALBERTO BENAVENTE

ascendió a la cantidad de 3.039.095,50 euros.

La hija de la titular de la administración, María Sanz Oliveda, comentó la alegría que supone para ellos dar un premio de estas características:

“Aunque ya dimos un premio como éste hace algo más de un año, siempre es gratificante poder contribuir a hacer feliz a una persona. Estamos muy contentos”. Es probable que no conozcan

quién ha sido el afortunado ganador porque para recoger el premio se va a la delegación comercial de Loterías y Apuestas del Estado de la ciudad correspondiente, pero la alegría seguirá siendo la misma.

**31 DE AGOSTO ÚLTIMO DÍA**

## QUE NO TE HAGAN LIOS

RESERVA TUS VACACIONES AHORA **50% MENOS**

Y PAGA HASTA UN **+ UN 7% MENOS ADICIONAL** SI PAGAS CON TU VISA HALCÓN/ECUADOR

### LOS SUPERPRECIOS DE SEPTIEMBRE Y OCTUBRE

COSTAS		DESDE 23€	SEPT.	OCT.
Costa Dorada	Hotel San Salvador 3* (Comarruga)	MP	23€	23€
Costa de Almería	Hotel Best Mojacar 4* (Mojacar)	MP	23€	28€
Costa del Sol	Hotel San Fermín 3* (Benalmádena)	MP	28€	23€
Costa Brava	Hotel Top Royal Beach 4* (Lloret de Mar)	MP	30€	24€

CONSULTA NUESTRAS OFERTAS PARA MÁS DE 1.000 HOTELES EN TODAS NUESTRAS COSTAS

ISLAS 8 DÍAS DESDE MADRID		DESDE 163€	SEPT.	OCT.
Menorca	Aptos. Roulette Isla Menorca 1ª/3ª	SA	191€	163€
Mallorca	Hotel Balmes 3*	MP	245€	237€
Gran Canaria	Hotel Astoria 3*	AD	267€	279€
Tenerife	Hotel Marte 3*	AD	324€	315€

AMÉRICA 9 DÍAS DESDE MADRID		DESDE 669€	SEPT.	OCT.
Puerto Plata (Rep. Dominicana)	H. Be Live Grand Marien 5*	TI	699€	669€
Bayahibe (Rep. Dominicana)	Hotel Be Live Canoa 4*	TI	670€	699€
Punta Cana (Rep. Dominicana)	H. Be Live Grand Punta Cana 5*	TI	720€	749€

Con Club Travelplan Punta Cana, disfruta de una animación personalizada, fiestas en la playa, descuentos, regalos...

AMÉRICA 9 DÍAS DESDE MADRID		DESDE 669€	SEPT.	OCT.
México (Riviera Maya)	H. Occidental Allegro Playacar 4*	TI	760€	760€
Jamaica	Grand Palladium Lady Hamilton Resort & Spa 5* <sup>GRAN LUJO</sup>	TI	805€	—

**CRUCEROS 8 DÍAS DESDE 499€**

**MEDITERRÁNEO: Brisas del Mediterráneo**  
Salidas de Septiembre a Noviembre desde Barcelona  
Camarote Interior TI 499€  
ITINERARIO: Barcelona, Villefranche (Mónaco/Montecarlo), Livorno(Florenia/Pisa), Civitavecchia (Roma), Nápoles y La Goulette (Túnez).

**MEDITERRÁNEO: Grand Celebration Adriático y Egeo**  
Salidas de Septiembre a Octubre desde Barcelona  
VUELO DESDE MADRID O BARCELONA Y TRASLADOS, INCLUIDOS  
Camarote Interior PC 685€  
ITINERARIO: Atenas, Santorini, Mykonos, Rodas, Heraklion(Creta), Corfú, Dubrovnik y Venecia.

**OFERTAS ESPECIALES SALIDAS DESDE SEGOVIA**

**Galicia - Puente de San Frutos**  
3 días • Salida 23 de Octubre  
Hotel 3\* (Rías Bajas) SP (4 comidas) 124€  
Excursiones incluidas según programa.  
7% DE DESCUENTO NO APLICABLE EN ESTE PROGRAMA.

www.viajesecuador.com  
902 100 211

www.halconviajes.com  
902 300 600

ADO  
Patrocinador del Equipo Olímpico Español

Hasta un 50% ya aplicado a los precios. 7% descuento pagando con la tarjeta Visa Halcón/Ecuador NO aplicado (en Cruceros consultar condiciones). Precios por persona en habitación/camarote doble. Precio incluye: avión ida y vuelta, salida desde Segovia y/o Madrid, en clase turista, (excepto Costas y cruceros), traslados, hotel/crucero y régimen indicado, tasas de aeropuerto y puerto para Cruceros, incremento de carburante. Consultar días de salida, suplementos/descuentos desde otros aeropuertos, otros destinos, cruceros, hoteles, regímenes y condiciones de estas ofertas. No incluye gastos de gestión (Costas 5€, Nacional 8€, Internacional y Cruceros 10€) por reserva, ni tasas de servicio en Cruceros (65€ por persona a pagar a bordo). SA: Sólito Alojamiento; AD: Alojamiento y Desayuno; MP: Media Pensión; PC: Pensión Completa; TI: Todo Incluido, SP: Según Programa. Plazas Limitadas. PRECIOS DESDE.





## AMPLIACION DEL APARCAMIENTO DE LA ESTACION DE SEGOVIA-GUIOMAR

El Ministerio de Fomento, a través de Adif, pone en servicio 196 nuevas plazas de aparcamiento, para llegar a una capacidad total de 590 vehículos, mejorando la funcionalidad de la estación y la calidad del servicio.

A partir del 1 de septiembre el precio de aparcamiento para un día completo será de 5 euros, por lo que deja de tener validez el precio provisional de 1 euro por día completo. Por su parte, se mantienen los actuales precios por minuto y el precio del abono mensual (30 €).

Puede ampliar la información en [www.adif.es](http://www.adif.es) y en el teléfono de información de estaciones de Adif: 902 43 23 43.





C.D. La Escuela

# CAJASEGOVIA F.C.S.

División de Honor TEMPORADA 2010/11

# ABONATE

A LA MEJOR AFICIÓN

ADULTO (de 21 a 64 años)	110 €
JUBILADO (más de 65 años)	60 €
JOVEN (de 15 a 20 años)	60 €
INFANTIL (menos de 15 años)	10 €

(PRECIO ENTRADA ADULTO 10 € - PRECIO ENTRADA INFANTIL 2 €)  
 Este año, al pagar tu abono recibirás como regalo cheques descuento para tus compras en (excepto abonos infantiles)

**EROSKI** contigo

Infórmate en la sede del Club:  
 Pza. Tirso de Molina, 13. 40006 (Segovia)  
 Tlf. 921 444 325

[www.cajasegoviafutbolsala.com](http://www.cajasegoviafutbolsala.com)

► SOCIEDAD



Cinco de los pequeños salieron de Segovia y otros cuatro de la provincia hacia el aeropuerto de Valladolid. / ALBERTO BENAVENTE



Los familiares acompañaron a los pequeños. / A.BENAVENTE



Las despedidas fueron muy duras en algunos casos. / A.B

## Emotiva despedida de los niños saharauis

De los catorce pequeños que han pasado las vacaciones en Segovia, cinco se marcharon el viernes y nueve lo hicieron ayer a mediodía

PATRICIA MARTÍN / SEGOVIA

Los 14 niños saharauis que este verano han pasado las vacaciones con algunas familias segovianas ya han abandonado la ciudad.

Lo han hecho de forma escalonada, viajando un primer grupo de cinco niños el viernes y los otros nueve ayer a mediodía. Este último grupo se repartió entre los de la provincia, en concreto de Cuéllar, que se dirigieron directamente al aeropuerto de Valladolid; y otros cinco que partieron desde la alameda de La Fuencisla.

Lágrimas y emotivas despedidas de los familiares que durante dos meses han disfrutado de actividades y experiencias con los pequeños. Gracias al proyecto 'Vacaciones en paz' estas familias han acogido a niños de entre 7 y 12 años de los campamentos de refugiados de Tinfud.

"Hemos hecho un balance po-

sitivo de este verano aunque han venido menos niños por cuestiones ajenas a la asociación", comentó Luis Yuguero, presidente de la Asociación de Amigos del Pueblo Saharaui de Segovia.

Para los pequeños tampoco fue fácil la marcha. "Lali pensaba que se iba a ir allí, dejar los regalos y volver a España. Son diez meses de espera pero ya queda un día menos", comentó Esther Pastor, una de las madres que despedían estos días a los pequeños. "Entre las actividades realizadas han estado en Valtiendas corriendo en un campeonato; en Dueñas, en Palencia, en una reunión regional; en la judiada de La Granja...", explicó Yuguero.

**PROYECTO** El año pasado visitaron la ciudad un total de 23 niños saharauis, este año han sido 14 los que se han repartido entre la capital y la provincia. Los problemas

económicos y la falta de financiación hacen mella también en este tipo de proyectos sociales. "Este año ha habido ayuntamientos que nos han ayudado mucho, también la Unión de Campesinos de Segovia (UCCL) o Caja Segovia han aportado su parte. En Brieva por ejemplo han hecho un rastrillo solidario por nuestra causa y en La Losa nos han regalado un viaje. Esperamos más colaboración hasta finales de año", declaró Yuguero.

A partir de ahora comienza el trabajo de cara a la próxima campaña. Además de realizar estos programas de acogida, la Asociación de amigos del pueblo saharauí, trabaja durante todo el año realizando caravanas a nivel regional y charlas para concienciar de la situación política en el Sahara. Para que vuelvan los pequeños faltan muchos meses pero para ayudar a esta asociación sobran días.



¡La camiseta!

Adquirla por 5€ en Sala de Exposiciones de La Alhóndiga y Galería África de la Casa del Siglo XX (en horario de martes a sábado de 18:00 a 20:00 horas, y domingos de 11:30 a 14:00 horas) y en El Adelantado de Segovia (en horario lunes a viernes, de 9,00 a 14,00 y de 17,00 a 19,00 horas).

Promoción válida hasta fin de existencias.

**EL ADELANTADO DE SEGOVIA**  
 El diario de los segovianos



Veladas musicales en nuestra espectacular terraza

**AQQUEDUCTO**

Noches de viernes, sábados y domingos de julio a septiembre

Avda. Padre Claret, 2-4 • Segovia - Reservas: 921 43 69 12 • [info@aqqueducto.com](mailto:info@aqqueducto.com)



## ► SOCIEDAD



Los preparados de plantas se han ido convirtiendo en los últimos años en parte de la dieta de muchas personas. / E. A.

## Las plantas naturales ayudan a adelgazar

Los expertos recomiendan dieta, ejercicio y que los preparados medicinales sean de dispensación farmacéutica

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El Centro de Investigación sobre Fitoterapia (INFITO) ha iniciado una campaña de información en las farmacias de Segovia sobre cómo perder peso con dieta, ejercicio y plantas medicinales, coincidiendo con el aumento de las consultas sobre adelgazamiento que tiene lugar al iniciarse el verano. La campaña consta de materiales gratuitos para profesionales de la salud y pacientes, un equipo de expertos en fitoterapia que visita las farmacias de la región ofreciendo su apoyo al farmacéutico.

Los materiales son una guía con los últimos estudios sobre plantas medicinales en el sobrepeso que se distribuirá a los profesionales que lo soliciten y un libro para pacientes sobre falsas creencias relacionadas con el sobrepeso y las plantas medicinales. En él se desmitifican creencias como que las plantas medicinales son un remedio casero o que las de los herbolarios son más naturales o seguras que las de la farmacia. "algunos preparados de plantas para perder

**Una cuarta parte de la población adulta se propone iniciar una dieta y el 60% estarían dispuestos a utilizar plantas**

peso son complementos de la dieta pero han pasado unos controles de eficacia y seguridad de los que carecen los que se venden fuera de la farmacia", destaca Natalia Merinero, especialista en fitoterapia.

En las farmacias de Segovia se dispensan unos 15.000 preparados de plantas medicinales para perder peso al año, y la mayor demanda se produce en esta época. "En Segovia, al llegar el calor y aproximarse las vacaciones vamos a la farmacia para que nos informe sobre cómo perder peso. Con las plantas medicinales podemos conseguirlo de manera gradual y saludable y acabar el verano sin

esos kilos de más, sobre todo si lo combinamos con dieta y ejercicio", afirma Natalia Merinero.

Una cuarta parte de la población adulta se propone iniciar una dieta y 6 de cada 10 están dispuestos a utilizar plantas medicinales, según una encuesta del de INFITO. "Las farmacias son el primer agente de salud y los segovianos tienen cada vez mayor tendencia a confiar en el farmacéutico como profesional de la salud para que les asesore", afirma Natalia Merinero. En este sentido, destaca, "hay plantas que ayudan a reducir el apetito, como la Garcinia cambogia, que también contribuyen a cumplir mejor la dieta que estemos llevando. Para lograr una sensación de saciedad, las farmacias suelen recomendar Glucomanano y Fucus. En cambio, la Camilina, es recomendable para elevar el gasto calórico a través de la temperatura corporal y reducir la ingesta de grasa. También hay plantas que colaboran en el tránsito intestinal, en la diuresis, y en la depuración hepática, como la Alcachofa.

## PANORAMA

CULTURA

## La Música de los Corralillos termina con dos últimas actuaciones

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El grupo vallisoletano 'Alquitara' y José María de Andrés y Paco Martín actuaron ayer en el corralillo del Rastrillo en el 2º día del XIV ciclo de Música de Folklore en los Corralillos. El recorrido de música tradicional viene dándose desde el 27 de agosto y terminará hoy con las dos últimas actividades de la mano del grupo Los Pako's a las 20 horas y Azulejos Tabanera a las 20.30 horas.

En el mismo escenario de las actuaciones de hoy se hará un recuerdo al dulzainero Francisco García tras la culminación

del grupo Los Pako's, que cuentan con algunos familiares del famoso dulzainero y siguen con la tradición que él sembró. Paco García formó junto con Facundo una de las parejas más recordadas de la música tradicional de la provincia. En 1982, graba con su tío la cinta 'Aires Segovianos', incorporándose poco después su propia familia al grupo. En el año 2006 graban juntos el CD 'Maestros', para ahora actuar y hacer un generoso recuerdo a 'Paco' aprovechando su participación en el ciclo de folklore musical que tiene lugar en Segovia.



El grupo 'Alquitara' durante el concierto de ayer. / LEANDRO VALDEZ

edicta servicios



servicios inmobiliarios

**Vivienda a reformar en Segovia**  
Desde 125.000€  
Consúltenos



Cervantes, 28 · 40001 Segovia  
Tel. 921 413914

[www.edictaservicios.es](http://www.edictaservicios.es)



¿Conoces las tardes de la Vieja Estación?  
**CONSUMICIÓN + PINCHO desde 0,70€**

**¡¡Vive la noche segoviana en Yellow Art-Club!!**

**YELLOW ART-CLUB**

FERNÁNDEZ LADREDA, 25  
[WWW.YELLOWARTCLUB.COM](http://WWW.YELLOWARTCLUB.COM)



**¡OFERTA INAUGURACIÓN 2X1!  
ZUMOS, BATIDOS Y FRAPPES**

C/ INFANTA ISABEL Nº 12  
40001 SEGOVIA  
INFORMACIÓN Y RESERVAS:  
921 463933

[www.bon-appetit.es](http://www.bon-appetit.es)  
[info@bon-appetit.es](mailto:info@bon-appetit.es)

WIFI ZONA WIFI PARA CLIENTES



C/ SAN JUAN, Nº 14  
40001 SEGOVIA  
INFORMACIÓN Y RESERVAS:  
921 463190

[www.bon-appetit.es](http://www.bon-appetit.es)  
[info@bon-appetit.es](mailto:info@bon-appetit.es)



► EL ALBERO

# Las ferias de Cuéllar y Carbonero el Mayor marcan la actualidad taurina

La tradicional becerrada de los camareros y los festejos de Pedraza, Riaza, Santa María de Nieva y Turégano ofrecerán la posibilidad de ver a un plantel de figuras de primer nivel

PABLO PASTOR / SEGOVIA

Tras la celebración de los festejos correspondientes a poblaciones tales como Aguilafuente, Mozoncillo, Cantalejo, Escarabajosa de Cabezas, Yanguas de Eresma, Bernardos y La Granja de San Ildefonso, afrontamos un nuevo ciclo cuya cartelera es la siguiente:

**LUNES, 30 Cuéllar.** Corrida de rejones. Toros de Benítez Cubero para Sergio Vegas, Diego Ventura y Leonardo Hernández.

**Cantimpalos.** Corrida de toros. Astados de Fernando Peña para Julio Pedro Saavedra, Juan bautista y Chechu.

**MARTES, 31 Cuéllar.** Novillada con picadores. Novillos de García-pedrajas para Carlos Durán, Gallo Chico y Carlos García que debuta con picadores.

**Cantimpalos.** Novillada sin picadores. Novillos de Hermanos Peralta para Luis Gerpe y Pablo Atienza.

## SEPTIEMBRE

**MIÉRCOLES, 1 Cuéllar.** Corrida de toros. Astados de La Gloria para Manuel Jesús "El Cid", Alejandro Talavante y Javier Herrero que toma la alternativa.

**JUEVES, 2 Cuéllar.** Novillada con picadores. Novillos de Hernández Pla para Javier Pascual, Vázquez Romero y Emilio Martín.

**DOMINGO, 5 Carbonero el Mayor.** Corrida de toros. Astados de Charro de Llen para Alvaro de la Calle, Leandro y Eduardo Gallo.

**Turégano.** Becerrada. Astados



**Un mus muy taurino.** Un colectivo de vecinos de Cabañas de Polendos que mantienen permanentemente sus disputadas y cordiales partidas de MUS en Restaurante El Tuerto de Pirón, compitieron en dos partidas para optar a interesantes premios basados en la inminente feria taurina de la cercana Cantimpalos. Tras las dos eliminatorias de rigor y la final, sin ofrecer nombres ganadores por aquello de la rivalidad, pero si indicar que fueron Pedro, Angel, Pablo, Nicanor, Jesús, Teo, Florencio y Antonio. Los premios fueron dos localidades para la corrida de rejones del domingo, 29; dos para la corrida de toros del lunes, 30, y cuatro para la novillada del martes 31, obsequio del empresario taurino Julio Pedro Saavedra. Para cada pareja dos botellas del especial vino Agejas, cuyas bodegas se ubican en Cabañas de Polendos y un bocata de jamón pata negra para cada uno de los ocho participantes, obsequio de Restaurante El Tuerto de Pirón. En la fotografía, los participantes en el torneo rápido de mus taurino disputado en el restaurante, junto al maestro Isaac / FOTO: P.P.

de Flor de Jara. Actúan Pablo Atienza y "Sofianito".

**LUNES, 6 Carbonero el Mayor.** Novillada con picadores. Novillos

de Martínez Gallardo para Juan Manuel Jiménez, Angelino de Arriaga y Víctor Barrio.

**Turégano.** Festival taurino. Novillos de Flor de Jara para Sergio

Sánchez, Daniel Torres y Sofianito.

**MARTES, 7 Carbonero el Mayor.** Novillada sin picadores. Joaquín Carrio y Pablo Atienza.

**Turégano.** Novillada sin picadores. Novillos de Flor de Jara para Mario Montes e Iván Chávarri "El Chava".

**Segovia.** Becerrada de la Asociación de Camareros de Segovia y Provincia. Becerros de Sonsoles Hernando Aboín.

**JUEVES, 9 Pedraza.** Novillada sin picadores. Novillos de Conde Mayalde para Joaquín Carrio y Sergio Sánchez.

**Santa María la Real de Nieva.** Festival taurino. Novillos de Hermanos Quintas para Rafael de Julia y Julián Simón.

**VIERNES, 10 Pedraza.** Novillada sin picadores. Novillos de Conde Mayalde para Luis Miguel Amado y Juan Viriato.

**DOMINGO, 12 El Espinar.** Corrida de toros. Astados de Las Monjas para Antonio Ferrera, Luis Miguel Encabo y Joselito Adame.

**LUNES, 13 Riaza.** Novillada sin picadores. Novillos de El Serrano para Luis Gerpe, Julián Mateo y Juan Bellido "Chocolate".

**MARTES, 14 Riaza.** Corrida de rejones. Toros de Dolores Aguirre para José Miguel Callejón, Martín Burgos y Paulo Jorge Santos.

**VIERNES, 17 Riaza.** Corrida de toros. Astados de Fernando Peña para Javier Valverde, Julio Pedro Saavedra y Morenito de Aranda.

**SABADO, 18 Riaza.** Corrida de toros. Astados de Hermanos Félix Hernández para Sánchez Vara, Luis Bolívar y Sergio Aguilar.

**Segovia.** Corrida de toros. Astados de Marqués de Quintanar para Eugenio de Mora, Leandro y Morenito de Aranda.



Compartimos ilusiones

Apadrina un niño  
902 19 19 19



**LIMPIEZAS ERESMA**

C/ Ciprés, 210. Pol. Ind. Nicomedes García  
40140 Valverde del Majano

921 437 806  
609 875 077  
administracion@limpiezaseresma.net

Restaurante  
**La Parrilla del Sirenas**

MENÚ DIARIO DE LUNES A VIERNES  
8,50 € IVA incluido

MENÚ FINES DE SEMANA 17,50 € IVA incluido

- Amplia Carta de raciones y platos combinados
- Menús especiales para celebraciones (consúltenos)

C/ Juan Bravo, 30 Segovia  
Teléfono de reservas: 921 46 26 54 coisacb@yahoo.es

Bienvenido a BMW Premium Selection.  
Vehículos Ocasión Certificados.

**¡Últimas unidades en Stock!**

Vehículos con todas las garantías:  
Garantía hasta 24 meses - Kilometraje garantizado  
Revisión gratuita a los 2.000km -Asistencia europea en carretera

Pruébalos en:

<b>BMW 320d</b> 177 C.V 05/2009 17.00KM 28.200€ Garantía 2 AÑO	<b>BMW 116d 5p</b> 116C.V 04/2009 19.000KM 19.500€ Garantía 2 AÑO

**Móvil Castilla**  
C/ Navacerrada, 20 - Segovia  
Tel. 921433971

SE VENDE

**VIVIENDA**  
EN EL CENTRO DE SEGOVIA

con 300 m<sup>2</sup> de jardín

**Telf. 658 931 399**



► CULTURA

# Segovia estará presente este año en la feria del libro de la ciudad mexicana de Guadalajara

Escritores como Alberto Olmos, Angélica Tanarro y Emilio Pascual participarán en este certamen internacional junto a Nuevo Mester de Juglaría y Corella Ballet

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Segovia estará presente este año de manera destacada en la edición 2010 de la Feria Internacional del Libro de la ciudad mexicana de Guadalajara, en la que este año la Comunidad Autónoma es la invitada del que está considerado el certamen más importante del mercado editorial iberoamericano.

La participación de la provincia incluye numerosas actividades programadas de la mano del grupo de música tradicional Nuevo Mester de Juglaría, Corella Ballet Castilla y León y escritores como el novelista Alberto Olmos (Segovia, 1975), la periodista y poeta de amplia trayectoria Angélica Tana-

rrero (Madrid, 1958) o el editor y poeta de origen segoviano Emilio Pascual (Tejares, Segovia, 1945).

La feria se celebrará del 27 de noviembre al 5 de diciembre de este año y, en el apartado musical, la actuación de Nuevo Mester de Juglaría está prevista para el 30 de noviembre, mientras que el Corella Ballet de Castilla y León, que tiene su sede en la provincia, lo hará tres días antes.

**CUNA DEL ESPAÑOL** Castilla y León, como cuna del español, es la invitada de esta edición que tiene el propósito de rendir homenaje al castellano; sin duda, nuestro mayor patrimonio cultural.



Corella Ballet de Castilla y León durante una actuación en La Granja de San Ildefonso este verano. / A. BENAVENTE

La Consejería de Cultura y Turismo coordina las actividades con la colaboración de entidades como el Instituto Castellano y Leonés de la Lengua, Fundación Siglo, Fundación Germán Sánchez Ruipérez, Gremio de Editores de Castilla y León, Fundación Jorge Guillén, Fundación Umbral, Fundación Gonzalo Torrente Ballester y Cátedra Miguel Delibes, entre otros.

La delegación regional en la Feria tendrá como espacio de referencia un pabellón de 1.711 me-

tros cuadrados, diseñado por el artista Ángel Marcos, que estará situado en la entrada principal del recinto ferial y que representa la imagen de un plaza mayor, con la finalidad de crear un entorno ideal para el comercio de libros, la celebración de eventos festivos y la difusión global de Castilla y León.

En él las actividades a celebrar se han organizado a través de diferentes programas: literario, académico, de espectáculos, artes visuales, cine foro y gastronómico. Las

ciudades de la Comunidad tendrán un lugar destacado en el programa literario. Así, cada día un autor dialogará con un escritor o periodista mexicano acerca de su ciudad, destacando los valores que ésta evoca como paisaje literario. En el caso de Segovia será Alberto Olmos, mientras que Martín Garzo hablará de Valladolid, Carlos Aganzo de Ávila, Ernesto Escapa de León, González Sainz de Soria, Esquivias de Burgos, Juan Manuel de Prada de Zamora y Esperanza Ortega de Palencia.

## Corella presentará en Madrid su nueva producción 'El Lago de los Cisnes' el próximo día 5

El montaje está coproducido por tres teatros españoles y cuenta con la colaboración económica de Caja Segovia

A. M. / SEGOVIA

El Corella Ballet de Castilla y León, la única compañía especializada en ballet clásico en España, dirigida por Ángel Corella, presentará en el Teatro de la Zarzuela, en Madrid, el próximo día 5, su nueva producción 'El lago de los cisnes'.

Fuentes de la compañía, que tiene su sede en Segovia, han informado de que es la primera vez en veinte años que una compañía española afronta el reto de poner en escena este ballet, mítico en el repertorio clásico, con una producción nueva,

cuya escenografía y vestuario ha realizado Benjamin Tyrrell. La versión coreográfica ha sido revisada por Ángel Corella, basándose en la obra original de Petipá e Ivanov, mientras que la dirección musical corre a cargo del maestro Aleksei Baklan, al frente de la Orquesta de la Comunidad de Madrid.

'El Lago de los Cisnes' cuenta con la co-producción del Teatro Calderón de Valladolid, del Teatro Campoamor de Oviedo, del Teatro Auditori de Sant Cugat y la colaboración de Caja Segovia.

Según la compañía, además de una reducción de la partitura original, eliminando partes de pantomima, se han añadido elementos audiovisuales en algunos momentos del primer y tercer acto.

Esta incorporación tecnológica permite que el público vea y acepte como normal unos avances introducidos para demostrar que el ballet clásico no está reñido con la modernidad ni está obsoleto, sino que permite incorporar nuevos lenguajes escénicos, según fuentes del Corella Ballet.

**LA PARRILLA DE TEJADILLA**

Teléfonos reservas:  
921 44 21 49  
921 43 43 23

Horario de verano:  
Abierto todos los días  
excepto la tarde del domingo  
y lunes todo el día

**Menú Diario**  
8 primeros y 8 segundos  
Incluye pan, vino y postre

**9€**

### Raciones

Croquetas caseras **5€**  
Calamares a la romana **5€**  
Tortilla de patata **6€**  
Morcilla a la brasa **6€**  
Chorizo a la brasa **7€**  
Carpaccio de buey con queso de oveja **7€**  
Paté de ave **6,50€**  
Pimientos rellenos de merluza y gambas **7,50€**  
Espárragos trigueros fritos **7,50€**  
Revuelto al gusto **6,25€**  
Ensalada mixta **4,50€**  
Ensalada de solomillo con salsa de queso **9,90€**  
Ensaladilla rusa **5,90€**  
Lomo ibérico **14,95€**  
Queso de oveja **11€**  
Lomo ibérico - queso de oveja **12,95€**  
Callos **5,95€**  
Morros **5,95€**  
Chipirones a la plancha **7,50€**  
Boquerones **6,50€**  
Gaspacho **4,50€**  
Verdel preparado **6,50€**

---

**Menú Especial**  
Todos los días

Comidas - cenas  
**25€**

## Parcelas urbanizadas en Sotosalbos

Finca Los Pozuelos  
www.sotosalbosromantica.com

Desde  
**95.000 €**

Con todos  
los servicios

A partir  
de **400 m<sup>2</sup>**

info@sotosalbosromantica.com ☎ 619 741 516 - 645 796 002

"Haz de tu boda un sueño irrepetible"

**CA**  
COCHES ANTIGUOS

**ROBERTO TAPIA OLMOS**  
ALQUILER VEHÍCULOS HISTÓRICOS  
670 89 00 60



## SEPÚLVEDA

La Junta destina 35.000 euros para el equipamiento de la biblioteca

**EL ADELANTADO / SEPÚLVEDA**  
El Gobierno regional autorizó una subvención de 35.429 euros para el Ayuntamiento de Sepúlveda para el equipamiento de la biblioteca de la localidad. La subvención se enmarca en los objetivos de la Consejería de Cultura y Turismo, establecidos en el Plan de Lectura de Castilla y León 2006-2010, de poner al alcance de todos los ciudadanos los medios adecuados y suficientes para hacer posible el desarrollo de los hábitos lectores y de la capacidad de disfrutar del placer de la lectura.

Entre los objetivos estratégicos del Plan de Lectura de Castilla y León incluidos en el período 2006-2010 se encuentra la mejora de los sistemas de acceso a la lectura en el mundo rural, creando bibliotecas públicas en todos los núcleos de población de más de 1.000 habitantes.

Una de las maneras de fomentar el uso de las bibliotecas es dotarlas con los medios técnicos y con el equipamiento más acorde a sus necesidades, de manera que puedan cubrir las peticiones de usuarios e investigadores, función que es objetivo fundamental de la consejería de Cultura y Turismo.

La concesión de esta subvención tiene una gran relevancia social y cultural, ya que el equipamiento de la biblioteca da respuesta a las necesidades planteadas por la población de la localidad de Sepúlveda de contar con un espacio dedicado al fomento, promoción y disfrute de la cultura.

Asimismo, redundará positivamente en la actividad económica de la zona, dado que la empresa adjudicataria para realizar el equipamiento de la biblioteca incrementará sus pedidos con el material que se necesite para realizar el objetivo de la subvención.

En esta legislatura, la Consejería de Cultura y Turismo ha creado o integrado 20 bibliotecas en el Sistema de Bibliotecas de Castilla y León, incluida la biblioteca de Sepúlveda.

## CANTIMPALOS

FIESTAS

# La proclamación de la reina y el pregón abrieron las fiestas patronales

Hoy a las nueve de la mañana está prevista la celebración del primer encierro

**L. MATARRANZ / CANTIMPALOS**

Las fiestas patronales de Cantimpalos se iniciaron el viernes oficialmente en el marco de la Plaza Mayor. El primer acto hubo un saludo por parte de la alcaldesa Inés Escudero, que deseo que estos días disfrutemos todos, tenemos un programa atractivo lleno de colorido que darán a los visitantes y habitantes de este pueblo la ocasión para disfrutar del buen gusto en todos sus ámbitos, del buen trabajo y buen talante de estas gentes que abren sus puertas y sus corazones.

Seguidamente dio paso a la proclamación de la Reina y damas de Honor con sus respectivos acompañantes. La reina Beatriz Muñoz Garrido y acompañante, Ignacio De Frutos Merino expresaron en su discurso el deseo de que los Cantimpalenses y forasteros disfruten del buen gusto en la convivencia de estos días para que todos lleven el recuerdo gratificante de la fiesta.

La peña "La Bodeguilla" fue la encargada de abrir las fiestas con el pregón que, con gracia y buen humor hicieron una breve semblanza de los 18 años de existencia de esta peña, donde los comienzos fueron celebrando meriendas en una bodega, de hay el nombre.

Desde entonces siempre han sido los mismos, 13 adultos y a día de hoy, cuentan con otros tantos niños y niñas. Pero el verdadero patrimonio de la "2Godeguilla" son una peña multicultural y universal, ya que sus componentes son de la más variopinta zonas, no solo de la provincia, sino también de otras limitrofes. Seguidamente dedicaron unas coplillas al pueblo de Cantimpalos y a sus gente, desearon a todos unas felices fiestas, a la que rompieron con vítores y aplausos.

En el ambiente se respiraba un talante alegre, animoso y entrañable que todos aplaudieron al son de la música que no cesó de poner su nota oportuna para que el público se sintiera protagonistas. El acto final fue rubricado por la peña "La Bodeguilla", y la alcaldesa Inés Escudero, que efectuaron



La reina y los acompañantes saludando al público asistente. / LUCIO MARTÍN



Peña 'La Bodeguilla', encargada de dar este año el pregón que inauguró las fiestas 2010. / LUCIO MARTÍN

la apertura de los festejos tirando cohetes que hizo un estallido en lo más alto del cielo estrellado, seguido de chupinazo y fuegos artificiales a lo que el público respondió con una fuerte ovación.

La fiesta continuó ayer con la ofrenda de flores de las peñas y el canto de la Salve a la Virgen. Por la noche se celebró el XXXV desfile

de peñas con premios a las cinco mejores clasificadas mientras que la verbena corrió a cargo de la orquesta "Colores".

**PRIMER ENCIERRO** Hoy, a las nueve de la mañana esta previsto el primer encierro.

A las 12:00 horas será la misa solemne con la procesión de la In-

maculada Concepción, que recorrerá el itinerario de costumbre.

Ya durante la tarde tendrá lugar una monumental corrida de rejonos y por la noche habrá encierro ecológico infantil. La jornada concluirá con la velada amenizada por la orquesta "Límite", que hará disfrutar a vecinos y peñistas de la localidad.

## Un sueño, Una ilusión... puro sentimiento!!

*i Contagia la pasión de nuestros colores a tu familia, amigos o compañeros y trae un nuevo socio a la Gimnástica Segoviana!*



**GIMNÁSTICA  
SEGOVIANA C.F.**

Gimnástica Segoviana. Contigo, formamos un equipo de primera. [www.gimnasticasegoviana.com](http://www.gimnasticasegoviana.com)





## OTERO DE HERREROS

# La asociación Lacerta solicita que se declare BIC al cerro de Los Almadenes

El colectivo ha presentado en la Delegación de la Junta la petición para preservar el conjunto del yacimiento arqueológico

E. A. / OTERO DE HERREROS

La asociación Cultural y Deportiva Lacerta ha presentado en la Delegación Territorial de la Junta de Castilla y León de Segovia un escrito solicitando una figura de protección para el Cerro de los Almadenes y las Minas Romanas, un enclave que cuenta con un importante yacimiento arqueológico y de cuyas prospecciones se dio cuenta hace unas semanas.

Como ya hizo este colectivo an-

teriormente, tras organizar la asociación en 2008 un ciclo sobre el patrimonio geológico y minero, solicitando la Declaración de Bien de Interés Cultural (BIC) para el Cerro de los Almadenes y las Minas Romanas, la asociación ha vuelto a reiterar su petición.

En esta ocasión y a la vista de "lo sensible y vulnerable de la zona", la asociación Lacerta insta a la Junta de Castilla y León en Segovia, a que tome medidas urgentes



Imagen de las prospecciones que han continuado este verano en el Cerro de los Almadenes. / CRISTINA MURO

para que habilite una figura de protección acorde con la importancia que tiene el paraje, y así poder poner en valor la figura que la labor minera desempeñó durante el siglo primero en el centro pe-

ninsular, y más concretamente en la Segovia Romana.

Asimismo, a partir del Ciclo de Actividades sobre el Patrimonio Geológico y Minero de Otero de Herreros del pasado 2009 se rea-

lizó una prospección arqueológica culminando con la excavación de éste año en la que tomaron parte activa miembros de ésta asociación. Sus resultados fueron presentados hace unos días.

## CUEVAS DE PROVANCO



Juan González, entre algunas de sus viñas. / EL ADELANTADO

# Tinto Tormazal, referente del vino de calidad en la comarca

F. D. / CUEVAS DE PROVANCO

Las bodegas constituyen un elemento clave en la localidad de Cuevas de Provanco. Y en el principal destino que han tenido durante siglos ha sido la elaboración y conservación del vino. Pero hace unos años, los hermanos Juan y Antonio González Mate decidieron dar un giro más profesional a su actividad y crearon la sociedad Virgen de la Vega y Las Parras.

Desde que en el año 2003 produjeran el primer vino, el tinto Tormazal ha ido ganando en prestigio y adquiriendo cuota de mercado.

El vino lleva la marca Tormazal, haciendo honor a uno de los parajes más representativos de

Cuevas de Provanco, y se caracteriza por su producción natural.

Elaborado a base de uva tempranillo, la producción anual de la bodega ronda los 30.000 kilogramos de uva. Entre las viñas de las que se nutre la sociedad hay algunas que cuentan con más de 20 años, mientras otras son nuevas.

En todo caso, la actividad vinícola de los hermanos González viene de lejos. De hecho, la actividad de cuidado de las viñas la había desempeñado de siempre su familia, aunque a través de las bodegas excavadas en tierra que forman parte del paisaje de esta localidad incluida dentro del ámbito de extensión de la denomina-

ción de Valtiendas.

Virgen de la Vega y Las Parras es así la única bodega profesional del municipio, después de que la mayoría de las antiguas cuevas se hayan hundido o se hayan transformado en merenderos.

Así, con la intención de garantizar la producción y atender la demanda del mercado, la bodega se amplió con un almacén, la incorporación de nuevas cubas y la puesta en marcha de un servicio de distribución que tiene como principales clientes a particulares y restaurantes. Además, una de sus peculiaridades es la venta de breaks de 15 litros, además de las clásicas botellas de tres cuartos.

NUEVO CHEVROLET CRUZE.  
CAMBIA LAS REGLAS.

DESDE  
13.500 €

Osnam Motor, S.L.  
Somosierra 1 • Segovia • Tel.: 921 41 31 78

www.chevrolet.es



CHEVROLET 



## SEPÚLVEDA

TOROS

# Víctor Barrio abrió la puerta grande en el primer festejo

El novillero sepulvedano cortó cuatro orejas y un rabo tras dos grandes faenas

PABLO PASTOR / SEPÚLVEDA

La feria taurina de Sepúlveda comenzó con la primera de las dos novilladas picadas programadas para viernes y sábado, más la corrida de toros del domingo. El primer festejo culminó en una tarde redonda para el torero paisano Víctor Barrio anunciado en las dos novilladas.

La plaza registró tres cuartos de entrada. Presidió con buen criterio María Concepción Monte, alcaldesa de la villa. La reina de las fiestas y damas de honor, ocuparon la barrera preferente y el espectáculo estuvo amenizado por la banda de música de Sepúlveda.

Se lidiaron novillos de la ganadería de María Luisa Paniagua, correctos de presentación y de juego desigual. Regular el que abrió plaza, buen pitón izquierdo el segundo, gran novillo por bravo y noble el tercero, soso y distraído el cuarto, bueno el quinto y bueno con mucha clase el sexto. El tercero fue premiado con la vuelta al ruedo en el arrastre.

**JUAN MANUEL JIMÉNEZ** De nazareno y oro, capotazos sin más al primer novillo de la tarde, un ejem-

plar con embestida suave pero de muy corto recorrido. El toreo en redondo careció de constancia, limitándose el torero a cuajar pases sueltos sin continuidad y cuando bajó la mano los muletazos tuvieron sello de calidad pero sin decidirse a repetir las tandas. Postura torera, bien plantado el diestro y sin enmendar la plana en el toreo. Estocada y una oreja.

Dos lances, dos chicuelinas y novillo que sale suelto. Soso y distraído dificultó la labor del joven novillero de Pinto. La faena transcurrió por derroteros de incierto resultado, pues tras tomar el engaño con prontitud y recta embestida, salía suelto del embroque para volver a repetir la aburrida situación. Voluntad y deseos de Jiménez y consecuentemente la faena careció de emotividad y firmes argumentos. Péximo con los aceros, fue silenciada su labor.

**ANTONIO ROSALES** Tiene muy buenos modos este joven madrileño de Leganés, al que le falta acaso mayor dosis de seguridad en su quehacer. Vistió de grana y oro y mostró buen toreo a la verónica con un lucido farol final.



Víctor Barrio, con gesto de satisfacción, salió de la plaza de toros sepulvedana en hombros. / G.HERRERO

Bonitos los iniciales doblones. El novillo embiste con mediada nobleza por el pitón izquierdo por donde Rosales transita con aplomo y estética en series muy bien concebidas y ejecutadas. Hubo cierta armonía entre astado y torero que cumplieron los trámites con vistosidad y brillantez a veces. Los olés sonaron con fuerza para acompañar los magníficos muletazos ligados con largos pectorales. Cumplió la vuelta al ruedo.

**VÍCTOR BARRIO** Naturalmente, la máxima expectación en torno al torero paisano, el cual asume su condición de favorito con responsabilidad y sobre todo con torería. Dos

largas cambiadas de hinojos y lance posterior entre olés. Galleando lleva al astado al caballo. Quite por tafalleras, dos gaoneras y un afarolado.

Sentado en silla administra al burel cinco pases por alto y ya en pie hermosa trinchera. Cuajó enorme tanda de muletazos con pectoral cuasando estragos por lo emotivo y artístico. Fluyen naturales de trazo singular, largos, mandones y con plena estética torera. Por el pitón derecho también hubo conexión. Víctor derrochó personalidad con toreo puro y cadencioso. Al final, una tanda de muletazos al más puro estilo "ojedeista". Obtuvo las dos orejas y el rabo del bravo

animal. Con el que cerraba plaza estuvo en la línea de la misma firmeza y decisión. Lances con la figura desmayada con sentido estético y ortodoxo. Quite por tafalleras. Doblonos para continuar con toreo en redondo mostrando flexibilidad y buenos conceptos.

Repitió por el mismo pitón, el bueno del burel en tandas que se jalean. Compuso faena de inspirado sentido torero, gran torero y con inteligente valor añadido. Finalizó con ceñidas giraldivas para pinchar, cobrar estocada y cortar dos orejas. Salíó por la puerta grande en hombros de los aficionados.

## Adrián de Torres sorprendió con un toreo fundamental

Víctor Barrio volvió a triunfar y Javier Herrero no tuvo su tarde

PABLO PASTOR / SEPÚLVEDA

El segundo festejo de feria, otra novillada con picadores, ofreció aspectos muy interesantes con un punto fuerte en su conformación: los novillos de Ana Isabel Vicente, prácticamente una corrida de toros por hechuras, fortaleza y con algunos ejemplares de alta nota.

Presidió María Concepción Monte, alcaldesa de Sepúlveda. La reina de las fiestas y damas de honor volvieron al coso taurino como espectadoras ilustres y la banda de música de Sepúlveda repitió actuación plena de sentido musical.

**LOS NOVILLEROS** Javier Herrero, de corinto y oro, larga cambiada y lances bien estructurados. Brindó a Víctor Barrio. Excelente tanda de muletazos en redondo y otra mejor aún de mano baja y trazo largo. Muy cumplidos los naturales con porfía, valor y entrega. Vibrante el toreo del cuellarano futuro matador de toros el próximo día 1. Al fallar a espadas

tras estocada y cinco golpes de verduguillo, perdió trofeos.

Con el cuarto novillo de la tarde, larga cambiada y verónicas que se jalean con media belmontina. El novillo derriba dos veces al montado. Buena trinchera, voltereta y rabioso vuelve a la cara del burel para torear cercano jugándose la cornada ante un peligroso cornúpeto. Faena de valor y entrega mal refrendada de nuevo con los aceros. Fue ovacionado.

**Adrián de Torres**, de berenjena y oro, mostró unas actitudes realmente notorias con un toreo de gran altura, con porte torero, galanura, flexibilidad y mucha quietud. Nada con el capote. Excelente toreo en redondo con prestancia y calidad, mano baja y trazo largo y mandón. Tanda de naturales que se jalean con fuerza y que repite por ser el pitón bueno del astado. Magníficos los muletazos por inicio, continuidad y remate. Corre la mano, juega la cintura y magnifica el pase. Muy torero este joven valor de Linares.

Manoletinas, estocada y dos orejas.

Lances a pies juntos meciedo el capote y media superior. Peligroso este animal al que supo domeñar el joven torero mediante una técnica bien concebida. Valiente, sereno y cabal, desarrolló un toreo fundamental de alto porcentaje artístico. El bagaje conseguido con las tandas de naturales, tuvieron enorme estimación y consideración del público. Faena muy meritoria de clase especial por el toreo realizado. Una oreja.

**Víctor Barrio**, de celeste y oro, lances y revolvera. El novillo derribó en dos encuentros seguidos. Excelente el toreo en redondo con prestancia torera. Tranquilo, pausado, firme y convincente, el paisano ofreció una faena de corte clasicista con personalidad propia y resultados de consideración y estima. Gran faena con hermosas trincheras con sello propio. Estocada entera y dos orejas y rabo. Con el que cerraba plaza, larga cambiada de rodillas y cinco más de hinojos con pases por al-



Arriba, Adrián de Torres mostró hechuras de gran impacto torero. Abajo, Víctor Barrio volvió a cuajar una gran faena en su segunda tarde. / G.HERRERO

to. Al natural inicia la faena muleteril con aplomo y sentimiento. Bajó la mano en la siguiente secuencia y el toreo fluyó con mayor armonía y templanza. El no-

villo no fue del todo bueno pero en las manos de Víctor fue a mejor. Buenos y lucidos naturales, lo más destacado de la faena. Le fue concedida una oreja.





|COPA &amp; CUCHARA| ÁLVARO MORENO MARTÍN(\*)

# Un buen helado en Mallorca

Cuando uno tiene como afición, pasión o hobby el "arte del tripeo" es muy sencillo disfrutar con prácticamente cualquier bocado. Ahora bien, por el contrario cada vez es más complicado encontrar un comestible que realmente te emocione, te toque la fibra sensible, te haga cambiar el gesto y bramar de placer. Puedo decir que en estos días de asueto que he disfrutado en Mallorca después de torear en muchas plazas culinarias se encendió la bombilla del deleite en una calle recóndita, escondida del centro de Mallorca, a espaldas de la coqueta iglesia de Santa Eulalia. La calle Sanç alberga una de las chocolaterías-heladerías con más solera del viejo continente, hablan de más de tres siglos de historia. Para los mallorquines Ca'n Juan D'saigo es una seña de identidad, conocida y frecuentada, y para la legión de turistas que abarrotan la isla debería ser visita obligatoria.

Se trata de un local con una decoración que, desde el momento que atraviesas el umbral, te transporta a tiempos pretéritos, lámparas colgantes, sillas de madera, mesas de mármol, cuadros de época... Es frecuente tener que esperar para coger mesa ya que tiene una clientela fiel y asidua que completa el aforo a lo largo de la práctica totalidad del día. Creo que es el lugar perfecto para fomentar y exaltar la merienda, la comida del día que desgraciadamente la vida moderna poco a poco va diluyendo.

El género ofertado es limitado pero emocionante, yo no pude evi-



## Descripción del blog



los sueños que pasan por su cabeza. En este blog pretendo contaros mis experiencias Gastro-enológicas, viajes a regiones vitivinícolas, proponeros y describiros vinos que personalmente me parezcan de interés, presentaros a personajes relacionados con este mundillo, y en definitiva crear un pequeño espacio para el disfrute del arte "Tripeo".

Mi abuelo le decía a mi madre "este niño llegará a ser ministro". ¡¡Lo siento abuelo pero tu nieto se ha quedado en un simple "Tripero y Tragavinos"! No soy un profesional ni de la Gastronomía ni de las Letras, trabajo en el sector financiero y puedo calificarme como un apasionado de la Gastronomía en general y del Vino en particular, que tiene la intención de mostrar en este escaparate algunos de

tar comenzar la merienda, a pesar del sofocante calor que reinaba en Palma esa tarde de mediados de verano, con un **chocolate con ensaimada**, recordando los ten-

tempiés disfrutados por la nobleza del pasado siglo.

El chocolate a la taza de los mejores que he pimplado y la ensaimada *lisa*, como la nombran por

estas tierras, es decir, sin relleno alguno, sencillamente estelar. Recién sacada de las entrañas de unos de los últimos hornos centenarios que sobreviven en la capital, ligera, crujiente, jugosa, buff, como diría un buen amigo "se me ponen los pelos como escarpas" de recordar los escasos minutos de regocijo que provoca esta ensaimada de ración.

El complemento veraniego perfecto a esta delicia de harina son unos **helados artesanales** de auténtico respecto, tienen varios en la carta pero nosotros nos decantamos por dos, como era evidente tanto por la tierra en la que nos encontrábamos como porque soy un declarado forofo, la primera elección tenía que ser el helado de almendra, de una pureza y naturalidad tremendas. Me recordaba muchísimo a la sopa de almendra que hemos degustado toda la vida en mi familia como colofón a las copiosas cenas navideñas. La ralladura del fruto seco se iba quedando depositada en el paladar dejándolo sutilmente perfumado.

El segundo helado que degustamos fue el de fresones, que nos entró por los ojos cuando los paseaban de mesa en mesa, con un intenso color rojo fresón maduro que hacía salivar. La selección fue de lo más acertada, era fresca total, nos refrigeró el bocado con un acidez magnífica y nos transportó a los sabores ya casi olvidados de las fresas cuando eran fresas.

Así da gusto merendar.

(\*) Bloguero de [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com) Copa y Cuchara

Ciudadano@delantado

## OPINIÓN

Expresa tu punto de vista en los temas de actualidad: busca las informaciones con el distintivo @ y dí lo que piensas desde la web de EL ADELANTADO. También encontrarás encuestas digitales sobre temas de actualidad: no lo dudes y contesta.

## CIUDADANO

Cuéntanos lo que sucede en tu barrio o localidad. Manda tus noticias, reportajes o fotografías, señalando tu nombre completo, dirección y número de teléfono, a través de la sección Ciudadano Adelantado de la página web o en la dirección de correo electrónico [ciudadano@eladelantado.com](mailto:ciudadano@eladelantado.com)

## FOTO DENUNCIA

¿Te molestan las obras? ¿Has visto alguna injusticia que quieras denunciar? Envía imágenes desde la sección de Foto Denuncia en la edición digital.

## BLOGGEEA

Visita las secciones de blogs: Una Col, Segovia desde Fuera y Deportes, y participa en ellos, dejando tus comentarios o dando tu punto de vista sobre los temas que tratan.

## WEB 2.0.

El otro periódico de Segovia, [eladelantado.com](http://eladelantado.com), también está en la web 2.0. El Adelantado de Segovia cuenta con una página y un perfil en Facebook, en Twitter y en Tuenti. Entra y tendrás toda la actualización informativa, los mejores album de fotos y mucho más contenido multimedia a un click.

► [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

## Ciudadano @delantado. El lector opina en las noticias y en las Redes Sociales sobre...

### ►► El agua divierte en el Real Sitio

Más de 15.000 personas llenaron los jardines del palacio de La Granja para presenciar los tradicionales "juegos" de las fuentes ornamentales.

### ► Respeto a las Fuentes. Me parece vergonzoso que se permita el baño en las fuentes. Por muy festivo que sea el día, se debería respetar los monumentos y cuidarlos como se merecen. El espectáculo de las fuentes 10, el de los integrantes de las peñas bañándose 0./ R.

El espectáculo de las fuentes 10, el de los integrantes de las peñas bañándose 0./ R.

### ►► La recogida de setas dejará de ser gratuita en dos comarcas de Segovia

El sistema de aprovechamiento micológico que se implantará a partir de otoño afectará a más de 30.000 hectáreas de la Sierra de Ayllón y la de Guadarrama

► Puertas al campo. Lo que ha sido una actividad ecológica y social anclada en la tradición, ahora, los neoliberales que nos gobiernan quieren poner puertas al campo. Esta gente promueve el furtivismo. Lo que quieren es recaudar dinero de la gente más humilde./ MAGRO

► Bienvenida la regulación. En muchos montes de Segovia sobre todo en los buenos productores de boletus y niscalos su recolección dejó hace mucho tiempo de ser ecológica, sobre todo en el sentido que este concepto tiene, de respeto al medio ambiente y específicamente con la micología. La forma, hábitos y sobre todo la sobre explotación del recurso se aleja mucho de una filosofía ecológica. Todos los otoños me encuentro en el monte con zonas masificadas, donde no queda ninguna seta en pie, como si Atila y sus ejércitos hubieran pasado por esos parajes. La mayor parte de recolectores de todos los rincones, recogen todos los boletus y niscalos que encuentran y destrozan las demás. Esta actitud egoísta y destructiva se ve favorecida por la ausencia de regulación y por la falta de valoración del recurso, su gratuidad da una sensación de impunidad. Bienvenida una regulación si esto supone que la recolección se realice de una forma más respetuosa con el medio ambiente, aunque tenga que pagar 10 euros al año./ GRADO

►► La Huerta del Duque de Cuéllar acogió la XV Feria Medieval  
Artesanos, comediantes, taberneros, damas y caballeros, músicos y danzantes se dieron

cita en este recinto situado junto al castillo de la villa

► Excelente feria. Aupa. Son muchas las ferias medievales que he visitado, debido a la proliferación, durante estos últimos años, de esta serie de eventos, y puedo decir, desde mi opinión, que la Feria Medieval Mudéjar de Cuellar es de lo mejorcito que me he encontrado. Muy buena ambientación, muchas actividades, gran cantidad de puestos, buena música... Enhorabuena por ello. / MIKEL

### ►► Los lectores opinan en Facebook

◀ Lee todos los comentarios en la página de El Adelantado de Segovia en Facebook y no lo dudes, di ¡me gusta!. Esta semana el ambiente ha estado animado con numerosos comentarios en noticias como estas:

### ►► Arahetes: "Los ayuntamientos garantizamos los servicios mínimos"

◀ Esta noticia tiene 3 comentarios y le gusta a 1 persona.

### ►► Aparcar en el Hospital General costará en torno a un euro por hora

◀ Esta noticia tiene 13 comentarios.

►► [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com) Esto es una selección de las opiniones expresadas por los lectores de la edición digital y de los comentarios en la



## Un homenaje a los agricultores y ganaderos

■ El Oso (Ávila) rindió ayer un homenaje a los agricultores y ganaderos con una escultura monumental realizada por el artista Ignacio Asenjo, quien se inspiró en los aparatos tradicionales del campo.



## OPINIÓN

«El tiempo acaba obrando milagros, eso dicen, pero lo dicen con la mirada apagada»

GONZALO SANTONJA

# Hallan el cuerpo de un octogenario calcinado en un incendio en Agallas

**Investigación.** Se investiga la causa que provocó la muerte del anciano, descubierto tras sofocar un fuego de origen intencionado que afectó a esta zona salmantina

**Último encuentro.** El hijo del fallecido, que trabaja en una cuadrilla de extinción, dejó a su padre cenando en casa, ya que se tuvo que marchar a sofocar las llamas

AGENCIAS / SALAMANCA

Los equipos de extinción de incendios de la Junta de Castilla y León encontraron durante la mañana de ayer el cadáver carbonizado de un anciano en un zona del término salmantino de Agallas tras un incendio que se declaró en la noche del viernes y que se extinguió de madrugada.

Tras el hallazgo por parte de un agente medioambiental en las labores de supervisión de la zona quemada, el Ejecutivo autonómico dio parte a la Guardia Civil y al juzgado de Ciudad Rodrigo, que instruyeron las diligencias pertinentes para investigar las causas de este fallecimiento. Posteriormente, el alcalde del municipio, el socialista Santos Corchete, confirmaba que el fallecido era J.V., un vecino de 83 años del municipio. Era viudo y padre de dos hijos que también residen en el pueblo, uno de ellos además integrante de las brigadas de extinción.

Según explicó el hijo de la víctima, su padre se quedó la noche del viernes cenando en casa de sus dos hijos, mientras ambos acudieron al lugar donde se estaba produciendo el incendio. Al regresar, pensaron que se había ido a su propia casa a dormir, de ahí que no le echaran en falta hasta la mañana de ayer, cuando el anciano no acudió a su domicilio.

Corchete indicó que la noticia ha supuesto un «mazazo» para los poco más de 150 vecinos de esta pequeña localidad situada al suroeste de la provincia salmantina, a unos 25 kilómetros de Ciudad Rodrigo y limítrofe con Cáceres, la misma que hace unos meses solicitó su adhesión a la Comunidad de Extremadura al sentirse abandonada por las administraciones regional y provincial. En este sentido, el alcalde de Agallas recordó que las noticias de los incendios son una constante cada año en el municipio, si bien advirtió de que hasta la fecha no habían tenido que lamentar una «desgracia» como la ocurrida ahora.

El fuego, al parecer de origen intencionado, se inició en el término municipal de Agallas a las 21.40 horas y se controló a las 23.45 horas. Los equipos continuaron trabajando en la zona y a las 4.00 horas consiguieron extinguirlo, si bien en el lugar se man-



Varios agentes trasladan el cuerpo sin vida del anciano que apareció en la zona del incendio forestal declarado en Agallas (Salamanca). / EFE

tuvieron efectivos para evitar la propagación. En el incendio de Agallas, que quemó 16,5 hectáreas de matorral, intervinieron dos agentes medioambientales, tres autobombas, dos cuadrillas y un bulldozer, además de efectivos de los bomberos de la Diputación.

**LEÓN.** Por otro lado, el fuego que desde el pasado martes permaneció activo en Benuza (León) y que el viernes fue dado por extinguido se reprodujo la tarde de ayer, según fuentes de la Administración regional. Las llamas se reprodujeron a partir de las 14.19 horas, con lo que la cifra total de superficie afectada superará las más de 980 hectáreas estimadas hasta ahora. Además, en la provincia de Burgos permanecen controlados los fuegos, ambos de nivel 0, que desde el jueves afectan a los términos de Treviño y Huerta del Rey.



Lugar donde fue encontrado el cadáver de un hombre de 83 años. / EFE



# El buzón

REVISTA GRATUITA

Domingo 29 de Agosto de 2010

Año XIII

Número 648

AGENDA CULTURAL, EVENTOS, MÚSICA, ASOCIACIONES, EXPOSICIONES, TEATRO, ANUNCIOS, CURIOSIDADES

Edita :F. J.H.L.

Maquetación : SyP Publicidad

Impresión : El Adelantado de Segovia

Publicidad : SyP Publicidad

Depósito Legal SG. 112/01

EL TIEMPO	Domingo	Lunes	Martes	Miércoles	Jueves	Viernes	Sábado
 servicios globales en publicidad Todo para su publicidad							
	29°C 14°C	29°C 14°C	29°C 13°C	29°C 13°C	29°C 13°C	28°C 12°C	28°C 12°C

## Anuncios Gratuitos

- Inmobiliaria compra - venta - alquiler habitaciones - garajes
- Motor coches - motos - bicicletas hogar - oportunidades enseñanza.
- Trabajo - Animales - Varios

Anuncios  Gratuitos  
807 520025  
SMS BUZÓN AL 25511

## Sego-Piscinas

EN LOS MESES DE JULIO Y AGOSTO



CON TU PISCINA TE REGALAMOS EL CLORADOR SALINO. Llámanos 921474111

ESTAMOS EN EL POLÍGONO HONTORIA

C/ Gremio de los Segovianos, 13 SEGOVIA Telf. 609.753.913 www.segopiscinas.com

## CULTURA

### Agenda Cultural

Museos, Exposiciones  
Conciertos, Eventos

Teatro **PAG.2**

VENTA DE PISOS, CASAS, CHALET Y ALQUILER



SERVICIOS INMOBILIARIOS

**PAG.3**

LOCALES, HABITACIONES, GARAJES, HOGAR



REPARACIONES DEL HOGAR

BAZAR BAYON

**PAG.4**

AGENDA CULTURAL DE:

CAJA SEGOVIA  
Obra Social y Cultural

Exposiciones - Tertulias  
Conferencias - Becas  
www.cajasegovia.es

**PAG.5**

ENSEÑANZA, TRABAJO, SERVICIOS, VARIOS



Sanitari

**PAG.6**

TOY PLANET QUIERE DECIRTE ALGO:  
¡QUÉ GANAS DE VOLVER AL COLE!  
vuelta al cole 2010

**YUPI**  
José Zorrilla, 80

Compra - Venta  
Libros de Texto  
Actuales

# Todo Zítel

José Zorrilla,30 Solo a mayores de edad. Presentar DNI

NUEVO TELÉFONO PARA SUS ANUNCIOS  
**807 52 00 25**

Coste de la llamada 1,16€/min fijo y 1,51€/min móvi (impuestos no incluidos)

SMS: BUZON AL

**25511**  
SU ANUNCIO y Telf

Coste del mensaje 1,50€+impuestos

LAS MEJORES OFERTAS



**PAG.7**

CONSEJOS - PROMOCIONES



**PAG.8**

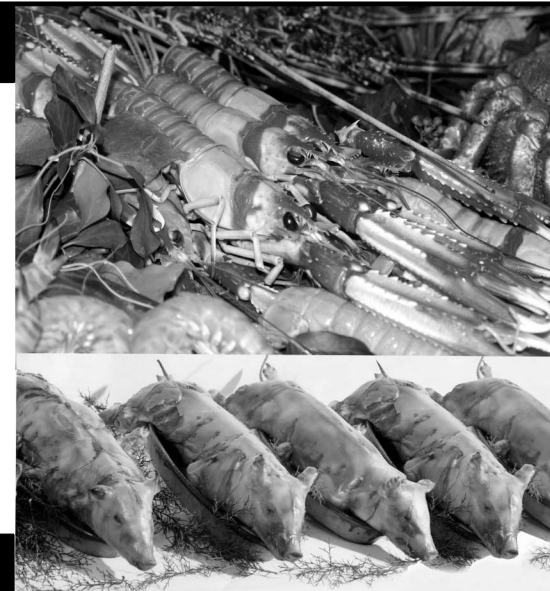
## Para comer bien en Segovia .....



Restaurante - Marisquería

# Lago

Disfrute de nuestros acogedores y confortables salones y de nuestro jardín, para pasar una velada tranquila y a la vez que de los mejores productos del mar y la tierra



CTRA. LA GRANJA (SEGOVIA)

921 42 00 59



**NUEVO TELÉFONO  
PARA SUS ANUNCIOS**

# 807520025

# BUZON AL 25511 Y SU ANUNCIO

Coste de la llamada 1,16€/min fijo y 1,51€/min móvil (impuestos no incluidos)

Coste del mensaje 1,39€ iva incluido

## ¿Cómo poner un anuncio en El Buzón?

Le informamos que sus Datos Personales recabados, van a pasar a formar parte de un fichero automatizado propiedad de SYP PUBLICIDAD, como Responsable del fichero en el que están insertos sus datos, y dirección a la que se pueden dirigir mediante carta certificada, acompañándolo de fotocopia del DNI o documento acreditativo de su identidad, para ejercitar sus Derechos de acceso, rectificación, cancelación y oposición. Estos datos no serán cedidos a terceras personas. La finalidad del fichero es la gestión de sus datos y su fidelización. En cumplimiento de lo dispuesto en los artículos 21 y 22 de la Ley 34/2002, de Servicios de la sociedad de la Información y Comercio Electrónico, si no desea recibir más mensajes por favor envíe una carta certificada al Apto Correos 376- Segovia, dando de baja sus datos personales.



En El Buzón su llamada le cuesta 1,16 euros/minuto y su anuncio estará publicado hasta que Ud nos indique su baja.

En otras revistas te cuesta 1 euro cada semana, en otros más de 3 euros cada día.

Las Líneas 803 van destinadas principalmente a servicios relacionados con contactos entre Adultos y servicios eróticos.

Las Líneas 806 además de concursos y sorteos, se utilizan para ofrecer Servicios de Adivinación, Astrología, Horóscopos, Tarot, y en general todo lo relacionado con el Esoterismo.

Las Líneas 807 se utilizan para ofrecer Servicios Profesionales, Empresariales, Asociaciones y Organismos, siendo necesario tener el correspondiente Licencia / Título / Autorización Habilitante.

Los anuncios son sólo para particulares.

\* Una vez haya conseguido su objetivo de venta o compra, indíquenoslo para dalo de baja

\* No se publicaran anuncios fotocopiados o escritos en cupones fotocopiados.

\* Los anuncios a publicar EN NEGRITA ó DESTACADO, no se publicarán hasta tener en nuestro poder el cupón y original de impreso del ingreso bancario.

\* El Buzón no se responsabiliza de la procedencia ni veracidad de los anuncios.

\* El Buzón se reserva el derecho de transformar los textos o no publicar algún anuncio.

\* Los anuncios de contactos deberán indicar su DNI y teléfono.

# 807 520025

LAS 24 HORAS

# SMS BUZON AL 25511 SU ANUNCIO

Y su móvil al final



# Agenda Cultural



## GALERIA UN ENFOQUE PERSONAL

En septiembre en la "Galería Un Enfoque Personal" (calle Marqués del Arco nº 30 de Segovia, exposición de Fotografías de Carlos Jové Sandoval, del 1 al 9 de Septiembre: "Rwanda 2004". Y de Miguel Becerra, del 10 al 30 de septiembre: "Mapuche, hombre de la tierra". Horario: de Lunes a Sábado, de 11.00 a 14.30h. y de 17.00 a 20.00h. (Miércoles cerrado). Domingos de 11'00 a 14'30

## FIESTAS EN ZAMARRAMALA



Del 3 al 7 de Septiembre  
Fiestas de Ntra. Sra.  
**LA VIRGEN DEL ROSARIO**  
"LA OFRENDA"

## FIESTAS EN NUEVA SEGOVIA



Del 1 al 5 de septiembre de 2010

## FIESTAS EN MADRONA



Fiestas en Honor al  
St. Cristo de la Salud  
del 25 al 30 de agosto 2010

## DESCUBRIENDO EL UNIVERSO

Muestra bibliográfica "Descubriendo el universo" en la Academia de Artillería hasta el 15 de septiembre. De lunes a viernes, de 10.00 a 13.00h. Visita para colectivos y asociación con cita previa, tlf. 921 413 824.

## EN LAS NUBES hasta el 15 de septiembre

Galería arteSonado, La Granja

## PROGRAMA JOVEN VERANO 2010

El Ayuntamiento de Segovia, a través de la Concejalía de Educación y Juventud, ofrece a los jóvenes más de 50 actividades lúdicas para los meses de verano, del 21 de junio al 21 de septiembre

## EL ACUEDUCTO EN LA FOTOGRAFIA

En el museo Rodera Robles (C/ San Agustín, exposición de la Colección Sáez-Laguna. Hasta octubre

## Exposición fotográfica "Comprometidos con Anantapur"

**Calendario:** jueves, 02 de septiembre del 2010 - jueves, 30 de septiembre del 2010

**Lugar del evento:** en la Casa Joven, Paseo de San Juan de la Cruz s/n.

**Hora de celebración:** De martes a viernes de 10:00h a 14:00h y 17:00h a 21:00h

## XI Jornada Europea de la Cultura Judía

**Calendario:** sábado, 04 de septiembre del 2010 - domingo, 05 de septiembre del 2010

**Lugar del evento:** en el Centro Didáctico de la Judería, C/ Judería Vieja, 12.

## TORREÓN DE LOZOYA

Rosa Álamo - Ángel Raposo (Tiempo de Taller) hasta el 12 de septiembre.

La Pintura del S.XIX en Segovia (Del Neoclasicismo al Realismo) hasta el 7 de noviembre

## INFORMACIÓN ÚTIL

### PARKINGS DE LA CIUDAD

**P Velódromo** Paseo Ezequiel González, 11. Tfno 921 44 32 87. Abierto 24h.

**P Municipal** (Regimiento de Artillería) C/ Coronel Rexach, s/n. Abierto de 8:00 a 16:00 h.

**P Acueducto** Avda. Fernández Ladreda, s/n. Tfno 921 44 34 09. Abierto 24h.

**P Eurostars Plaza Acueducto** Avda. Padre Claret, 4. Tfno 921 41 34 03. Abierto 24h.

**P José Zorrilla** C/ José Zorrilla, s/n. Tfno 921 41 30 24. Abierto 24h.

**P Robotizado** C/ Colón, 8. Tfno 677 47 75 21. Abierto 24h.

**P Acueducto Oriental** Avda. Padre Claret, s/n. Tfno 921 43 61 26. Abierto 24h.

### ILUMINACIÓN DE MONUMENTOS:

Viernes, sábados, domingos, festivos y víspera de festivos desde el anochecer hasta las 00:00h.

### POLICÍA LOCAL

Tel. 921 43 12 12

### AYUNTAMIENTO DE SEGOVIA

Tel. 921 41 98 00

### AMBULANCIAS

Tel. 112

### RADIO TAXI

Tel. 921 44 50 00

### BOMBEROS

Tel. 921 42 22 22

### AUTOBUSES URBANOS

Centro Comercial Almuzara. C/ Juan Bravo, 6. Tfno 921 46 27 27

### BUS TURISTICO

Tel. 921 46 67 21

### RENFE

Tel. 902 24 02 02

### ALQUILER DE VEHÍCULOS

**Avis** (interior de la estación de trenes). Tfno 921 42 25 84

### Europcar

Vía Roma, 16.

Tfno 921 44 52 93

Alquiler de bicicletas **SEGOVIA deBIClo**. Tfno 921 46 67 21



### FARMACIAS DE GUARDIA

**Día 29 HDEZ.** USEROS Sta. Teresa Jesús, 24  
Teléf.: 921 421 849

**Día 30 PÉREZ-LOBO GLEZ.**Pl. Ramiro Ledesma, 1  
Teléf.: 921 420 575

**Día 31 GALLEGO LLAGUNO** Juan Bravo, 31  
Teléf.: 921 462 711

**Día 1 LÓPEZ DUQUE** Cronista Lecea, 6  
Teléf.: 921 460 325

**Día 2 RUBIO RUANO** Vía Roma, 30  
Teléf.: 921 432 583

**Día 3 HERNÁNDEZ USEROS** Santa Teresa de Jesús, 24  
Tfno: 921 421 849

**Día 4 BASTERRECHEA H.** Santa Catalina, 18  
Teléf.: 921 434 291

ENVÍA TU EVENTO ¿Sabes donde? Cuéntanoslo Mándanos tu información para la agenda y comparte tu ocio info@publicidadsy.com

publicidadsegovia



servicios globales en publicidad

www.publicidadsy.com



TELÉFONO PARA ANUNCIOS

**807520025**

**BUZON AL 25511 Y SU ANUNCIO**

Coste de la llamada 1,16€/min fijo y 1,51€/min móvil (impuestos no incluidos)

Coste del mensaje 1,39€ iva incluido

## INMOBILIARIA

Pisos venta, casas, chalet, parcelas, pisos alquiler

### \* PISOS VENTA \*

Vendo piso en la Albuera 3 dormitorios calefaccion central tel 648274276

Piso C/J.Zorrilla, 2 dormitorios,ascensor, calef indiv gas.155.000€, Tel 630773724

Piso San Millán,3 dormitorios,155.000€ Tel 616335211

Piso nuevo z.Ctra Villacastín, 2 dormit, amueblado,terraza 60m,ascensor,trastero, facilidades de pago. Tel 679502412

Piso El Sotillo,110m, 3 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada,calef individual, trastero, garaje,ascensor.Tel 628179919

Piso Ezequiel Glez,exterior,3 dormitorios baño,cocina,2 terrazas Tel 606715877

Piso a estrenar en Viveiro(Lugo), 3 dorm 2 baños,garaje(2),trastero,a.a frío/calor Urge, económico. Tel 606938536

Piso GºFdez Jimenez,11,6ºc,5 dormt,baño 2 aseos,office,cocina,145,23m útiles,180 constr,vistas.Tel 914156305-660227770

Piso Espirido,2 dormitorios,cocina amueblada,terraza,136.000€. Tel 654442341

Vendo/alquilo piso j.Plz Mayor,160m, 4 dormit,cocina,despensa,trastero,terraza, 650€ alquiler. Tel 630889339

Vendo o alquiler apartamento,Palazuelos 1 dormitorio,plaza garaje, ascensor, amueblado Tel. 689936280 - 618418510

Vendo apartamento Tel 689936280

Piso La Lastrilla, 3 dormitorios,2 baños, garaje y trastero.189.000€.Tel 697420086

Piso N. Segovia, frente P. Delgado,3 dorm 80 m utiles, garaje y trastero. 252.000 eu. Telf. 616998330

Piso Nueva Segovia,3 dormitorios,2baños trastero,garaje,exterior,excelente estado, Tel 660577550

Apartamento 1 dormitorio,cocina y baño amueblados,Plz Peñascal.Tel 687548674 - 921422283

Apartamento C/Escultor Marinas,exterior, 2 dormitorios,salón/terraza.Tel 678625405

Piso Ctra Villacastín,2 dormitorios,garaje, ascensor,trastero,198.000€.Tel 610392530

Apartamento 50m,Los A.S.Rafael,1 dormi torio,trastero,85.000€.Tel 659751064

Vendo piso C/Las Latras,7, restaurado, 2 dormitorios,2 terrazas,soleado,trastero Tel 921460602

Piso en Prádena,105m,3 habitaciones,aseo baño,salón comedor,2 terrazas,garaje y trastero. Tel 629406203

Vendo o alquiler piso en Bernuy 2 habit. cocina, salon, baño completo, trastero y garaje. Terraza de 60m. Venta. 130.000€ alquiler.380E tlf.690.86.19.53

### \* CASAS \*

Casa en Cáceres,Baños de Monte Mayor, 120m,céntrica. Tel 638477622

Casa z.Sta María,2 plantas,4 habitaciones 2 baños,despensa,jardín,garaje 3 plazas, salida 2 calles,168.000€. Tel 921594432 Llamar tardes,noches.

Casa Ortigosa del Pestaño,cuadras,patio.. Tel 921594532

Navas de Oro,casa para reformar,2 plantas 65m/u..patio 100m,Tel 630380394

Alquilo casa reformada,a estrenar,garaje, patio, a 5 km de Coca.Tel 921583003

Casa reformada Espirido,2 plantas,450m, calef, huerto. Tel 915705372

Casa 3 plantas,para rehabilitar,centro de La Granja. Tel 921471891

Centrica casa reformada, 2 plantas, patio, 5 hab, 2 baños, aseo, salon/chimenea, cocina. El Espinar: 629.045.208.

Vendo casa en Cantimpalos,321m,patio, garaje,trastero,100.000€.Tel 921497147

Busco en Casco Histórico,casa/piso para rehabilitar, Tel 921462447

Casa individual La Albuera,2 plantas,de 150mxplanta,1º)3 dormit,salón,cocina,baño,terraza,2º)patio,baño,6 dormit,agua y calef gasoil. negociable.Tel 627590890

Casa z.Sta María,precio tasación,reformada,160m,5 habitaciones,2 baños,jardín, garaje (3),Tel 921594432 noches

### \* CHALET \*

Pareado S.Cristobal,240m, 5 dormit, 3 baños,garaje (2),jardín. Tel 696102384

Vendo o alquiler adosado en Roda Eresma jardín. Tel 686128474

Vendo chalet Roda de Eresma,4 habitaciones,3 baños,bodega,garaje,armarios empotrados,económico.Tel 651917337

Vendo o alquiler chalet en Hontanares de Eresma,5 dormitorios,2 baños,aseo,cocina amueblada,en esquina.Tel 667274212

Vendo chalet adosado en Espirido, 150m, 210.000€. Tel 921118338

Adosado amplio salón y bajo cubierta, cocina amub,3 dormt,2 baños, aseo,jardín piscina,210.000€. Tel 620889007

Adosado Bernuy,3 dormitorios,baño,aseo jardín,garaje,trastero,dos años,dejo salón, cocina y dorm 150.000€ .Tel 655282850

Chalet Adosado El Sotillo,4 dormitorios, jardín,(ahora alquilado),buena inversión Tel 667484080

Vendo chalet en parcela de 600m, 3 dormitorios,2 baños,salón,cocina,Ortigosa del Monte. Tel 636588089

Chalet pareado La Higuera, en 350m de parecela,3 dormitorios,2 baños,cocina, salón,solarium,2 garajes.Tel 676304999

### \* PARCELAS\*

Particular, parcelitas rústicas, agua, con posibilidad de luz, los metros que quieran Ideal huerto, bodega, etc., Facilidades a convenir. 663 088 353

**Parcela en Riofrío,1.275m, urbanizable puertas acceso,vallada.Tel 629076809**

Finca 500m, El Sotillo,Tel 649811819

Finca rústica secano/regadio,Rapariegos, 80Hts,otras urbanas,2 paneras,corral,nave Tel 690069053,dejar msj,(operado laringe

Vendo solar urbano,1.000m,a 16km A6 y N-601, a 17km N-605, a 23km N-110, Tel 699210621

Vendo finca 19.100m,cercada,edificio,con agua,luz,a 12km Segovia,acceso carretera ideal granja ecológica.Tel 921427424 - 661540501

Vendo finca urbana en Carrascal de la Cuesta,a 25km Segovia,de 700 a 800m Telf 660153317

Vendo parcela urbana de 600m,Sotosalbos Tel 699479942

### \* PISOS ALQUILER\*

Piso C/Murillo(renfe),amueblado,2 dormi torios. Tel 921495534

Piso en Madrid, Avd América, 2 dormit, salón,cocina,baño. Tel 679612467

Piso por habitaciones, estudiantes, traba- jadores,calef individual, exterior, Obispo Quesada. Tel 628777565 - 921433411

Piso C/Independencia,reformado,amue- blado alto diseño,2 dormitorios,750€, con comunidad.Tel 615116620

Piso amueblado,3 dormitorios,C/La Plata calef indiv,sin gastos,estudiantes, profes- sores,funcionarios.Tel 639557100

Piso por habitaciones amueblado,céntrico a estudiantes,funcionarios, garaje opcinal Tel 679624354

Alquilo piso stacion trenes, amueblado, 3 dormitorios, económico, 616199169

Piso en Segovia,amueblado, calef indiv, 3 dormitorios.Tel 679989304-921430155

Apartamento amueblado,La Lastrilla, Telf 679989304 - 921430155

Estudio z.Plz Mayor,nuevo,1 persona, amueblado,luminoso,375€ concomunidad Tel 607614704

Piso **CONSEGUIDO** cocina ba 337

Piso Obispo Quesada,amueblado,calef indiv, 2 dormitorios. Tel 609316590

Piso z.Sta Eulalia, nuevo, 2 dormitorios, amueblado. Tel 921430627 - 699269449

Apartamento céntrico,Tel 626297874

Piso céntrico 2 habitaciones,servicios centrales,económico.Tel 609981136

Apart z.estación buses,500€ con gastos incluidos Tel 678573726

Piso z.Albuera,4 dormitorios,amuebaldo, calef/agua central. Tel 629576847

Piso amueblado,nuevo,La Lastrilla, todo exterior,2 dormitorios.Tel 667423877

Piso en Zamora,Avd la feria,nuevo a estrenar,3 dormitorios,2 baños,amueblado garaje,trastero,piscina cdad,precio a convenir. Tel 921428851 - 648051712

Alquilo o vendo oficina,posible piso,69m, J.Zorrilla,14,1º,baja cdad.Tel 620617705

Alquilo apart a estrenar,bonitas vistas,con posibilidad garaje. Tel 620617705

Piso amueblado,a estrenar,frente renfe,3 dormitorios,baño,aseo,calef indiv gas,con opción garaje. Tel 921427568

Alquilo/vendo en Torrecaballeros,aparta- mento amueblado,1 dormit,garaje,alquiler 350€. Tel 679832032

Piso 3 dormitorios,cocina,baño,junto a Plaza Mayor. Tel 619690676

Piso,calefacción central, para estudiantes, C/Los Arroyos. Tel 608153561

Estudio amueblado con terraza de 20m,en L.A.S.Rafael, 200€mes,Tel 676286281

Piso amueblado,3 dormitorios,calef indiv gas, soleado,Trv Obispo Quesada zona El Cristo Tel 921433411 - 628777565

Piso amueblado,3 dormitorios,gas natural, parquet, Madrid. Tel 667263812

Piso estudio,Torrecaballeros,2 dormitorios amueblado, patio,400€. Tel 921401345 - 658761168

Piso amueblado,z.escuela o.idiomas,salón 3 dormitorios,cocina,baño,Tel 921420372

Piso Torrevieja,2 dormitorios,piscina, a 150m playa,z.tranquila,todos los servicios semanas-quincenas.Tel 607976541 - 921437172

Oportunidad Apart La Manga,3dormitorio con terraza a 2 mares,2 baños,tenis,garaje, 3 piscinas,famosos barro.Tel 91 6874142 primera línea playa

Piso Bernuy,1 dormitorio,amueblado,calef indiv, garaje,ascensor,trastero, ocasión. Tel 659202093

Piso cerca acueducto,rehabilitado,amplio salón,2 dormitorios,terraza soleada,cocina equipada,baño completo,muebles diseño moderno.575€ Tel 615116620

Dúplex nuevo, 4 dormitorios,amuebaldo,2 baños,C/La Plata. Tel 628879683

Piso Nueva Segovia,junto iglesia,3 habita- ciones,2 baños,2 terrazas,gran salón,para funcionarios o con nómina. 666081948

Piso Dámaso Alonso,amueblado,3 dormi- torios,todo exterior,muy luminoso,399€ Tel 676286281

Piso, 1º ,oficina/despacho,5 ventanales a la calle,124m,Tel 620617705 -921460602

Piso 4 dormitorios,2 salones,cocina amue- blada,z.GºFdezJimenez. Tel 921422283

Piso Ctra.Villacastín,11,z.renfe, 3 dormi- torios,2 baños,garaje,trastero,amueblado. Tel 676448980

Piso amueblado, completo o por habita- ciones,4 dormitorios,agua/calef central, internet,gastos incluidos.Tel 679624354

Dúplex C/Velarde,casa singular,nueva, 3 dormitorios,2 baños,aseo,jardín,office, salón-comedor,1.500€ con cdad y garaje. Tel 620617705

Piso amueblado,frente escuela o.idiomas, El Salvador,3 habitaciones, salón,cocina y baño. Tel 921400372 - 679162721

Piso z.centro,j correos,3 habit, 2 baños, vistas. 600€+cdad.Tel 921437172



## OPORTUNIDADES INMOBILIARIAS

Consulte nuestra cartera de viviendas de obra nueva financiadas hasta el 100%



Cervantes, 28 · 40001 Segovia · Tel. 921 413914 · www.edictaservicios.es



**NUEVO TELÉFONO  
PARA SUS ANUNCIOS**

# 807520025

Coste de la llamada 1,16€/min fijo y 1,51€/min móvil (impuestos no incluidos)

# BUZON AL 25511

**Y SU ANUNCIO** Coste del mensaje 1,39€ iva incluido

## Plantas: tus aliadas para perder peso

Mantenerse en el peso ideal es mucho más que una cuestión meramente estética: es una de las bases de la salud y el bienestar. En general, nunca hablo de dietas para perder peso, ya que, sin excepción posible, **sólo un médico o un nutricionista deben prescribirlas, totalmente personalizadas y a la medida de quien las necesita**. Pero hoy os propongo un complemento que, si acompaña a una dieta adecuada, puede **ayudaros si estáis intentando bajar peso: las plantas**. Las plantas medicinales no tienen efectos secundarios en personas sanas, ésa es una de sus ventajas, pero siempre conviene **consultar con tu médico o con tu farmacéutico** antes de empezar a tomarlas, especialmente si sufres de alguna enfermedad crónica (como anemia), si estás embarazada o si tomas alguna medicación. La **fitoterapia** ofrece muchas opciones para **ayudar** (siempre acompañada de dieta sana y ejercicio) a la **pérdida de peso de forma saludable**. Ya sea en cápsulas, en ampollas o en infusiones, a grandes rasgos existen **cuatro grandes grupos de plantas y frutos** que son óptimos para estos casos: las **lipolíticas** (ayudan a quemar grasas), las **depurativas** (facilitan la eliminación de sustancias de desecho), las **saciantes** (inhiben el apetito), y las **anticelulíticas**. Las plantas **lipolíticas**, también conocidas como **quemagrasas**, tienen dos funciones básicas: por un lado, aceleran la **combustión de las grasas**, y, por otro, **disminuyen la asimilación** por parte del organismo de azúcares y grasas, limitando de esta forma las calorías que se absorben. Son muy eficaces **el té verde y el guaraná**. Las **depurativas** tienen un objetivo muy claro: ayudar al cuerpo a eliminar más fácilmente las sustancias de desecho, y tienen **efectos diuréticos o laxantes**. Son perfectas, por ejemplo, si tiendes a **retener líquidos**. La **alcachofa, el ortosifón o la pilosela** son algunas de las más conocidas. Las **saciantes** son ideales si eres una persona muy nerviosa o si tiendes a tener **"ataques de hambre"**. Generalmente se "hinchán" dentro del cuerpo, dando una sensación de saciedad gracias a su alto aporte de fibra. **El fucus, el glucomanano y la garcinia** son perfectas si quieres mantener el hambre a raya. Por último, las **anticelulíticas** ayudan a **liberar las células grasas** (y que así se puedan eliminar más fácilmente), y tienen, además, propiedades **antiinflamatorias**. La **piña, la papaya o la reina de los prados** son tus aliadas sí, además de perder peso, quieres **atenuar la celulitis**.

Eso sí: ten siempre muy claro que las plantas **son sólo una ayuda**, no esperes ningún milagro. En todos los casos, la base para perder peso de forma saludable es, como siempre os digo, una **dieta sana acompañada de la práctica regular de deporte**.



ALBAÑILERÍA - FONTANERÍA  
PINTURA - PARQUET - TARIMA

## edicta servicios

Reparaciones del Hogar

Cervantes, 28 · 40001 Segovia ·  
Tel. 921 413914  
www.edictaservicios.es



## Locales- Naves - Habitaciones - Garajes - Motor - Hogar

### \* LOCALES/NAVES \*

Alquilo nave 300m,todos los servicios,  
500eu. Tel 616485868

Alquilo nave Pol El Cerro,500m,renta  
económica. Tel 646071403

Vendo local Nueva Segovia, en esquina,  
150m, 2 plantas, 1 acondicionado, para  
cualquier actividad. Tel 921432813

Naves desde 200/700m, cruce Ctra Zama-  
ramala/Autovía, puerta 5x5, desde 300€  
Tel 607614704

Se alquila nave de 700m2 equipada para  
criar conejos calefaccion y refrigeracion  
tlf: 667079871.

Alquilo nave/almacén, Valseca. 921522075

### LOCALES ALQUILER

Alquilo bar barrio La Albuera, cerca de  
Iglesia El Carmen, Tel 921463558

Alquilo/vendo oficina José Zorrilla, 14, 1ª  
57m, acristalado, exterior. Tel 620617705

Alquilo local cical, junto Plz Mayor, calle  
S.Frutos, 7. Tel 921460515-626075880

Alquilo local en casa singular, parking, con  
terrace, cocina, aseo, ideal despacho, lof o  
consulta. C/Velarde, 9. Tel 620617705

Traspaso tienda frutos secos y bollería,  
zona céntrica, acondicionado. 627983513

Alquilo 2 locales céntricos, 23 y 60m, para  
consultas, despachos. Tel 646989396 -  
921429462

Alquilo Guardería/Escuela Infantil.  
Céntrica. Patio de recreo. 921425219

Alquilo local junto ambulatorio S.Lorenzo  
75m, acondicionado. Tel 649422281

Alquilo oficina Vía Roma, 75m, varios  
despachos y salas juntas Tel 616237627 -  
649422281

### \* HABITACIONES \*

Alquilo habitaciones, piso nuevo, Plaza  
Academia Artillería. Tel 667263812

Habitación en piso compartido, calef/agua  
central, a funcionaria. C/Agapito Marazuela  
Tel 921428280 - 679283341

Habitación piso compartido, C/Los Casti-  
llos. Tel 696787128

Habitaciones con derecho cocina, estu-  
dian-tes, funcionarios..no fumadores, zona El  
Cristo. Tel 921433411 - 628777565

Alquilo habitación individual, baño com-  
pleto, tv, hilo musical. Tel 608060778

Alquilo habitación a señorita piso compa-  
rtido, z.Sto Provisional. Tel 638087006

Alquilo habitaciones piso compartido zona  
.El Salvador, sólo chicas a estudiantes.  
Tel 921443001 - 637268290

### GARAJES

Alquilo plaza garaje, coche pequeño, en  
Ezequiel Glez, 21, 70€. Tel 921428005  
639169679

Vendo plaza garaje Edif.Castellana, entra-  
da Obispo Quesada, junto 2 ascensores,  
24.000€, negociables Tel 679946159

Alquilo plaza garaje Fdez Ladreda, 75€/  
venta 25.000€. Tel 607614704

Vendo plaza garaje, zona Ctra Trescasas,  
Tel 618934939 - 921443769

Alquilo plaza garaje, grande, cerrada, zona  
Ctra Villacastín. Tel 921427271-606110475

Alquilo plaza de garaje C/Los Castillos,  
Telf 696787128

Vendo plaza de garaje en Palazuelos. Tel  
639060283

Alquilo plaza garaje, parking José Zorrilla,  
Tel 659373236

Vendo garaje, S.Cristobal, urb las moras,  
Tel 659213837

Alquilo plaza garaje en C/ Santa Isabel,  
Tel 921420372 - - 679162721

Alquilo plaza garaje muy amplia céntrica,  
zona Mahonías. Tel 675301734

### \* COCHES \*

Citroen yumpi 2.0, hdi, furgón, diesel, año  
05,4 p.a.a, 97.000km, 5.950€, urge, en  
perfecto estado. Tel 607614704

Compro suzuki santana o samurai en buen  
estado. Tel 626369783

Mercedes benz, clase a, 170cdi, gris plata,  
todos extras, mp3, año 03, 5p, 84.000 kms  
7.500€. Tel 607614704

Vendo chrysler voyager, año 98, pequeña  
avería, 1.200€. Tel 607652368

Seat ibiza tdi, 120cv, 2.800€. Tel 679696583  
llamar fines de semana

Se vende reault laguna gasolina año 98,  
con todos los estras y perfecto estado 2200  
euros. 678511869

Se vende reault megane 1.9cdi 120cv,  
diesel, clima, aa, ee, da, cc, sensores d luz y  
lluvia, llantas, abs, volante de cuero, año 03  
5200eurs 617828602

Se vende reault laguna 1.6 16v año 98  
con todos los extras y 141000km com  
libro d revisiones. Impecable. 2000euros.  
620870005

Se vende opel vectra 1.7 td año 96 todos  
los extras y 142000km. 1750 euros.  
626672424

se vende reault clio 1.5 dci 65cv, aire  
acoodicionado, abs, 4airbag, direccion  
asistida, elevalunas, cierre, 3puertas, año  
02, 4100€ negociables tlf 617828602

Citroen jump 19d, 71cv, año 02, 3 plazas  
cerrada, ,2.900€. Tel 622750049

### \* MOTOS \*

Ktm enduro, 250cc, año 01, Tel 635933928

Vespa 150sl, año 82, perfecta para restau-  
ración. Tel 921422029

Scooter 125cc, derby boulevard, 6.000km,  
año 05, en garaje. 950eu. Tel 691783749

Sanglas 500 para piezas. Tel 639154519

Scooter aprillia leonardo, 150cc, maleta y  
parabrisas alto, año 99, 22.000km, itv y  
seguro, regalo antirrobo, casco, 800€  
En garaje. Tel 699807236

Vendo derbi antigua, 49cc, 4 velocidades ,  
Tel 921430075

Scooter 125cc, con maleta para 2 cascos y  
bien cuidada. Tel 667645282

Yamaha wr 250cc, año 2008, 4.000km,  
Tef 657631720

### \* BICICLETAS \*

Bicicleta bh cadete plegable y otra de  
paseo GAC, económicas. Tel 669213525

Bicicleta carreras cuadro 52, regalo rodi-  
llos y zapatos 41. .Tel 921427693  
Bicicleta free style gt performen sin usar  
azúl. Tel 636731454.

Vendo o cambio bici montaña nueva por  
una de paseo. Tel 687481569

### \* INDUSTRIALES \*

Ford transit td, 100cv, ideal mercancía, en  
buen estado, Tel 675073564 15h

Remolque basculante, vertedera 4 palas,  
cultivador y abonadora. Tel 921443692

Telescópica ansa, 13 m de brazo, 300h de  
uso, Tel 639154519

Carretilla elevadora Nissan, para 1.500kg  
8.000€. Tel 659981801

### \* HOGAR \*

Cinturón de coche para embarazada y saca  
leches nuevo . Tel 657554087

Vendo estufa de parafina turbo, casi nueva  
Tel 921479049

Vendo 2 colchas, 1 matrimonio y otra de  
1,05m, bordadas, precio convenir, como  
nuevas. Tel 921440007 noches

Vendo cama matrimonio 30€, fregadero  
mueble incluido 15€, cocina gas 3 fuegos  
bombona incorporada 25€ y regalo 3  
colchones de lana. Tel 921434587

Vendo cocina antigua, para leña/carbón.  
Tel 921422162

Cama 90, 2 sofás de terraza, ventilador pie,  
mampara cristal 1 hoja, todo en buen  
estado Tel 691572730 - 921118199

LCD - PLASMA - DVD - GPS - CÁMARAS - TELEFONÍA  
MP3 - MP4 - AUTORADIOS - ACCESORIOS - VIDEO JUEGOS

**BAZAR BAYON**  
José Zorrilla, 87  
Tel. 921 421304





## Clara Tengonoff

*Pintando la poesía*

Centro Cultural  
"Cronista Herrera"  
Cuéllar

Del 8 de julio al 1 de agosto de 2010

Centro Social de Caja Segovia  
"Santa María la Real de Nieva"  
Santa María la Real de Nieva

Del 6 de agosto al 4 de septiembre de 2010

CAJA SEGOVIA  
Obra Social y Cultural

ROSA ÁLAMO    ÁNGEL RAPOSO

TIEMPOS DE TALLER



TORREÓN DE LOZOYA

Sala de las Caballerizas

Del 13 de agosto al 12 de septiembre de 2010

CAJA SEGOVIA  
Obra Social y Cultural

# LA PINTURA DEL SIGLO XIX EN SEGOVIA

Del Neoclasicismo al Realismo

Del 5 de julio al 7 de noviembre de 2010

Torreón de Lozoya. Salas del Palacio  
Pl. de San Martín, nº 5. Segovia

 [www.cajasegovia.es](http://www.cajasegovia.es)

CAJA SEGOVIA  
Obra Social y Cultural



**NUEVO TELÉFONO  
PARA SUS ANUNCIOS**

# 807520025

Coste de la llamada 1,16€/min fijo y 1,51€/min móvil (impuestos no incluidos)

# BUZON AL 25511 Y SU ANUNCIO

Coste del mensaje 1,39€ iva incluido

## Oportunidades - Enseñanza, Trabajo, Servicios, Animales y Varios

### \* OPORTUNIDADES\*

Camilla plegable con agujero facial nueva, Tel 921434080-687481569

Abrigo visión largo, nuevo, 2.500eu, capa terciopelo negro 250eu. Tel 921432622

Vendo 2 sillas de bebé, para coche, homologadas. Tel 609064867

Urge vender piano vertical, del S.XIX, negro, regalo taburete original, 1.200eu. Tel 630587019

Vendo 4 ruedas, llantas aluminio, nuevas 165/60/r13. Tel 686334363

Porches, pergolas, terrazas... De madera laminada, autoclave, Tel 639460428

### \* ENSEÑANZA \*

Titulada E.O.I. clases inglés, todos niveles grupos/individ Tel 921428804 - 646305496

Profesora francés nativa da clases niños adultos todos los niveles, preparación a delf y dalf. Tel 653930016

Clases de apoyo y recuperación, 1ª, ESO, y bachillerato, inglés y francés, todas las materias, profesor titulado. Buenos resultados, Tel 921433411 - 628777565

Diplomada da clases contabilidad financiera para empresas, fp, dirección, turismo, oposiciones.. Tel 654686501

### TRABAJO DEMANDAS

Se ofrece mujer para trabajar las tardes cuidando niños. Tel 921436135

Se ofrece chofer para furgoneta, camión 2 ejes, CyL o toda España. Tel 660230817

Se ofrece Sra para cuidar abuelos, plancha limpieza... Tel 921119313

Deslinde de fincas, mediciones terrenos, amojanamientos.. Tel 600854328

Sra busca trabajo en hostelería, Segovia o provincia. Tel 617944305

Se ofrece auxiliar clínica y cuidadora de ancianos y niños. Tel 921119013

Se ofrece Sra con experiencia, acompañar mayores Segovia capital Tel 921118199

Se hacen trabajos de jardinería y limpieza comunidades... Tel 676422746

Chófer todos los carnets con experiencia en repartos y todo tipo de camiones. Tel 609 909381

Se ofrece chico responsable para trabajar exp. varios sectores, carnet b1, no importa viajar. Tel 665161020 - 617995033

Persona responsable, experienci, se ofrece para todo tipo mantenimiento mecánica electricidad, fontanería, soldadura y con todos los carnets. Tel 649465343

Auxiliar de odontostomatología se ofrece. Tf. 671102540.

Busco trabajo fines de semana, extras de camarero barra, comedor o cocina, con experiencia, segoviano. Tel 615306079

Se ofrece maquinista manitou o similar, experiencia, seriedad. Tel 921406792 653603668

Se ofrece persona para trabajar por horas las tardes en tareas del hogar y fines de semana Experiencia Tel 654686501

Mujer responsable con experiencia, busca trabajo como externa, con contrato o por horas. Tel 650610992

### TRABAJO OFERTAS

Se necesita Sra 3 días semana, 2 h, con coche. Tel 921431690

Se necesita oficial/auxiliar adelantado de peluquería. Tel 661510204

Necesito persona para distribución de productos ecológicos, provincia Segovia, Tel 600465700 (Fina)

Estudiante universitaria: Se necesita de

**CONSEGUIDO**

Presentarse en Todoutil, José Zorrilla, 30, Segovia.

Se necesita inglesa nativa para acompañar a n

**CONSEGUIDO**

### \* SERVICIOS \*

Se hacen limpiezas y mudanzas, también fines de semana. Tel 616878514

Servicio taxi y mensajería. Abades, viajes urbanos, interurbanos... Tel 678213142

Se forran armarios empotrados, solicite presupuesto. Tel 650619602

Se restauran y reciclan muebles y objetos pintura decorativa, carcoma, encolados. Tel 921470111 - 627547544

Solados y alicatados Morejon. reformas en general. 699147409

Construcciones, experiencia en el sector chalets y reformas, mejor precio del mercado, presupuesto sin compromiso. Tel 685429664

Todo tipo de mudanzas y transportes, también fines de semana. Tel 638463596

Se realizan todo tipo de reformas, electricidad, fontanería... Tel 609459752

Reparaciones hogar, luz, agua, carpintería, persianas, forro armarios, confecciono hamacas. Tel 653375851

## Farggi ♦ HELADOS DE PLACER ♦ CAFÉ PARA LLEVAR ♦ GOFRES ♦ Farggi ♦ HELADOS DE PLACER ♦ CAFÉ PARA LLEVAR ♦ GOFRES ♦ Farggi

### \* ANIMALES \*

Camada dogos alemanes, marzo08, hijos campeones, arlequines negros merles. Tel 615210555

Vendo tekél de pelo duro, color jabalí, de padres cazadores. Tel 687481573

Vendo yeguas hipanobretanas y potras Tel 606955283

Vendo bracas alemanas, 4 meses, vacunadas, chip, inicio caza. Tel 670375798

Cachorros golden blancos y labradores negros. Tel 609198637

Vendo yegua bien montada, tamaño medio. Tel 676997920

Vendo 2 yeguas preñadas negras, 5 y 7 años. Tel 667471940

Vendo 2 potras de 1 año, (falta de espacio manchas como las de los indios, dóciles y cariñosas. Tel 647416946

Regalo cachorros de mes y medio, mestizos. Tel 636876113

Vendo gallinas kikas. Tfno. 609439718

Regalo gatitos 2-6 meses. Tel 697481780

### \* VARIOS \*

Compresor de correa, 50 l, 1 hp, buen precio. Tel 921428857

Cafetera, 2 puertas de palanca y un cueceleche doble, Tel 921479049

Cristales cerramiento de terraza o de portal. Tel 679793488

Saxofón alto muy económico, nuevo a estrenar. Tel 622444977

Vendo 2 guitarras eléctricas, perfecto estado. Tel 610082215

Se recogen ordenadores a domicilio, Tel 639460428

Vendo dos baterías nuevas de 70 amperios. Tel 620888998

Vitrina para vinos, cava, 12 botellas.. Telf 630159233

Vendo 3 máquinas expendedoras snack y refrescos, poco uso. Tel 627008605

Lonas invierno/verano, carrito piscina 8x4, 600 eu. Tel 667565876

Vendo lámpara aumento de estética y accesorios. Tel 921432825

Tejas viejas en buen estado, paletizadas Tel 617828602

Libros 1-2-3 de psicología, plan 2000, económico. Tel 629889929

Vendo calentadores gas butano, 5-10 l, caledera/calef/agua. Tel 921421556

Vendo 2 tarjetas memoria, 4 y 1 Gb, consola psp, 25eu. Tel 600642185

Urge comprar máquina envasar al vacío de 50x50 aprox, Tel 921436326

Etapa para coche, amplificador estéreo mxhonda, 2x100w, 30€ Tel 626746862

Silla de gemelos jane con matrix, sacos para sillas. Tel 653603667-921406792

Vendo mueble de comedor, buena calidad, buen precio. Tel 606997757

Vendo radio cassett philips en perfecto estado, 40€. Tel 606997757

Vendo chopos en Veganzones maderas. Tel 667645282

Vendo gato hidráulico para camiones Tel 921479049

Revistas motor clásico, de autoaventura 4x4 y Reales Sitios, anteriores 2002 Tel 680957268

Vendo carro tienda, mod ineska 500€ buen estado, Tel 630025945

Vendo lavavajillas bosch casi nuevo, medida estándar, 350€ Tel 605011106

Vendo cabeza de toro disecada, buen precio. Tel 699873033

Traje pierre cardin, T 46, 50€, color gris oscuro, usado 1 vez. Tel 650619602

Vendo guitarra española, 60€, buen uso Tel 686297599

Transportes y mudanzas, también fines de semana. Tel 620783702

Piedra de musgo para fachadas y paredes Tel 921422162

Vendo leña encina cortada, buen precio. Tel 921422162

Vendo económicamente los dos trajes de comunión más maravillosos que jamás hayan existido. Tel 696289924

Compro báscula electrónica (euros), tamaño pequeño, tipo frutería... en buen estado. Tel 921462447 urge.

Se venden bancos de madera de 3 metros de largo. Tfno. 645814356.

Vendo floración de laureles, nacidos la pasada primavera, Tel 921430075

Vendo dibujo original José Mº Heredero en plato de cerámica (vista de la Catedral) Tel 615306079

Vendo chaquetón piel Sra, a estrenar 20€, ropa chico 18-26 años (pantalones, cazadoras...) y 2 candelabros antiguos, todo económico. Tel 921431766-627255507

Vendo carro para carga y descarga 50€, y cabecero cama, y 2 cabeceros mesillas de estilo 1900 de bronce e hierro 2.000€, Telf 607652368

Se hacen transportes, mudanzas y limpiezas, también festivos y fines de semana. Tel 649163901

Menaje de hostelería, vajilla, cubiertos, copas, mantelería, prácticamente nuevo y parte a estrenar. Tel 921433894 tardes

Dormitorio matrimonio 1,35, adornos en bronce, aire acondicionado portátil, todo muy económico. Tel 625230003

Vendo leña de encina y carbon vegetal de encina para barbacoa, también por sacos, tlf. 630077597

Ofertón: leña seca encina y pino albar, con servicio domicilio, CyL, Tel 687423851

Gratis: se entre sacan pinares por la madera. Tel 687423851

Vendo pizarras y compro leña para quemar. Tel 620607510

### LA BOUTIQUE DEL BOLSO Y EL VIAJE

REBAJAS  
fin de temporada

PRECIOS ESPECIALES

ARTÍCULOS DE VIAJE

Plaza de la Rubia, 5  
Tel. 921 46 02 80

mi Piel

Alferez Provisional, 6  
Tel. 921 43 83 87

### Alimentación Sana y Natural



- \* Alimentación Biológica
- \* Productos sin Gluten
- \* Suplementos Dietéticos
- \* Plantas Medicinales
- \* Plan de Control de Peso
- \* Las Flores de Bach
- \* Comercio Justo
- \* Deportistas
- \* Masajes

José Zorrilla, 100  
Telf.- 921 42 13 32

**Santiveri**  
DIETETICA Y SALUD  
www.herbolariosegovia.com

Plaza de los Espejos, 3  
(junto Museo Esteban Vicente)  
Telf.- 921 46 24 47



**3x2**  
LLEVA 3 Y PAGA 2

HIPERMERCADO  
**EROSKI**  
SEGOVIA  
*contigo*

**3x2**  
LLEVA 3 Y PAGA 2



Melocotón rojo Eroski NATUR, bandeja 850 g  
Sale el kilo a: 2,34€  
**1,99€**

Melocotón amarillo Eroski NATUR, bandeja 850 g  
Sale el kilo a: 2,34€  
**1,99€**

Nectarina amarilla Eroski NATUR, bandeja 850 g  
Sale el kilo a: 2,34€  
**1,99€**

**Lleva 3 y paga 2**  
Elige 3 productos iguales o diferentes  
Gratis el de menor importe

Ciruela Claudia Eroski NATUR, cubeta 1/2 kg  
Sale el kilo a: 3,98€  
**1,99€**

Ciruela Eroski NATUR, bandeja 800 g  
Sale el kilo a: 2,61€  
**2,09€**

**3x2 Lleva 3 y paga 2**  
Elige 3 productos iguales o diferentes  
Gratis el de menor importe



La gula del norte fresca ANGULAS AGUINAGA, 200 g  
Sale el kilo a: 26€  
**5,20€**



La gula del norte fresca con setas, gambas o al ajillo ANGULAS AGUINAGA, 125 g  
Sale el kilo a: 25,00€  
**3,20€**



Salpicón de marisco ANGULAS AGUINAGA, 250 g  
Sale el kilo a: 11,80€  
**2,95€**



Rallado KRISSIA, 125 g  
Sale el kilo a: 16,40€  
**2,05€**



Barritas surimi KRISSIA, 200 g  
Sale el kilo a: 14€  
**2,80€**

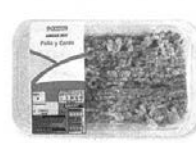


Barritas surimi KRISSIA, 400 g  
Sale el kilo a: 11,25€  
**4,50€**

**3x2 Lleva 3 y paga 2**  
En preparados de carne picada y hamburguesas EROSKI  
Elige 3 productos iguales o diferentes  
Gratis el de menor importe



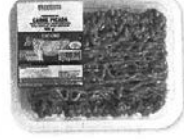
Preparado de carne picada, Burger Meat, varios tipos  
Sale el kilo a: 5,63€  
**2,25€**



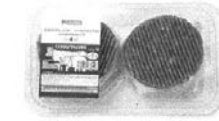
Preparado de carne picada, Burger Meat, pollo-cerdo, 360 g  
Sale el kilo a: 6,88€  
**2,75€**



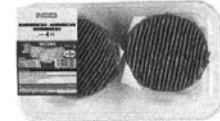
Preparado de carne picada, 100% pollo 400 g  
Sale el kilo a: 7,50€  
**3€**



Carne picada ternera, 400 g  
Sale el kilo a: 10,63€  
**4,25€**



Hamburguesa Mixta basic, varios tipos, 320 g-340 g  
Sale el kilo a: 5,38€-6,25€  
**2€**



Hamburguesa vacuno basic, 4x340 g  
Sale el kilo a: 6,62€  
**2,25€**



Hamburguesa pollo, 4x320 g  
Sale el kilo a: 7,81€  
**2,50€**

Aceto de oliva virgen extra CORDOLIVA, 1 L  
Comprondo 1 unidad  
**2,23€**  
MÁS DE 3€

El Dentero tierno  
Comprondo 1 unidad  
**3,79€**  
MÁS DE 3,50€

CHOCOS  
Comprondo 1 unidad  
**1,79€**  
MÁS DE 3,50€

Yogur griego CRECOLE  
Comprondo 1 unidad  
**0,57€**  
MÁS DE 3,50€

Vino Blanco Rueda YELA, 75 cl  
Comprondo 3 unidades  
**1,50€**  
MÁS DE 2€

Vino Italia Lambrusco S.ORSOLA, varios tipos, 75 cl  
Comprondo 1 unidad: 2,50€  
Sale el litro a: 3,33€  
Comprondo 3 unidades: Sale el litro a: 2,23€  
**1,67€**  
IGUALES O COMBINADOS SALE LA UNIDAD

Aceto de oliva intenso CARBONELL, 1 L  
Comprondo 1 unidad: 2,99€  
**1,99€**  
MÁS DE 2,50€

Leche MUUUU, entera o semi o desnatada, 1 L  
Comprondo 1 unidad: 0,67€  
**0,45€**  
IGUALES O COMBINADOS SALE LA UNIDAD

Juice 100% JUPER, varias sabores, 1 L  
Comprondo 1 unidad: 0,68€  
**0,53€**  
IGUALES O COMBINADOS SALE LA UNIDAD

46+10 Gratis Lavadores skip Active Clean  
Detergente lavadora skip, 45x10 dosis  
Comprondo 1 unidad: 10,94€  
Comprondo 3 unidades: Sale el litro a: 3,65€  
**7,30€**  
MÁS DE 10€

Papel DODOT ETAPAS, 106 hojas, 85x115 unidades  
Comprondo 1 unidad: 23,45€  
**15,63€**  
IGUALES O COMBINADOS SALE LA UNIDAD

**A la vuelta de vacaciones paga en...**

**3** MESES SIN INTERESES NI GASTOS  
TIN:0% TAE:0%  
Para compras superiores a 45€

Hasta el 30 de Septiembre pagando con tarjeta



\* Financiación ofrecida por Santander Consumer Finance S.A. mediante tarjeta EROSKI red Visa. Validez hasta el 30 de septiembre de 2010. Para compras superiores a 45 €. Sujeto a la aprobación de la Entidad Financiera. Intereses subvencionados por EROSKI.





# 4 COMPRA NEUMÁTICOS MICHELIN

y llévate  
uno de estos regalos



una bolsa de deporte



o un práctico neceser

Del  
**16 de agosto**  
al  
**30 de septiembre**



**NEUMÁTICOS**  
**LA UNION**  
SERVICIO LA UNIÓN SEGOVIA, S.L.

C/ Soldado Español, 8  
SEGOVIA  
Tifs 921 432 132 · 921 420 129

C/ Fresno, 88 · Pol. Valverde ·  
VALVERDE DEL MAJANO (Segovia)  
Tifs. 921 490 786



# La urbanización de la primera fase del Cylog comenzará a partir de mayo

Las 330 hectáreas incluirán un parque de proveedores para Renault Palencia y el desarrollo del área logística e intermodal

• El entramado estará compuesto por 15 centros, que sumarán 1.552,21 hectáreas. La inversión global asciende a 1.500 millones y se crearán más de 3.000 puestos de trabajo.

J.A. (ICAL) / VALLADOLID

La Consejería de Fomento dispondrá en mayo del próximo año del proyecto de construcción del enclave regional de la red Cylog, que con una superficie de 986,84 hectáreas, se ubicará en los municipios palentinos de Villamuriel de Cerrato, Magaz de Pisuerga y Venta de Baños. A partir de ese momento, la Dirección General de Transportes tiene previsto iniciar las obras de urbanización de la primera fase, unas 330 hectáreas, que incluirán un parque de proveedores para la factoría de Renault en

El Enclave Logístico Regional Cylog fue desarrollado por decreto de la Junta en enero del 2009. Mediante un Plan Regional de Ámbito Territorial se determinó la creación de una dotación logística central. Así, se licitó en 2,2 millones la redacción del proyecto. En noviembre del 2009, se publicó en el Boletín Oficial del Estado la adjudicación en 1,48 millones del contrato de redacción de la primera fase del proyecto a la UTE Intecsa-Inarsa S.A-Urbyplan S.L.P.

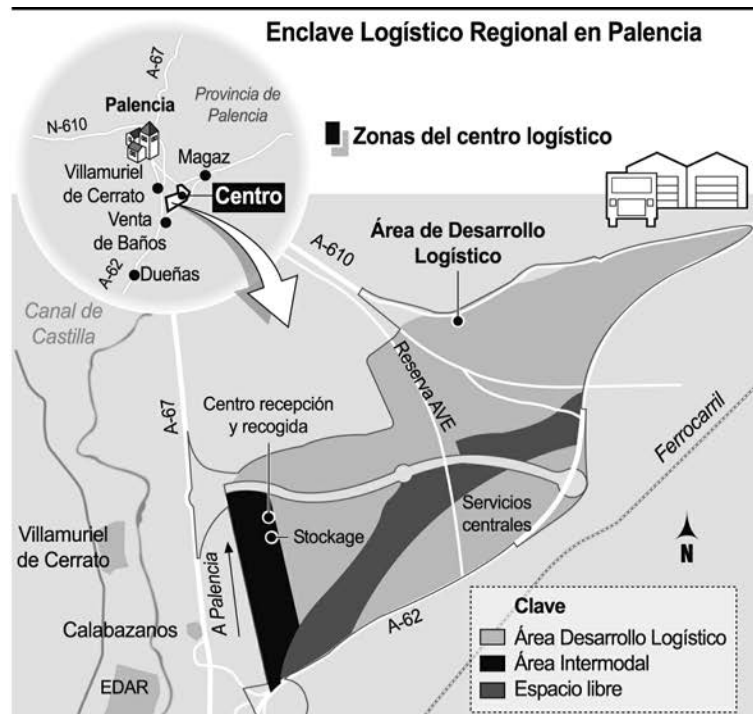
Fomento prevé que el área funcional de este enclave ocupe 515,67 hectáreas. De esta forma, se plantea una distribución en nueve zonas, que reserva 29,19 hectáreas para la terminal intermodal. Los centros logísticos intermodales e industriales ocuparán 65,5 y 49,4 hectáreas; el área reservada para el automóvil, 73,78 hectáreas y los parques empresaria-

l, comercial y ambiental, 54,85, 47,25 y 42,5 hectáreas, respectivamente. La plataforma de almacenamiento y distribución contará con una superficie de 33,87 hectáreas y el centro de transportes de mercancías 119,73 hectáreas.

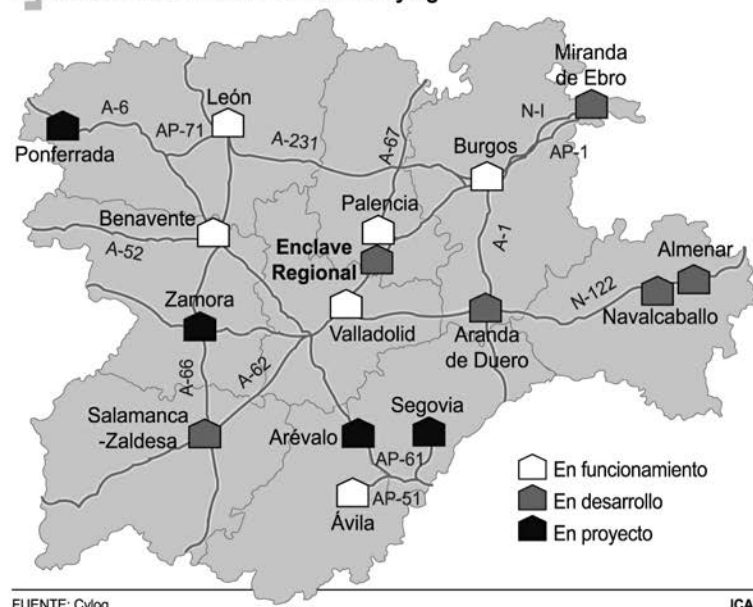
**La consejería de Fomento prevé que el área funcional de este enclave ocupe 515,67 hectáreas**

de toda la red. El entramado estará compuesto por 15 centros -tres en Burgos, dos en Ávila, León, Palencia y Zamora y uno en Salamanca, Segovia, Soria y Valladolid-, que sumarán en conjunto 1.552,21 hectáreas. De ellas, ya están en servicio 108,44 hectáreas, en desarrollo 99,31 y proyectadas 1.344,7. La inversión global asciende a 1.500 millones, lo que permitirá crear más de 3.000 empleos.

**SORIA Y BURGOS.** En el corto plazo, los planes de desarrollo afectan, principalmente, a Soria y Burgos. Respecto a los centros sorianos, se prevé poner en servicio este mes el área de Navalcaballo de 7,5 hectáreas, mientras casi está terminada la construcción de la nave de carga del enclave de Almenar, que dispondrá de unas 21 hectáreas. La provincia soriana aunarán en dos centros un nudo de



Estado de los enclaves de la Red Cylog



FUENTE: Cylog

ICAL

106,86 hectáreas. Por otra parte, está previsto que las obras de urbanización de la primera fase del centro de Miranda de Ebro (Burgos) se inicien próximamente. Contará con 40 hectáreas dentro de un polígono polivalente de 250

hectáreas en la zona de confluencia de la AP-1 con la A-1 y la AP-68. También, la Junta proyecta ejecutar en el primer semestre de 2011 la ampliación del centro de Aranda de Duero (Burgos), con 20 hectáreas de suelo logístico.

## Siete en funcionamiento

Las siete áreas logísticas ya en funcionamiento incluidas en el enclave regional de la red Cylog son las de Benavente, León (Cetile), Palencia (Cetrupal), Salamanca (Zaldesa), Valladolid (Centrolid) y los enclaves de Ávila y Burgos. El entramado ofrece servicios mancomunados de aduana, telecomunicaciones, aplicaciones informáticas, centrales de compras y formación, entre otros.

También dispone de contratos de colaboración con las autoridades portuarias de Aveiro, Figuera da Foz y Leixões en Portugal, Gijón (Asturias), Santander (Cantabria), La Coruña, Marín-Vigo (Pontevedra), Algeciras (Cádiz), Valencia y Barcelona.

Finalmente, Fomento ha impulsado este año contra la crisis un plan de dinamización y comercialización que afronte la situación de crisis actual y potencie la internacionalización y la intermodalidad.

## SOCIEDAD

**El Injuve financia dos planes para prevenir malos tratos y embarazos no deseados**

P.G.R. (ICAL) / ÁVILA

El Instituto de la Juventud de España (Injuve), dependiente del Ministerio de Igualdad, financia con 17.000 euros dos programas dirigidos a prevenir la violencia de género y prevenir los embarazos no deseados en Ávila y El Hoyo de Pinares (Ávila).

A través de estas ayudas se pretende apoyar a los municipios a desarrollar planes de prevención de la violencia de género y de prevención de embarazos no deseados. De todos los proyectos presentados a nivel nacional, en la provincia de Ávila, se han seleccionado las solicitudes presentadas por Ávila y El Hoyo de Pinares. El Injuve subvencionará a estos ayuntamientos con 17.000 euros.

## CULTURA

**La Feria de Teatro cierra sus puertas con 30.000 asistentes**

A.M.C. (ICAL) / CIUDAD RODRIGO

La Feria de Teatro de Castilla y León cierra sus puertas con un balance más que positivo. Más de 30.000 personas acudieron los cinco días que duró el escaparate teatral de Castilla y León a la localidad salmantina de Ciudad Rodrigo para participar y ver las distintas obras programadas por la organización. «Después de un año difícil, hemos hecho una feria muy brillante con 33 compañías, 200 programadores, y más o menos el mismo nivel que el año pasado», declaró la directora de esta feria, Rosa García Cano.

## SUCESOS

**Muere a los 90 años atropellado en un pueblo de Salamanca**

ICAL / SALAMANCA

Un hombre de 90 años, Miguel G. R., fue encontrado muerto a las 08.50 horas de ayer en la carretera CV-215, que une las localidades de Villar de Ciervo y Puerto Seguro, a consecuencia de un atropello. El coche que, presuntamente, causó su muerte, estaba conducido por E.L.P. de 57 años y ocupado por tres jóvenes, que volvían de las fiestas patronales de Villar de Ciervos. Se da la circunstancia de que el hombre fallecido celebraba ayer su cumpleaños.

# Un hombre y su hija de dos años mueren en un accidente de tráfico en Osorno

ICAL / PALENCIA

Un accidente de circulación registrado a las 10 horas de ayer en la autovía A-231 (Burgos-León), en el kilómetro 109 y a la altura del término municipal de Osorno (Palencia), causó la muerte de un hombre y su hija de dos años, además de heridas a la madre, tercer ocupante del turismo que colisionó contra un camión cuyo con-

ductor resultó ileso, según fuentes del Subsector de Tráfico de la Guardia Civil.

La colisión se produjo por alcance del turismo con matrícula 0987BGD contra un camión articulado portugués, con matrícula 75-BA-18 y dotado de semirremolque. El vehículo siniestrado estaba conducido por R. CH.G. de 35 años, varón fallecido, y ocupado

por N. D. D. de 32 años, mujer herida grave, y S.CH.D. de dos años, hija de ambos y también fallecida.

Las víctimas mortales permanecieron atrapadas en el turismo e inconscientes hasta la llegada de los facultativos médicos de emergencias, que sólo pudieron confirmar la muerte de ambos. La tercera persona, una mujer, fue evacuada posteriormente en helicóptero

al Complejo Asistencial de Burgos. Hasta el lugar se desplazaron agentes de la Guardia Civil de Tráfico, una dotación del Cuerpo de Bomberos de Palencia, un helicóptero medicalizado, una ambulancia de soporte vital básico y un equipo médico del centro de salud de Osorno, cuyos equipos de emergencias intervinieron en el lugar de accidente.





### COMUNIDAD VALENCIANA

**Camps: «No hay quien me mueva»** ■ El presidente de la *Generalitat*, Francisco Camps, ensalzó el viernes por la noche su implicación con Valencia y aseguró que «no hay quien mueva a alguien que tiene las raíces totalmente asentadas en esta tierra». El líder *popular* reiteró su «vocación» al servicio de los ciudadanos y calificó a Zapatero de «político de laboratorio».

### LA FRASE

«Creo que, muy a su pesar, Tomás Gómez se está convirtiendo en el candidato de la derecha»

PEDRO CASTRO  
PRESIDENTE DE LA FEMP

# El PNV pedirá un adelanto electoral si no se aprueban los Presupuestos

Erkoreka asegura que «sería inconcebible y una irresponsabilidad que Zapatero apure una legislatura más» en caso de que no se llegue a un acuerdo para sacar adelante sus cuentas

• Los nacionalistas afirman que están dispuestos a «sentarse con el PSOE» y entablar una negociación que tendrá como eje la defensa de los intereses del País Vasco.

OTR-PRESS / BILBAO

El pasado jueves, la ministra de Economía, Elena Salgado, afirmó que la prioridad del Gobierno de cara al curso que está a punto de comenzar es la aprobación de los Presupuestos Generales del Estado 2011. Dada la controvertida situación económica y la escasez de apoyos con los que cuenta en la actualidad el Ejecutivo socialista, el consenso en las partidas se prevé complicado. Así, el portavoz del PNV en el Congreso, Josu Erkoreka, afirmó ayer que, si no se logra un acuerdo en la Cámara Baja, el presidente José Luis Rodríguez Zapatero se verá obligado a convocar elecciones anticipadas porque, según manifestó, en esas condiciones «sería inconcebible y una irresponsabilidad que el Gabinete pretendiera agotar la legislatura».

Erkoreka consideró que la transferencia de las políticas activas de empleo en términos «claudicantes» inhabilitaría al Gobierno de Patxi López y sería «un bofetón» de cara a la negociación. Además, señaló que últimamente se está «poniendo de manifiesto la interferencia» del *lehendakari* y aseguró que está «muy condicionado por el control que sobre él ejerce el PP».

El *jeltzale* destacó que, en septiembre, «se podrá comprobar si es posible o no aprobar un presupuesto con la mayoría que requiere». «Si, finalmente, se ve que no es posible porque el Ejecutivo no concita los apoyos necesarios, lo más probable es que se vea obligado a disolver las Cámaras y convocar elecciones», añadió.

En este sentido, apuntó que «a nadie se le ocurre pensar que sea posible una prórroga presupuestaria» en la actual situación. «Hay que tener en cuenta que el presupuesto que se aprobó el año pasado ha sido objeto de profundas modificaciones a través de los decretos leyes que han hecho efectivos los ajustes», indicó. En su opinión, «sería inconcebible y una irresponsabilidad que el Gobierno pretenda alargar su vida y agotar la legislatura, recurriendo a una pró-



El portavoz del PNV en el Congreso, Josu Erkoreka. / EFE

rroga presupuestaria que es absolutamente impropia e inadecuada para el momento presente».

Por ello, afirmó que, «o Zapatero es capaz de aprobar un nuevo presupuesto que atienda la nueva situación y afronte los retos que

**El 'jeltzale' lamenta que Patxi López está muy condicionado por el poder que ejerce el PP sobre él**

requiere el nuevo año, o no tendrá más remedio que adelantar a las elecciones». «Esto es inevitable», precisó.

El representante nacionalista reconoció que ha mantenido con los socialistas «contacto a lo largo del

verano», pero no han abordado «propiamente todavía las conversaciones relacionadas con las cuentas del Estado», que «están en fase de elaboración». En este sentido, cree que se podrá «mantener una cierta interlocución a partir de mediados de septiembre», y aseveró que, «por un sentido de responsabilidad» ante la situación económica, su partido «está abierto a explorar la posibilidad de un acuerdo presupuestario» porque «la ausencia de cuentas públicas ciertas» sería «el peor de los mensajes» a los mercados internacionales.

**AUTOGOBIERNO.** En este contexto, el representante del PNV concretó que está dispuesto «a sentarse con Zapatero y entablar una negociación que tendrá como eje la defensa del interés general económico y la de los intereses de Euskadi, sin olvidar la reivindicación relacionada con el autogobierno». «Veremos cuál es la actitud del presidente y si es posible el acuerdo», destacó.

### Nada de chantaje

El portavoz del PSE-EE en el Parlamento vasco, José Antonio Pastor, cree que el PNV está «un poco amenazante» con las negociaciones de los Presupuestos Generales del Estado y recurre «al chantaje». A su juicio, el hecho de que avise con elecciones anticipadas, significa que quiere «apretar las clavijas» al PSOE y al Ejecutivo de Zapatero. Además, apuntó que el *lehendakari*, Patxi López, no estará en el proceso negociador, pero advirtió de que el Gobierno vasco y PSE-EE tendrán «capacidad de decisión».

Pastor afirmó que los discursos de la formación nacionalista suenan a que «juega un poco a la defensiva, lo que le hace extremar un poco la dureza del discurso y ser un poco amenazante, a veces, en las expresiones que hace».

«En todo caso, me parece algo digno de valorar que el PNV se preste a colaborar en la gobernabilidad de España, sobre todo cuando hay una situación económica difícil que hace necesaria estabilidad en los temas presupuestarios», añadió.

No obstante, el socialista manifestó que «eso no se puede convertir en una especie de chantaje permanente hacia el Ejecutivo español».

Así, afirmó que «el eje básico» en torno al que entablarán sus reivindicaciones están recogidas en las propuestas de resolución que los *jeltzales* plantearon con motivo el Debate del Estado de la Nación «rechazadas por PSOE y por PP».

En este sentido, mostró su esperanza en que, cuando «retomen» las conversaciones, los socialistas no mantengan «una actitud cerrada a todo el desarrollo autonómico», y recordó que su propuesta de «nuevo marco» recoge «todos los planteamientos, no solo la reivindicación histórica del cumplimiento del Estatuto, sino también los horizontes de autogobierno más ambiciosos».

«Nada es indispensable, pero, a la vez, todo ha de ser tenido en cuenta», apuntó, para asegurar que su sentido de la responsabilidad «casa mal con una actitud maximalista del todo o nada» y «modulará» sus planteamientos. «Pero esperamos encontrar correspondencia en la contraparte», señaló.

### ALICANTE



Faical Errai.

**Detienen a un joven terrorista islamista que reclutaba adeptos por internet**

EFE / ALICANTE

La Guardia Civil detuvo ayer a un ciudadano marroquí en Poble Nou de Benitatxell (Alicante) por su supuesta relación con el terrorismo islamista. Al parecer, realizaba presuntamente labores de reclutamiento a través de internet y recaudaba dinero para organizaciones criminales.

Según informó el Ministerio del Interior, el arrestado, Faical Errai, de 26 años, está acusado de realizar, a través de la red, actividades de apoyo al terrorismo yihadista y facilitar el envío de personas a zonas de conflicto.

Interior explicó que, según sus investigaciones, Errai es supuestamente la persona que registra y paga el dominio de una página web de explícito contenido yihadista y que, además, «está concebida como plataforma de difusión de material propagandístico, orientada a la captación, adoctrinamiento y reclutamiento de simpatizantes». Además, el detenido podría haber facilitado rutas de tránsito de posibles yihadistas hacia zonas de conflicto como Afganistán o Chechenia.

Errai también habría contribuido a recaudar dinero tanto para ayudar a viajar a los voluntarios como para financiar la actividad propagandística a favor del Movimiento para la Yihad Global.

Tras la detención, la Guardia Civil registró dos viviendas y una finca rural y se incautó de ordenadores y soportes electromagnéticos para almacenar información.

En la operación han colaborado con la Guardia Civil los servicios policiales de Bélgica, EEUU, Francia, Jordania y Marruecos.



**Siete heridos al chocar un tranvía con un camión de la basura** ■ Siete personas resultaron ayer heridas en un accidente en el que colisionaron una unidad del tranvía y un camión de la basura en el barrio de Lakua. El siniestro, que tuvo lugar a las 10,30 horas, sucedió cuando el convoy arrolló al vehículo de recogida y, como consecuencia del choque, la máquina descarriló. Al parecer, el origen del accidente fue un despiste de la conductora del camión.



**Arrestan a un hombre ebrio que circulaba a 228 kilómetros por hora** ■ Los Mossos d'Esquadra detuvieron ayer a un conductor como presunto autor de un delito contra la seguridad del tráfico por circular bebido por la AP-7 y a gran velocidad, 228 kilómetros por hora, «108 km/h por encima de la velocidad permitida», según la Policía.

**Zapatero viaja a China y Japón para vender la 'marca España'** ■ El jefe del Gobierno, José Luis Rodríguez Zapatero, viajó ayer a China en una gira que incluirá su primera visita oficial a Japón y que tiene como principal objetivo vender la *marca España* y defender ante los dos gigantes asiáticos el potencial de crecimiento del país.



La llegada de Vilalta y Pascual fue todo un acontecimiento. Al aeropuerto de El Prat acudió el presidente de la 'Generalitat' para recibirles. / EFE

# LA LUZ AL FINAL DEL TÚNEL LLEGÓ EN AGOSTO

Tras nueve meses de arduas negociaciones con los secuestradores, Albert Vilalta y Roque Pascual ya duermen en sus casas

PILAR CERNUDA / MADRID

El general Sanz Roldán no se fue de vacaciones este verano. No ha querido moverse de España, no fuera a ocurrir lo de hace dos meses, cuando organizó un crucero con su familia para celebrar una fecha muy especial y tuvo que bajarse en el primer puerto para regresar a Madrid, al despacho, donde llegaban noticia esperanzadoras de Mali que hacían pensar que la liberación de los cooperantes Albert Vilalta y Roque Pascual podía estar muy cerca. El general decidió que en agosto se quedaba en España, y se ha movido muy poco de la sede central del CNI.

El trabajo de los miembros del CNI ha sido clave para a resolución del secuestro. Lo fue en el caso de Alicia Gámez y lo ha sido ahora. Han permanecido estos nueve meses en los países cercanos al Sahel, la zona inhóspita, mitad desierto, mitad selva inexpugnable, que Al Qaeda del Magreb utiliza como centro de operaciones, millones de hectáreas que controlan distintos grupos de la organización terrorista, que ni siquiera tienen contacto entre sí.

Por eso, ha sido tan importante el trabajo del CNI y también del grupo de diplomáticos que, por ser conocedores del *modus operandi* de Al Qaeda y por haber tenido destinos en Mali, Mauritania o Argelia contaban con buenas agendas de contactos que les permitieron sa-

ber cuáles eran los mejores negociadores para mantener la interlocución con el grupo que capturó en noviembre a los cooperantes.

Gracias a eso lograron la liberación de Alicia Gámez a principios de año y *vendieron* a la opinión pública lo que interesaba al grupo que las había secuestrado, que se trataba de un gesto de respeto hacia las mujeres. Gámez, por su parte, no desmintió lo que argumentó Al Qaeda, su conversión al islamismo, no quería perjudicar a sus compañeros. Su recuperación psicológica ha sido larga y difícil, dentro de casa sin querer ver a nadie, y solo al cabo de las semanas se atrevió a salir, discretamente vigilada.

Sobre Vilalta y Pascual siempre hubo noticias, incluso dieron *pruebas de vida*, aunque tanto sus familiares como Acció Solidaria mantuvieron una discreción extrema, conscientes de que cualquier filtración podía perjudicar las negociaciones que se realizaban en distintos niveles para lograr su liberación.

**EXIGENCIAS.** Los secuestradores se mostraron dispuestos a ponerlos en libertad desde el primer momento, pero, además, de dinero exigían el excarcelamiento de algunos de los terroristas que cumplían penas de prisión en Mali o Mauritania. El objetivo de quienes negociaban por parte de España era que

## Fin del secuestro más largo de Al Qaeda

Los cooperantes españoles fueron secuestrados el pasado 29 de noviembre en Mauritania por Al Qaeda en el Magreb islámico. Tras 267 días de cautiverio en el desierto de Mali, Roque Pascual y Albert Vilalta por fin han sido puestos en libertad

### CRONOLOGÍA DEL SECUESTRO

- 1 **22/11/09**  
La caravana sale de Barcelona con rumbo a Marruecos. El destino final es Banjul (Gambia)
- 2 **29/11/09**  
Asaltan el convoy en Nouadhibou (Mauritania) y secuestran a 3 cooperantes
- 3 **Mali**  
Son trasladados a Mali, a una zona bajo control de AQMI, en el desierto del Sahel
- 4 **09/03/10**  
Alicia Gámez es liberada en la región norteña de Kidal
- 5 **16/08/10**  
Un mes después de ser condenado, Omar Saharoui, autor material del secuestro, es extraditado a Mali desde Nuakchot
- 6 **22/08/10**  
Se anuncia la puesta en libertad de Roque Pascual y Albert Vilalta

### LOS SECUESTROS MÁS LARGOS DE AL QAEDA

- |                                       |                                       |                           |
|---------------------------------------|---------------------------------------|---------------------------|
| 1                                     | 2                                     | 3                         |
| Roque Pascual y Albert Villalta (ESP) | Wolfgang Ebner y Andrea Kloiber (AUT) | Grupo de rehenes europeos |
| 267 días (nov 09-ago 10)              | 252 días (feb-oct 08)                 | 184 días (feb-ago 03)     |

Fuente: Agencias

GRAFÍA



de Vilalta y Roque. Por otra parte, el CNI arreció en su presión ante los negociadores de manera que fueran conscientes de que el tiempo jugaba en su contra y que en cualquier momento podría encontrarse ante una operación de rescate.

La que organizaron Mauritania y Francia para liberar a un secuestrado galo, operación fallida porque el rehén no se encontraba donde pensaban los asaltantes -posteriormente el rehén fue asesinado, como respuesta a esa acción que costó la vida a 12 terroristas- fue positiva para los españoles. En primer lugar, porque el grupo que los mantenía retenidos consideró que podían sufrir ellos también un asalto de graves consecuencias. Segundo, porque advirtieron que desde Madrid apostaban por la negociación y era mejor llegar a un acuerdo en lugar de insistir en una posición drástica.

También el Gobierno mauritano, tras el fracaso de su operación, apostó por flexibilizar su posición y facilitar así la liberación de los españoles. Aceptó la sugerencia de Moncloa de proceder a una extradición, que *salvaba la cara* a un Gobierno que había anunciado que bajo ningún concepto liberaría bajo presión a un terrorista.

## La operación fallida de Mauritania y Francia benefició a España, porque los secuestradores querían un acuerdo

Hace unos días, un destacado miembro del CNI comentaba que «después de nueve meses, veo la luz al final del túnel». Acababa de saber que Saharoui iba a ser finalmente extraditado. Aún así no quería cantar victoria. Ni tampoco la cantó cuando saltó la noticia de que Roque Pascual y Albert Vilalta habían sido liberados: faltaban horas para que llegaran a un lugar seguro, y se dirigían hacia ese lugar rodeados de hombres armados hasta los dientes, así que no se podía descartar nada hasta que fueran entregados a los miembros de los cuerpos de seguridad españoles.

Vilalta, Roque y Gámez, así como sus familiares, tienen una larga lista de personas a las que dar las gracias: al Gobierno, que apostó por la negociación. Al CNI, que convirtió en objetivo prioritario la negociación y el rescate, que destacó a la zona a sus mejores hombres y mujeres. Deben agradecer también su trabajo a una docena de diplomáticos que aportaron sus conocimientos del terreno, así como a los medios de comunicación que han llamado mucho estos meses porque primaba la vida de los cooperantes más que la exclusiva.

Agosto trajo, efectivamente, como ese destacado miembro del CNI dijo, la luz al final del túnel.



LOS ÁNGELES

**Paris Hilton, detenida por presunta posesión de cocaína** ■ Paris Hilton, de 29 años, fue arrestada el pasado viernes por la noche después de que la Policía detuviera el automóvil en el que viajaba y, supuestamente, encontrara cocaína en su cartera. La *estrella* iba como pasajera. El piloto fue acusado de conducir bajo los efectos de alguna sustancia.



**[LA FRASE]**

«Me gustan las escenas peligrosas con explosivos... pero también sé cocinar»

**MILLA JOVOVICH**  
ACTRIZ

## Por un regreso seguro

Millones de españoles toman las carreteras para volver a casa tras las vacaciones estivales, en una 'Operación Retorno' que Tráfico espera que sea más escalonada que otros años

• La DGT señala que quienes hayan decidido regresar mañana o el martes «no van a sentirse en ningún momento desprotegidos», ya que se mantiene la 'Operación Verano'.

OTR-PRESS / MADRID

A pesar de que este año la *Operación Retorno* finaliza hoy a las 00.00 horas, la DGT señala que «quienes elijan regresar mañana o el martes no van a sentirse desprotegidos», ya que «se mantiene la *Operación Verano*, lo que supone un incremento de efectivos respecto a épocas anteriores.

Tráfico, no obstante, reclama a los conductores que «eviten distracciones», ya que es una de las causas principales de los accidentes mortales este verano.

En este sentido, la DGT explicó que «hay que recordar también, que durante los días que está en marcha este dispositivo especial, y los posteriores, se seguirá produciendo una importante afluencia de vehículos en los principales ejes y pasos fronterizos, con motivo del retorno de ciudadanos de otras nacionalidades hacia los países europeos de residencia habitual».

Desde que se inició el pasado viernes la *Operación Retorno*, las mayores complicaciones circulatorias se han registrado en las entradas de las grandes ciudades. Por ello, Tráfico recomienda evitar viajar entre las 17,00 horas y las 23,00 de hoy, franja horaria en la que se espera una mayor concentración de vehículos. Además, para aquellos viajeros que necesiten trasladarse de un lado a otro de la Península sin cruzar por la zona centro, asevera que ha diseñado diferentes itinerarios alternativos.

La DGT también insiste en que «no se debe hablar por el móvil, manipular el navegador o cambiar un CD al mismo tiempo que se conduce», porque «son comportamientos que entrañan una distracción en la conducción y que en numerosas ocasiones desencadenan un accidente».

En cualquier caso, asegura que «hay otras distracciones de las que los conductores no son tan conscientes y que pueden llegar a ser mortales». En este sentido, apunta a «encender y apagar un cigarrillo, así como el humo que provoca», puesto que «son elementos que crean distracción y pueden causar un accidente».

Según un estudio de las compañías de seguro inglesas, al me-



El retorno se está produciendo de manera escalonada, sin aglomeraciones, salvo al acceder a las grandes ciudades. / L. ORTIZ

nos el cinco por ciento de los siniestros de tráfico son directa o indirectamente atribuibles al hecho de «consumir tabaco en el interior del vehículo».

**EN DOS SEGUNDOS.** Por ello, con el fin de concienciar al conductor del riesgo de distracción que supone esta acción, Tráfico está difundiendo una cuña divulgativa en las emisoras de radio en las que se narra qué es lo que ocurre con un cigarrillo encendido al volante. «Fumar conduciendo puede matar en dos segundos» afirma la campaña.

Por otro lado, recomienda también preparar el viaje previamente e informarse sobre el estado de la circulación; utilizar los sistemas de seguridad adecuados; realizar el viaje en horas diurnas, si es posible; descansar cada dos horas o cada 200 kilómetros; adecuarse a la velocidad de la vía, y añadir a la agenda del móvil un nuevo contacto con las letras AA junto al nombre y teléfono de la persona que quiere que se avise en caso de emergencia.

La DGT está contando para la *Operación Retorno* con los servicios de más de 600 funcionarios y personal técnico especializado que atienden los Centros de Gestión de Tráfico; alrededor de 10.000 Agentes de la Agrupación de Tráfico de la Guardia Civil y más

de 13.000 empleados de las empresas de conservación, de vías en régimen de concesión dependientes de Ministerio de Fomento y del resto de los titulares de carreteras y personal de los servicios de emergencia tanto sanitarios como bomberos. Se han instalado carriles adicionales en el sentido con-

trario en las carreteras que registren mayores intensidades de circulación, sobre todo en las proximidades de las grandes ciudades y se han paralizado las obras en las carreteras.

Igualmente, se han limitado la celebración de pruebas deportivas y otros eventos, que suponen la ocupación de la calzada.

Además, la *Operación Retorno* está coincidiendo con la campaña de concienciación y control de velocidad que está llevando a cabo la DGT y, por lo tanto, «durante toda esta semana, los agentes de la Agrupación de Tráfico de la Guardia Civil, han intensificado los controles de velocidad y establecido servicios de vigilancia en unos 2.000 tramos de carretera».

Por último, y aunque según la Agencia Estatal de Meteorología, está previsto que la ola de calor dé hoy un ligero respiro en casi toda la Península, la Dirección General de Tráfico señala que es un condicionante «importante» a la hora de viajar y, por ello, aconseja no coger el vehículo después de haberlo tenido al sol durante todo el día a 50 grados de temperatura. «No se debe salir cuanto antes. Hay que bajar las ventanillas, poner el aire acondicionado, y cuando la temperatura haya descendido a un nivel razonable, iniciar la salida», sugiere.

**La DGT reclama atención a las distracciones, principales causas de los accidentes mortales**

LA CIFRA

**4,3**

Son los millones de desplazamientos por las carreteras españolas, según la DGT, durante la *Operación Retorno*, que se inició el pasado viernes y finaliza hoy a medianoche.

► AUTOMOCIÓN

La edad para conducir ciclomotores se eleva de los 14 a los 15 años

EUROPA PRESS / MADRID

La edad para conducir ciclomotores (hasta 50 centímetros cúbicos) se eleva de los 14 a los 15 años, a partir del próximo miércoles, que es cuando entra en vigor la parte de la reforma del Reglamento General de Conductores, que convierte la actual licencia de conducción de estos vehículos en un nuevo permiso, el AM.

El resto de la reforma del Reglamento General de Conductores comenzó a funcionar el pasado 8 de diciembre de 2009. No obstante, la normativa contemplaba un plazo hasta el 1 de septiembre de 2010 para la puesta en marcha de los cambios referidos a los ciclomotores para dar tiempo al sector a adaptarse.

De esta forma, a partir de la semana que viene será necesario tener 15 años para poder sacarse la licencia para pilotar un ciclomotor, si bien ésta no autorizará a transportar pasajeros hasta que su titular tenga 18 años. Asimismo, estos conductores deberán superar una prueba específica de conocimientos, y otra práctica en circuito cerrado.

La medida ha sido criticada por los empresarios. De hecho, la Asociación Nacional de Empresas del Sector de Dos Ruedas (Anesdor) advirtió en marzo de que la industria del ciclomotor, principalmente asentada en Cataluña, está en peligro de desaparecer si el Gobierno no paralizaba su intención de elevar de 14 a 15 años la edad mínima de conducción de estos vehículos. No obstante, la disposición entrará en vigor el próximo 1 de septiembre, tal y como estaba previsto, según confirmaron ayer fuentes de la DGT.



Un cicloturista acompañado.



CRÓNICA SOCIAL

**Los Blair compran a su hija una casa de 1,2 millones de euros** ■ El ex primer ministro británico Tony Blair y su esposa, Cherie Blair, han comprado a su hija una casa en Londres por la que han pagado al contado 1,2 millones de euros, según informó ayer *The Daily Telegraph*. Se trata de la novena propiedad de la familia Blair, según consta en el Registro.



CINE

**Joaquín Oristrell hace una película 'gamberra' sobre La Trinca** ■ Joaquín Oristrell prepara en Barcelona una película sobre la historia de La Trinca con el lenguaje políticamente incorrecto que utilizó la formación musical en los 70. La Trinca fue un grupo cómico que hacía crítica política y social, en la que terminó colaborando la intelectualidad catalana.



**[LA FRASE]**

«La gente está como en un parque zoológico porque han ganado no sé qué copa. Menos fútbol y más cultura»

**PACO IBÁÑEZ**  
CANTAUTOR

# LOS 'CLIKS' DAN UN REPASO A LA HISTORIA

Los míticos muñecos utilizan su poder de reclamo para despejar las claves de la Humanidad desde del Museo de Gavá

**SERGIO ANDREU (EFE) / BARCELONA**  
La mitomanía en torno a los *clicks* de Playmobil, los muñequitos nacidos en Alemania en los 70 e iconos y juguetes de varias generaciones, es inabarcable, y el Museo de Gavá (Barcelona) ha aprovechado su poder de reclamo para explicar en una exposición momentos clave de la historia de la Humanidad.

A pesar de sus 7,5 centímetros de altura, los *clicks* -de los que se han vendido más de 2.200 millones de unidades desde que fueran creados por Hans Beck, fallecido el año pasado- son los protagonistas de *Construimos Clickstorias*, una muestra formada por 13 dioramas

que, en pocos metros, repasa episodios históricos separados por miles de siglos, desde el Jurásico y la oscuridad de las cavernas a la aventura de la conquista espacial.

Protegidos por unas grandes pantallas plásticas, que evitan que cualquier fan *incontrolado* tenga la tentación de tocar las escenas, modificar la posición de los *actores* o llevarse algún recuerdo que otro, los dioramas de los *clicks* son una forma de atraer a los niños hacia la historia, y de recurrir a la nostalgia y a la memoria de la infancia de sus padres.

Tras la prehistoria, la exposición hace un recorrido por el mundo de los faraones y el imperio ro-

mano; los *bárbaros* ataques de los vikingos; la Edad Media, el mundo de los monasterios y la vida de los campesinos; los viajes de Marco Polo y su encuentro con el imperio chino; el descubrimiento del Nuevo Mundo por los españoles y los piratas; la conquista del Oeste; la ciudad moderna y la conquista del Espacio.

Marc Andrés, técnico cultural del Museo de Gavá, señala que el principal objetivo es «hacer llegar a los niños una serie de temas que, a priori, pueden parecer duros, entre comillas, como la historia y las sociedades del pasado, de una forma muy lúdica».

A la vez, indica Andrés, la mues-



Los 'clicks' son los protagonistas de 'Construimos Clickstorias'. / EFE

tra sirve también para demostrar que los juguetes son útiles para contar e imaginar historias, «además de para divertirse».

La exposición, que permanecerá abierta hasta el 5 de septiembre, ha sido posible gracias a la Asociación Somosclicks, formada por fanáticos de estos muñequitos que crecieron jugando con ellos y ahora se dedican a coleccionarlos

y a organizar actos y encuentros en torno a esta singular afición, que aúna a niños, adolescentes y adultos.

Uno de los dioramas de la exposición que más llama la atención a los visitantes, y que hace referencia a un momento puntual de la historia, es el hundimiento del *Titánic*, tras chocar contra un iceberg, el 14 de abril de 1912.

0		1		2		3		4		5		6		7		8		9	
Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete
02400	600	02401	660	02402	600	02403	780	02404	600	02405	660	02406	600	02407	600	02408	600	02409	600
02410	600	02411	660	02412	600	02413	660	02414	12.600	<b>02415</b>	<b>600.000</b>	02416	12.600	02417	600	02418	600	02419	600
02420	600	02421	660	02422	600	02423	660	02424	600	02425	660	02426	600	02427	600	02428	600	02429	600
02430	600	02431	660	02432	600	02433	660	02434	900	02435	660	02436	600	02437	600	02438	600	02439	600
02440	600	02441	660	02442	600	02443	660	02444	600	02445	660	02446	600	02447	600	02448	600	02449	600
02450	600	02451	660	02452	600	02453	660	02454	600	02455	660	02456	600	02457	600	02458	600	02459	600
02460	600	02461	660	02462	600	02463	660	02464	600	02465	660	02466	600	02467	600	02468	600	02469	600
02470	600	02471	660	02472	600	02473	660	02474	600	02475	660	02476	600	02477	600	02478	720	02479	600
02480	600	02481	660	02482	600	02483	660	02484	600	02485	660	02486	600	02487	600	02488	600	02489	720
02490	600	02491	660	02492	600	02493	660	02494	600	02495	660	02496	600	02497	600	02498	600	02499	600
60500	600	60501	660	60502	600	60503	780	60504	600	60505	660	60506	600	60507	600	60508	600	60509	600
60510	600	60511	660	60512	600	60513	660	60514	600	60515	960	60516	600	60517	600	60518	600	60519	600
60520	600	60521	660	60522	600	60523	660	60524	600	60525	660	60526	600	60527	600	60528	600	60529	600
60530	600	60531	660	60532	600	60533	660	60534	600	60535	660	60536	600	60537	600	60538	600	60539	600
60540	600	60541	660	60542	600	60543	660	60544	600	60545	660	60546	600	60547	600	60548	600	60549	600
60550	600	60551	960	60552	600	60553	660	60554	600	60555	660	60556	600	60557	7.680	<b>60558</b>	<b>120.000</b>	60559	7.680
60560	600	60561	660	60562	600	60563	660	60564	600	60565	660	60566	600	60567	600	60568	600	60569	600
60570	600	60571	660	60572	600	60573	660	60574	600	60575	660	60576	600	60577	600	60578	720	60579	600
60580	600	60581	660	60582	600	60583	660	60584	600	60585	960	60586	600	60587	600	60588	600	60589	720
60590	600	60591	660	60592	600	60593	660	60594	600	60595	660	60596	600	60597	600	60598	600	60599	600
<b>Terminaciones</b>		<b>Terminaciones</b>		<b>Terminaciones</b>		<b>Terminaciones</b>		<b>Terminaciones</b>		<b>Terminaciones</b>		<b>Terminaciones</b>		<b>Terminaciones</b>		<b>Terminaciones</b>		<b>Terminaciones</b>	
080	300	1381	1.560	1793	1.560	104	300	8255	1.560	5756	1.500	267	300	78	120	699	300	89	120
310	300	551	360	303	480	434	300	125	360	116	300	347	300						
360	300	951	360	03	180			415	960			807	300						
		1	60	3	60			585	360										
								15	360										
								5	60										

**ESTE SORTEO ADJUDICA 3.584.100 DÉCIMOS PREMIADOS POR UN IMPORTE TOTAL DE 42.000.000 DE EUROS**

<b>PREMIO ESPECIAL</b> 2.940.000 € Núm. 02415 PRIMER PREMIO	<b>FRACCIÓN</b> 6. <sup>a</sup>	<b>SERIE</b> 2. <sup>a</sup>	<b>PREMIO ACUMULADO</b> 3.000.000 €
--	------------------------------------	---------------------------------	--

INSTRUCCIONES PARA LA CONSULTA DE ESTA LISTA

1.ª Compruebe si la fecha del sorteo y el dibujo que figuran en la parte superior de la lista coinciden con los de su billete o décimo.  
2.ª En cada columna, y sólo en ella, están todos los premios y reintegros que han correspondido a todos los números que terminan con la cifra grande que la encabeza, clasificados en dos grupos: números completos y terminaciones.  
Por ejemplo, si su número termina en 1, ha de fijar su atención únicamente en la columna

encabezada con un uno. Los premios indicados en la columna «euros/billete» son los que corresponden a un billete, o sea, a diez décimos.  
3.ª Vea si en la columna de números aparece el que Vd. juega y, si así fuera, a la derecha encontrará acumulado el importe total de los premios que han correspondido al billete, con excepción de los especiales que figuran ya acumulados en el recuadro inmediatamente anterior a estas instrucciones.

4.ª Si no está su número completo puede tener premio en el grupo de terminaciones. Si las hay de cuatro cifras y su número las tiene igualmente dispuestas, a la derecha encontrará el total de premios que han correspondido a todos los números que terminan con esas cuatro cifras.  
Si no tiene premio por terminación de cuatro cifras, o no las hay, proceda en la misma forma con las terminaciones de tres cifras, en su caso con las de dos y, finalmente, con las de una.





EEUU

**Obama: «La guerra de Iraq está terminando»** ■ El presidente estadounidense, Barack Obama, aseguró ayer que la guerra de Iraq «está terminando» y el país árabe es ya libre de «trazar su propio rumbo», cumpliendo así una de las promesas de su campaña. El demócrata también prometió que su Gobierno no se olvidará de los veteranos de guerra.

LA CIFRA

# 13

somalis, la mayoría mujeres y niños, murieron ayer en el sexto día consecutivo de enfrentamientos en Mogadiscio entre las fuerzas del Gobierno de Transición y los rebeldes radicales islámicos de Al Shabab.



Decenas de miles de activistas del movimiento ultraconservador 'Tea Party' asisten a la concentración conservadora de Washington. / ASTRID RIECKEN (EFE)

## Washington acoge el renacer de la ultraderecha estadounidense

El movimiento conservador del 'Tea Party' reúne a decenas de miles de personas en el Lincoln Memorial en el aniversario del famoso discurso 'Tengo un sueño' de Luther King

• La ex candidata a la Vicepresidencia Sarah Palin se convierte en la estrella del mitin después de hacer, entre vítores, un llamamiento a «restaurar el honor de la nación».

**SUSANA IRLES (EFE) / WASHINGTON**  
La ex candidata a la Vicepresidencia de EEUU Sarah Palin reunió ayer a miles de personas en Washington en un controvertido mitin que demostró la fuerza del movimiento popular conservador *Tea Party* a pocos meses de unas elecciones legislativas de noviembre claves para el futuro de Obama.

El mitin se celebró en la explanada frente al Lincoln Memorial, que sirvió de púlpito a dos de los portavoces más aguerridos del movimiento ultraderechista exactamente 47 años después de que aquí pronunciara su famoso dis-

curso *I Have a Dream (Tengo un sueño)* Martin Luther King.

Palin fue presentada por el comentarista televisivo de la cadena Fox y organizador del acto Glenn Beck, quien se refirió a ella «no como una política», sino como «la madre de un soldado».

Frente al monumento de Abraham Lincoln, la oradora instó a la multitud, que vitoreaba y alzaba sus brazos a lo largo de la histórica explanada principal de la capital, a «restaurar el honor de la nación».

Beck, un comentarista que cuenta con 6,5 millones de oyentes cada semana en las ondas y encabeza la audiencia de su franja horaria en su programa de la cadena Fox News, desafió a los activistas de los derechos civiles, que criticaron la elección del lugar y la fecha de la concentración.

Muchos de ellos, como Al Sharpton, lo consideraron una afrenta al legado de King, el dirigente de los derechos civiles ase-

«El país está en un momento peligroso», afirma la ex gobernadora republicana de Alaska

sinado en 1968. Beck sostuvo, sin embargo, que las coincidencias no fueron intencionadas y las explicó como una llamada de la «divina providencia».

Con motivo del aniversario, Sharpton y el propio hijo de King, Martin Luther King III, también encabezaron una marcha que cruzó ayer a pocas manzanas de la multitud conservadora y sobre la misma hora.

Pero en la otra manifestación también se escuchó el nombre de la figura histórica que lideró la lu-



Sarah Palin saluda al público.

cha contra la segregación y la discriminación racial en Estados Unidos. «Sentimos el espíritu de Martin Luther King», aseguró Palin, en un discurso leído que dedicó a «héroes de guerra» y al pa-

triotismo de unos «Estados Unidos maravillosos tocados por la gracia de Dios».

«Me han pedido que hable como la madre de un soldado y estoy orgullosa de esa distinción», dijo Palin cuyo hijo mayor, Track, prestó servicio en Iraq como miembro de la Guardia Nacional.

«Decid lo que queráis de mí, pero he criado a un combatiente y no podéis quitarme eso», clamó entre aplausos.

**ASPIRANTE.** Sin referencias políticas directas, Palin, de la que muchos estadounidenses esperan que presente su candidatura a las próximas elecciones presidenciales de 2012, dijo a su público que «el país está en un momento peligroso».

A Beck tampoco le faltaron advertencias y afirmó que EEUU «ha vagado demasiado tiempo en la oscuridad», por lo que instó a buscar «personas de honor» que vuelvan a los principios fundadores de la nación.

Para el presentador, un ex toxicómano que se entregó a la fe tras su recuperación y que apela repetidamente a la religión en su retórica, «el país empieza hoy su vuelta a Dios».

Entre sus seguidores estaba Victoria Jackson, que recorrió miles de kilómetros desde Miami para asistir al acto con una escarapela que decía *Quiero a Glenn Beck* y que explicó que vino «porque quería rezar» por su país.





## MEDIA DOCENA DE LEGUAS

**Legua de Sepúlveda** ■ Anouar Dabab se impuso en la Legua de Sepúlveda que tuvo lugar el día 21. El segundo puesto fue para Youness Ait Haidi y el tercer lugar para Alberto Galindo Díaz. La carrera fue todo un éxito y cientos de personas se acercaron para ver a los atletas correr por la localidad.

## EL DATO

Roberto de la Serna sorprendió con unos resultados excelentes como piloto de la Escuela Evar Caja Segovia

FÚTBOL

TERCERA DIVISIÓN

# Preparados para la victoria

La Gimnástica Segoviana comienza esta tarde una temporada en la que se presagian muy buenos resultados

GEMA PASTOR / SEGOVIA

Como dice la canción, 'Hoy puede ser un gran día', y es que después de las vacaciones, esta tarde arranca la temporada en el Grupo VIII de la Tercera División, en el que Segovia cuenta con una representación de alto nivel. Tanto jugadores como aficionados esperan con gran ambición que comience la competición, y es que la Gimnástica Segoviana tiene un objetivo claro para esta campaña, volver a terminar la liga entre los cuatro mejores equipos.

Esta tarde la Segoviana se medirá en su primer partido de temporada contra el Racing Lermeyo en el campo municipal de La Albuera, contra el que espera comenzar de la mejor manera posible para ratificar los buenos resultados de la plantilla en la pretemporada. Aunque siempre haya cosas que mejorar, no han defraudado, pero ahora toca olvidarse de la pretemporada y centrarse en la competición.

Esta semana la Gimnástica ha entrenado el jueves, el viernes y el sábado, descansando el lunes y el miércoles, ya que el martes jugaron el Trofeo San Luis contra La Granja. Paco Maroto, al igual que sus jugadores, se encuentra con muchas ganas de comenzar a competir y afirmó que "nos hemos esforzado mucho en la preparación para conseguir buenos resultados". De cara al partido de esta tarde, Maroto ha trabajado la estrategia y ha estudiado al rival junto con toda la plantilla, un equipo "muy ordenado tácticamente, con jugadores muy aplicados y que como conjunto hacen muy buen juego" aseguró el entrenador segoviano.

Todo el grupo segoviano está convocado para disputar el encuentro contra los burgaleses, porque la intención de Maroto es que "los jugadores se sientan como un grupo unido para conseguir así la victoria. Hay que lograrlo como colectivo", afirmó. El punto negativo lo ponen las bajas de Mariano y Roberto, por lesión, pero la Segoviana cuenta este año con una plantilla muy completa y como explicó el entrenador de la Gimnástica "aunque sean unos jugadores excelentes, sus bajas no afectan porque con los que tenemos se puede conseguir el objetivo propuesto, ganar al Lermeyo".

Será un buen día y la temporada comenzará bien, si los segovianos consiguen "centrarse en el partido" y "no distraerse" como dijo Maroto. La capacidad y la ilusión la tienen, sólo queda demostrarlo sobre el césped.



Un momento del partido de pretemporada que disputó la Segoviana contra el Alcorcón. / KAMARERO

## EL RESTO DE LA JORNADA

### ► Villaralbo - Aguilar

Jugado ayer (3-0).  
Árbitro: Rivera García (Va).  
Campo: José Fernández.

### ► At. Astorga-Huracán Z

Jugado ayer (2-0).  
Árbitro: Ferrero Vega (Le).  
Campo: La Eragudina

### ► Numancia B-Tordesillas

Jugado ayer (3-0).  
Árbitro: López Cuesta (Bu).  
Campo: Francisco Rubio

### ► V. de Baños-Valladolid B

Jugado ayer (0-2).  
Árbitro: Lavin Pérez (Bu).  
Campo: Polideportivo.

### ► Iscar-Almazán.

Jugado ayer (1-1).  
Árbitro: Plaza García (Av).  
Campo: Nuevo San Miguel

### ► At. Bembibre-Cristo At.

Hoy a las 17:00 h.  
Árbitro: Fernández Felipe (Va).  
Campo: La Devesa.

### ► Cebreña-Ponferradina B

Hoy a las 18:00 h.  
Árbitro: Cid Camacho (Sg).  
Campo: El Mancho.

### ► Arandina-Santa Marta

Hoy a las 18:00 h.  
Árbitro: Garrido Ruiz (Pa).  
Campo: El Montecillo

### ► Burgos-Real Ávila

Hoy a las 19:00 h.  
Árbitro: González F. (Pa).  
Campo: El Plantío

## EL PARTIDO

HORA  
18:00 horas

CAMPO  
La Albuera

ÁRBITRO  
García Hernández (PA)

### G. SEGOVIANA

ENTRENADOR PACO MAROTO



BANQUILLO  
Iván, Chus, Agustín, Daniel y Chema.

### RACING LERMEÑO

ENTRENADOR FOSKY



BANQUILLO  
Héctor, Cris, Juan Pablo, Dava y Fernando

## EL AÑO PASADO

### ► Remontada burgalesa

La temporada pasada, en el mes de octubre, el Racing Lermeyo se impuso a la Gimnástica Segoviana por 1-2 en el campo municipal de La Albuera. Fue un mal partido en el que los segovianos comenzaron ganando con un gol de Víctor Pérez en la primera parte, aunque las ocasiones de peligro fueron constantes. Ya en la segunda parte y a ocho minutos del final, un error de marcaje de los azulgrana le dio la oportunidad a Gallo de marcar el empate y por último, un penalti un poco dudoso en el tiempo de descuento, daba el 1-2 al Lermeyo.



ATLETISMO MEDIA DOCENA DE LEGUAS

# Anouar Dabab se impuso en la Legua de Sepúlveda

**GENERAL (100 PRIMEROS)**

PUESTO	NOMBRE	TIEMPO
1	DABAB ANOUAR	0:16:02
2	AIT HADI, YOUNESS	0:16:03
3	GALINDO DIAZ ALBERTO	0:16:37
4	RUIZ PEREZ, AGUSTIN	0:16:46
5	DE LA CALLE MERINO, NACHO	0:16:47
6	GIL VILLUELA JULIAN	0:16:51
7	GOMEZ MORENO PEDRO LUIS	0:17:09
8	MARTIN MONTORO ENRIQUE	0:17:30
9	DEL REAL VELASCO JOSE MANUEL	0:17:40
10	FERNANDEZ ALVAREZ ENRIQUE	0:17:42
11	ALUMAT MOHAMED	0:17:44
12	GARCIA GARCIA JESUS RAMON	0:17:52
13	CABEZAS DE CASTRO, JAVIER	0:18:04
14	MARTIN MARTIN JORGE	0:18:13
15	DE ANDRES GARCIA, RAFAEL	0:18:14
16	PEREZ GONZALEZ, DIEGO	0:18:26
17	IZQUIERDO SANZ, JESUS	0:18:27
18	MARTIN MAGDALENO RICARDO	0:18:29
19	CAÑAMON VALERA, ISRAEL	0:18:33
20	MIRANDA ORDOÑEZ ANTONIO	0:18:43
21	GARCIA HERRANZ ADRIAN	0:18:47
22	PINTADO DE SANTIAGO ALFREDO	0:18:54
23	DE LA ENCARNACION MORENO, ANGEL	0:19:10
24	MATEO MARIA SERGIO	0:19:14
25	GARCIMARTIN GERMAN ISRAEL	0:19:21
26	DE FRUTOS GONZALEZ, ISRAEL	0:19:22
27	MANCILLA HEREDIA NUSHA CARMEN	0:19:22
28	HERRERO GOMEZ HELENA	0:19:22
29	HERRERO ALVAREZ CARLOS	0:19:23
30	CANTERO GARCIA MARIANA	0:19:30
31	REFOYO MORENO, JUAN JOSE	0:19:32
32	RUBIO GONZALEZ, ARTURO	0:19:37
33	HERNANDO BRIONGOS, JOSE MARIA	0:19:38
34	MADERUELO CALLE, FRANCISCO	0:19:47
35	MARTIN CASADO, JOSE MANUEL	0:19:48
36	HERNANDO GARCIA, JUAN CARLOS	0:19:51
37	MUÑOZ CRISTOBAL VALENTIN	0:19:55
38	SEBASTIAN MARTIN, CELESTINO	0:19:59
39	ESPESO GAYTE ELENA MARIA	0:20:14
40	GOMEZ DE ANDRES, GUSTAVO	0:20:21
41	APARICIO PUENTE PABLO	0:20:30
42	CARDABA ARRANZ, JOSE VICENTE	0:20:41
43	RAMOS GONZALEZ RUBEN	0:20:46
44	GARCIA GODINO PAULA MARIA	0:20:52
45	APARICIO PUENTE ALBERTO	0:20:52
46	SANZ LLORENTE, ALBERTO	0:21:07
47	ALDEA ALVAREZ ISMAEL	0:21:12
48	DE SANTOS ANTON JUAN	0:21:13
49	SALIM CUSTODIO ESTER	0:21:19
50	GUILLÉN REGUERO, GUILLERMO	0:21:20
51	REGIDOR SANZ SARA	0:21:23
52	SAN FLORENCIO MARUGAN CESAR	0:21:26
53	CALVO MALLILLOS MERCEDES	0:21:30
54	RODRIGUEZ ELICES, MIGUEL ANGEL	0:21:31

55	NAFRIA PRIETO ANTONIO	0:21:35
56	MUÑOZ LOPEZ, JESUS	0:21:40
57	CABAÑAS MATE, JUAN JOSE	0:21:42
58	GARCIA HOLGUERAS, CARLOS	0:21:55
59	SANZ GARCIA OSCAR	0:21:57
60	VALEZUELA CRUZ RICARDO	0:21:59
61	BUENO PONSO, CLARA	0:22:01
62	FRANCISCO MATE SANZ PAULINO	0:22:01
63	GAMARRA REGUERO, JOSE CARLOS	0:22:29
64	NAJERA SANCHEZ-RICO JORGE	0:22:30
65	ALBERTOS CONRUBIA GUILLERMO	0:22:31
66	SERRANO CARRASCAL JOSE MARIA	0:22:38
67	MATE SANZ ALAMO LUIS	0:22:41
68	FRANCISCO CONTRERAS, SANTOS	0:22:43
69	REBOLLO BERMEJO OSCAR	0:22:45
70	PASCUAL AREVALO, CESAR	0:22:52
71	LOPEZ MANSO, ALVARO	0:22:53
72	LOPEZ SANZ MARIA	0:22:54
73	SANZ DE SANTOS MATEO	0:22:56
74	MARQUES MARTIN ISABEL	0:22:56
75	FERNANDEZ DE MIGUEL, EUSEBIO	0:23:00
76	PEREZ GIL MARCOS	0:23:18
77	SANZ LUCENA, SERGIO	0:23:19
78	SANZ DE LA HOZ MARTIN	0:23:19
79	BOIX POZA JOAQUIN	0:23:21
80	ESTEBARANZ GOMEZ FRANCISCO JAVIER	0:23:33
81	GAGO RODRIGUEZ, JOSE MANUEL	0:23:39
82	FRESNILLO POZA FRANCISCO JAVIER	0:23:46
83	LLORENTE LOPEZ MARCOS	0:23:48
84	SANCHEZ SEGURA DAVID	0:23:50
85	LLORENTE TRAPERO CRISTIAN	0:23:50
86	SANCHEZ MUÑOZ EUSEBIO	0:23:53
87	SEBASTIAN ESTEBARANZ FRANCISCO JAVIER	0:23:54
88	VELASCO JIMENEZ JOSE MARIA	0:23:56
89	MAGRADERO PASCUAL FIDEL	0:23:58
90	VELASCO SORIA LUIS MIGUEL	0:23:59
91	NEBRAL BELLIDO JOSE MARIA	0:24:00
92	FERNANDEZ PUERTA LUIS	0:24:00
93	CARNICERO SEGOVIA, DANIEL	0:24:00
94	GOZALO VALENTIN, VICTOR	0:24:01
95	JIMENEZ RAMIREZ MARIO	0:24:06
96	AGUIRRE VILACORO, JUAN	0:24:09
97	ANTON GARCIA PEDRO	0:24:17
98	AMADOR FERNANDEZ CESAR	0:24:18
99	DE MIGUEL JIMENO LORENZO	0:24:20
100	MONTERO GARCIA DOMINGO	0:24:25

**PREBENJAMÍN MASCULINO**

PUESTO	NOMBRE	TIEMPO
1	MURCIA GARCIA ENRIQUE	0:01:26
2	MUÑOZ MARQUES MARCOS	0:01:27
3	MONEDERO HERNANZ JAVIER	0:01:28

**PREBENJAMÍN FEMENINO**

**BENJAMÍN MASCULINO**

PUESTO	NOMBRE	TIEMPO
1	BAEZA ACEDO SARA	0:01:41
2	PALERMO MOURIÑO MIRIAM	0:01:47
3	SERRANO DE ANDRES AITANA	0:01:49

**BENJAMÍN FEMENINO**

PUESTO	NOMBRE	TIEMPO
1	MARTIN HERGUEDAS MARIA	0:04:43
2	NUÑEZ CARNEROS DUNA	0:04:44
3	AHMED AHMED SUKAINA	0:04:50

**ALEVÍN MASCULINO**

PUESTO	NOMBRE	TIEMPO
1	FRANCISCO SANTA ELENA ADRIAN	0:03:26
2	TABANERA MANZANARES ANTONIO	0:03:45
3	ESTEBARANZ MEJIAS BORJA	0:03:56

**ALEVÍN FEMENINO**

PUESTO	NOMBRE	TIEMPO
1	MUÑOZ MARQUEZ AGUEDA	0:03:25
2	GONZALEZ MATARRANZ ANGELA	0:03:39
3	GARCIA SANCHO ANGELA	0:03:39

**INFANTIL MASCULINO**

PUESTO	NOMBRE	TIEMPO
1	FRANCISCO SANTA ELENA SANTOS	0:10:35
2	FRESNILLO NUÑEZ JORGE	0:11:08
3	GARCIA HERRANZ CHRISTIAN	0:11:10

**INFANTIL FEMENINO**

PUESTO	NOMBRE	TIEMPO
1	RODRIGUEZ PASTOR ALBA	0:11:54
2	LOPEZ SANZ SILVIA	0:15:17
3	RONCERO ALVAREZ ANGELA	0:18:51

**CADETE MASCULINO**

PUESTO	NOMBRE	TIEMPO
1	MARTINEZ HERNANDO DANIEL	0:09:17
2	BARAHONA SAN MARCOS ALVARO	0:10:09
3	TALAVERA ESCRIBANO MARCOS	0:10:24

**CADETE FEMENINO**

PUESTO	NOMBRE	TIEMPO
1	SANTAMARIA GRANDA LEIRE	0:11:37
2	SANZ VICENTE SILVIA	0:12:36



Salida de los atletas en la Legua de Sepúlveda. / EL ADELANTADO



Los ganadores de la carrera junto a la alcaldesa del municipio. / EL ADELANTADO

AUTOMOVILISMO COMPETICIÓN

# Roberto de la Serna consiguió buenos resultados como piloto de la escuela Evar Caja Segovia

El equipo de Castilla y León valora la posibilidad de que el joven piloto debute como profesional de Evar en el circuito de Jarama

**EL ADELANTADO / SEGOVIA**

El joven piloto de 19 años, sorprendió gratamente en el test que tuvo lugar en Hostalric con el Mk-1 que Evar-Desguaces Segohon tiene para competiciones oficiales y que será el que utilice hasta final de temporada en las dos carreras que faltan, Jarama y Montmeló.

Durante los dos días de staff que Evar ha realizado en el circuito catalán, tres pilotos del equipo de Castilla y León estuvieron rodando en un trazado altamente técnico, en el que se vio el buen hacer del joven piloto procedente de la Escuela de Pilotos Evar Caja Segovia, Roberto de la Serna. Ahora, el equipo de Castilla y León, valora seriamente la posibilidad de que el Roberto debute como profesional de Evar en la carrera que tendrá lugar en el circuito del Jarama el fin de semana del 2 y 3 de octubre y que coincide con el Campeonato Europeo de Camiones.



Roberto de la Serna en el coche en el que compete. / EL ADELANTADO

FÚTBOL SALA PRETEMPORADA

# El Caja Segovia empató ayer contra El Escorial 2-2

**EL ADELANTADO / SEGOVIA**

El Caja Segovia, que comenzó su pretemporada el pasado lunes 16, jugó ayer un partido amistoso en El Escorial contra el equipo de primera nacional A de la localidad, en el que empataron a 2. Hasta allí se desplazaron los jugadores del filial y algunos de los de la primera

plantilla como Mordi, Antoñito, Borja, David y Daniel Laurino.

Fue un partido intenso y muy disputado en el que los segovianos no lograron conseguir la victoria. Jesús Velasco, explicó que "han jugado muy bien, he visto lo que quería ver y por lo tanto he salido contento".

JUEGOS AUTOCTONOS CAMPEONATO

# El VIII campeonato de Rana de Cantimpalos fue todo un éxito

**LOURDES MATARRANZ / SEGOVIA**

La Plaza Mayor de Cantimpalos, acogió el VIII campeonato de rana. Participaron jóvenes, adultos, y en esta ocasión también jugaron tres mujeres, un total de 33 personas, la mayoría de Cantimpalos, seguida de un gran número de espectadores que animaron hasta el final de la prueba. Resultaron ga-

nadores Javier Postigo (Postas), el segundo clasificado fue Félix Riber, el tercero lo consiguió Berna llorente y el 4º y 5º puesto fueron para Andrés Bernal y Giovann Vasquez. El acto fue organizado por Félix Riber y Francisco Niño en colaboración con la Diputación Provincial de Segovia y el Ayuntamiento de Cantimpalos.



# Arranca la aventura blanca

El nuevo Real Madrid de Mourinho inicia su camino liguero ante el Mallorca

EFE / MADRID

El flamante proyecto que encabeza el portugués José Mourinho en el Real Madrid, con el reto de devolver el prestigio perdido en Europa y acabar en España con la hegemonía del Barcelona en Liga, arranca en Mallorca, ante un nuevo equipo dirigido por Michael Laudrup, que tiene la difícil tarea de igualar la brillantez de la pasada temporada.

El estadio de Son Moix, esta campaña llamado Iberostar Estadio, centra los focos ante el esperado estreno oficial del conjunto blanco. Los primeros pasos de un equipo en formación ante un rival que ha perdido a gran parte de las que eran sus señas de identidad.

Porque es Laudrup, precisamente, y en contra de sus deseos, el gran referente de un Mallorca descalabrado, con bajas de jugadores decisivos, como Aduriz, Valero y Mattioni, y solo dos fichajes, el argentino Fernando Cavenaghi y el holandés Jonathan De Guzmán, además de los brasileños Edson Ramos y Joao Victor, que superaron una prueba antes de estampar su firma.

Son Moix suele ser un terreno propicio para los 'merengues'. La temporada pasada ganaron 1-4 con tres goles de Cristiano Ronaldo, y han iniciado en dos ocasiones la Liga en la isla con sendas victorias en los cursos 1999-2000 y 2004-2005. Aunque no se olvida que la última derrota, el 26 de febrero de 2006, provocó el fin de la primera etapa de Florentino Pérez como presidente blanco.

Laudrup, que no podrá contar, por lesión, con el central Ramis, se ha mostrado convencido de las posibilidades que tiene su equipo para derrotar al Madrid, un adversario del que destacó «sus grandes figuras» más que su juego de conjunto, al menos, en el inicio del campeonato.

El danés, que vuelve a la Liga tras su paso por el Getafe, debe decidir si incluye en el once titular a Cavenaghi, que se incorporó el pasado jueves a la plantilla procedente del Girondins de Burdeos.

El Mallorca ha recuperado a varios jugadores que estaban cedidos en equipos de Segunda, como Nsue (Real Sociedad) y Crespí (Elche), en una plantilla que mantiene a varios de los futbolistas que destacaron la pasada temporada, como el capitán Nunes, el meta Aouate, los defensas Ayoze Díaz y Corrales y los delanteros Gonzalo Castro y Pierre Webó.

La visita del Madrid, uno de los principales candidatos al título junto al Barça, ha despertado una gran expectación en la capital balear. El club informó de que las localidades de fondo ya están agotadas y que prácticamente se espera un lleno en las gradas, que tienen un aforo de 23.000 localidades.

**BUENOS NÚMEROS.** Es la expectación que levanta el equipo de José Mourinho, el único de Primera que no ha perdido en su pretemporada, pero al que sus buenos números debe añadirle una



Canales y Cristiano Ronaldo serán titulares en Son Moix. / EFE



mejoría en su juego. Se acabaron las pruebas y Mallorca es el inicio de la exigencia en un club en el que cada tropiezo genera terremotos.

El luso asume el reto, resignado por no tener el refuerzo en la delantera que deseaba, pero satisfecho con la plantilla que le han formado, con seis nuevos jugadores de los que cuatro se perfilan titulares: Carvalho, Khedira, Canales y Özil. La principal duda es jugar con extremos y a la presencia de Cristiano sumar la del argentino Di María, o mantener el esquema con dos medias puntas como Canales y Özil.

No cuenta con Drenthe, a quien dejó fuera de la lista junto a Mahamadou Diarra, y si viaja Van der Vaart a la espera de ser traspasado o negarse a marcharse por segundo año consecutivo.

Las numerosas bajas en defensa por las lesiones de Pepe, Raúl Albiol y Garay, provocan que Sergio Ramos juegue de central. Mourinho parece decantarse por 'Lass' Diarra de lateral derecho, en detrimento de Arbeloa. Fernando Gago y Kaká completan el capítulo de bajas para un estreno donde el Real Madrid necesita ganar para evitar dudas en el parón liguero.

## Espanyol y Getafe abren fuego en Cornellá

EFE / CORNELLÁ

Espanyol y Getafe abrirán el telón del segundo año del estadio de Cornellá en un partido entre, por plantillas, clubes que podrían luchar por meterse en puestos europeos.

Con Tamudo en San Sebastián, dependerá de Osvaldo, Luis García y Sergio García para cambiar la mala dinámica. No obstante, el club aun busca un central que cubra las bajas de Pareja y Hurtado.

Por su parte, el Getafe comienza su andadura tras conseguir la clasificación para disputar la Europa League. El conjunto de Michel ha sufrido bajas importantes como la marcha de Soldado y Pedro León, pero ha sabido reforzarse con Arizmendi, Colunga, Mosquera, Borja, Marcano, Ibrahim Kas, Signorino y la cesión de Victor Sánchez.

### ALINEACIONES PROBABLES

**Espanyol:** Álvarez; Chica, Galán, Ruiz, David; Forlín, Márquez; Luis García, Verdú, Callejón y Osvaldo.

**Getafe:** Ustari; Torres, Díaz, Rafa, Mané; Boateng, Parejo; Del Moral, Albín, Gavilán y Colunga.

**Árbitro, estadio y hora:** Ayza Gámez (C. valenciano). Cornellá-El Prat. 17,00 horas (PPV).

## El Deportivo examina a un renovado Zaragoza

EFE / LA CORUÑA

El Zaragoza comenzará su andadura en la Liga con una visita a Riazor. El conjunto maño finalizó decimocuarta la temporada pasada y sufriendo lo indecible. Su técnico, José Aurelio Gay, tomó el mando del equipo a mitad de temporada y fue el encargado de mantenerlo en la máxima categoría. Ahora afrontan un nuevo curso con una plantilla renovada.

Mientras tanto, el Deportivo, que se quedó a las puertas de Europa la temporada pasada tras cosechar en la segunda vuelta 11 derrotas consecutivas que le apearon de la parte alta de la tabla, afronta un nuevo año con una profunda renovación en el equipo y con la ausencia de uno de sus referentes en los últimos cuatro años, Filipe Luis, fichado por el Atlético.

### ALINEACIONES PROBABLES

**Deportivo:** Manu; Laure, Lopo, Colotto, Felipe; Juan Rodríguez, Antonio Tomás; Saúl, Michel, Guardado y Adrián.

**Zaragoza:** Leo Franco; Diogo, Jarosik, Contini, Obradovic; Gabi, Ponzio; Jorge López, Ánder Herrera, Bertolo y Marco López.

**Árbitro, estadio y hora:** Teixeira Vitienes (C. cántabro). Riazor. 17,00 horas (PPV).

### LAS DECLARACIONES

► **JOSÉ MOURINHO**  
«El Barcelona juega con 11 y muchas veces contra 10»

José Mourinho, técnico del Real Madrid, reconoció ayer que su equipo es con el Barcelona el favorito al título de Liga, y mostró una vez más que no teme a su gran rival, del que dijo que «puede tener 20 superjugadores pero juega con 11 y muchas veces contra 10», recordando la semifinal de la última Liga de Campeones. Comienza una temporada en la que los dardos van a viajar en puente aéreo de una ciudad a otra. Además, al ser cuestionado por el último fichaje azulgrana, el argentino Javier Mascherano, dejó el primer recado liguero. «El Barcelona solo puede jugar con 11, no puede hacerlo con 12. Puede tener una plantilla con 20 'superjugadores' pero solo juegan 11 y muchas veces contra 10. No veo diferente que tengan a Fábregas o a Mascherano. Son grandes jugadores, pero no un problema para nosotros».



## Anoeta se viste de fiesta con el regreso de la Real Sociedad

EFE / SAN SEBASTIÁN

La Real Sociedad estrena traje de Primera División después de tres años que se han hecho eternos para sus aficionados, quienes acudirán a Anoeta en un número cercano a los 25.000 para ver el choque contra el Villarreal.

Martín Lasarte volverá a echar mano de la cantera porque refuerzos como Jeffrey Sarpong han llegado esta semana, mientras que el uruguayo Ifrán está en proceso de recuperación de una lesión.

Enfrente, el bloque levantino debuta con la intención de que los principios sean diferentes a los del pasado año y de no caer en las dudas que dejaron al equipo, pese a su reacción final, sin capacidad de alcanzar sus objetivos.

### ALINEACIONES PROBABLES

**Real Sociedad:** Bravo; Carlos, Ansotegi, Mikel González, De la Bella; Elustondo, Rivas, Sutil, Xabi Prieto, Aramburu y Llorente.

**Villarreal:** Diego López, Ángel Marchena, Musacchio, Capdevila, Marcos Senna, Bruno, Cazorla, Cani, Borja Valero y Rossi.

**Árbitro, estadio y hora:** González González (C. castellano y leonés). Anoeta. 17,00 horas (PPV).

## Osasuna y Almería se miden en un duelo directo

EFE / PAMPLONA

Osasuna arranca la campaña con un duelo ante un rival directo como el Almería tras generar dudas en pretemporada, aunque los 'rojillos' se agarran al cambio de mentalidad en competición oficial para apuntarse la primera victoria al jugar, además, en el estadio Reyno de Navarra.

El conjunto navarro solo ha conseguido una victoria en la fase de preparación, con unos flojos registros.

Por su parte, el Almería llega con la intención de poner fin a la mala racha en sus visitas a la escuadra de Pamplona, ya que ha caído derrotado en sus cinco enfrentamientos a domicilio. Para ello, Lillo tendrá a su disposición a las seis incorporaciones para esta campaña: Carlos García, Jakobsen, Ulloa, Luque, Valeri y Silva.

### ALINEACIONES PROBABLES

**Osasuna:** Ricardo; Damiá, Sergio, Josetxo, Monreal; Juanfran, Soriano, Nekounam, Camuñas; Pandiani y Aranda.

**Almería:** Diego Alves; Michel, Carlos García, Acasiete, Jakobsen; M'Bami, Hernán Bernardello, Fabián Vargas; Piatti, Ulloa y Crusat.

**Árbitro, estadio y hora:** Álvarez Izquierdo (C. Catalán). Reyno de Navarra. 17,00 horas (PPV).

# Ibrahimovic deja el Barça y pone rumbo al Milan

Se va cedido y el club italiano lo comprará la próxima campaña por 24 millones de euros

EFE / BARCELONA

Barcelona y Milan pusieron fin al 'culebrón' del verano y confirmaron la cesión de Zlatan Ibrahimovic, pero el conjunto lombardo deberá ejercer una opción de compra la temporada que viene por 24 millones de euros.

El ex jugador pasará el reconocimiento médico mañana y firmará por cuatro años. Así, 'Ibra' se une a otros ex azulgranas como Zambrotta y Ronaldinho.

El adiós del sueco supone el segundo abandono de un delantero en la 'era Guardiola'. El fichaje más caro de la historia del club llegó en un verano marcado por los fichajes 'galácticos' del Real Madrid y al principio todo fue sobre ruedas. Diez goles en los primeros partidos parecieron dar la razón al técnico, ya que aunque se le achacó que no presionaba tanto como el camerunés, daba otras opciones.

El ariete dejó gotas de su magia. Todo era paz, lo que relucía era oro, más aún cuando anotó el gol de la victoria en el clásico ante el eterno rival.

Pero, allá por el mes de diciembre, todo se truncó. Fue en Abu Dhabi, el Mundialito de Clubes, única competición que el Barça no tenía en sus vitrinas se estaba disputando y el entrenador se encaró con su jugador durante un entrenamiento y pareció reprocharle algo, a lo que él no se aminaló.

«El único que me puede sacar una sonrisa en un momento así es Ibrahimovic», aseguró Guardiola cuando su equipo se convirtió en

'eterno'. Sin embargo, tras la vuelta de vacaciones, cuando todo pareció hacer acabado ahí, se vio la cara 'B' del ya jugador del Milan.

Mientras sus compañeros se divertían, él era una sombra, deambulaba de lado a lado como si no encontrara su hueco sobre el césped. El momento más bajo llegó en Zaragoza, cuando Messi realizó su actuación más 'maradoniana' con tres goles mientras el sueco marraba una ocasión tras otra.

En verano, cuando Laporta agotaba sus días en el trono presidencial, se fichó a Villa. Todo el mundo lo veía como un obstáculo para que Ibrahimovic siguiera, pero el buen hacer del asturiano en la banda izquierda durante el Mundial pareció cambiar la opinión.

Además, el sueco, consciente de que estaba más dentro que fuera, firmó dos goles en la gira asiática y marcó otro en la ida de la Supercopa, pero su suplencia en el Gamper desencadenó la tormenta.

Tras el choque ante los lombardos, el ariete explotó y soltó todo lo que tenía guardado desde, seguramente, varios meses atrás. Estas declaraciones, unidas a las poco afortunadas palabras de su polémico representante, Mino Raiola, le abrieron definitivamente la puerta de Can Barça.

**MARTÍN CÁCERES, AL SEVILLA.**

Por otro lado, Barcelona y Sevilla acordaron ayer la cesión del defensa Martín Cáceres, que llega al club andaluz con una opción de compra por cuatro años.



'Ibra' dedicó hace unos días unas palabras muy duras a Guardiola. / A. G. (REUTERS)

## El vigente campeón defiende su corona en El Sardinero

Tras una gran pretemporada, los 'culés' se estrenan con un David Villa sediento de goles

EFE / SANTANDER

El Racing de Santander, según adelantó su técnico, Miguel Ángel Portugal, afronta la visita del Barcelona al estadio de El Sardinero con la intención de plantar un partido «trabado» que haga que los actuales campeones de Liga estén incómodos.

Un objetivo claro sobre el papel, pero difícil de conseguir según reconocen los cántabros que aún recuerdan la clara derrota que encajaron en casa frente al conjunto catalán, precisamente por hacer

todo lo contrario de lo que ahora pretenden, ya que en aquel partido apenas hicieron una decena de faltas y estuvieron excesivamente contemplativos.

Concluida una pretemporada en la que el bloque local ha ido de menos a más y a falta de que se acoplen los últimos refuerzos (Ariel, Tziolis y Adrián González), todo apunta a que Portugal solo echará mano de las primeras incorporaciones, como Cisma, Francis y Kennedy.

Y también podrá contar con el



Los 'culés', durante el entrenamiento.

viar un mensaje a sus rivales de que nada ha cambiado desde que acabó la Liga anterior, aunque quizá sí una cosa que suma para el Barça: David Villa en lugar de Ibrahimovic. Con su ausencia, el campeón estrenará delantera con Villa, aunque después de los últimos partidos no se espera que el conjunto de Guardiola fije un ariete estático como cuando jugaba el sueco, y sí un delantero con libertad, como cuando juega Messi.

El Barcelona, que no ha llamado a ningún jugador del filial, sacará toda la artillería en El Sardinero, donde por primer vez se podrá ver al once de gala, pues Guardiola no ha podido alinear aún a todas sus estrellas y sí repartirlas en diversos partidos.

**ALINEACIONES PROBABLES**

**Racing de Santander:** Toño; Francis, Henrique, Torrejón, Cisma; Kennedy, Colsa, Diop, Arana; Munitis y Tchité.

**Barcelona:** Valdés; Piqué, Puyol, Abidal; Xavi, Busquets, Iniesta; Pedro, Leo Messi y Villa.

**Árbitro, estadio y hora:** Delgado Ferrero (C. vasco). El Sardinero. 19,00 horas (Canal + Liga).

brasileño Henrique, que jugará una temporada más en Santander cedido por el Barça, lo que no impedirá al central medirse a su club.

Por su parte, después de la exhibición en la vuelta de la Supercopa de España contra el Sevilla, el conjunto azulgrana ha vuelto a en-



# El Valencia aprieta fuerte

El conjunto de Emery conquista su primer triunfo frente a un Málaga conservador

MÁLAGA	VALENCIA
1	3

**MÁLAGA:** Arnau; Gámez, Welington, Iván González, Manu Torres; Quincy, Sandro Silva, Fernando (Apoño, m. 67), Eliseu (Juanmi, m. 75); Fernández (Edinho, m. 83) y Rondón.  
**VALENCIA:** César; Miguel, Navarro, Ricardo Costa, Mathieu (Jordi Alba, m. 71); Vicente (Pablo Hernández, m. 59), Albelda, Banega, Joaquín; Mata (Tino Costa, m. 78) y Aduriz.

#### ÁRBITRO

Muñiz Fernández (C. Asturiano). Mostró tarjeta amarilla a Sandro Silva (m.16), Manu Torres (m. 16), Albelda (m. 34), Banega (m.37), Navarro (m. 38), Mata (m. 43) y César (m. 56).

#### GOLES

0-1, M. 9: Aduriz. 1-1, M. 44: Fernández. 1-2, M. 70: Joaquín. 1-3, M. 74: Joaquín.

#### EFE / MÁLAGA

El Valencia aprovechó los numerosos errores en defensa del Málaga para conseguir el primer triunfo de la temporada, con un excelente Joaquín que firmó dos goles.

El bloque levantino, más experimentado, apabulló en los primeros minutos a un rival asustado. Banega y Albelda se impusieron en el centro del campo a Sandro Silva y Fernando y las bandas tanto la izquierda de Vicente como la derecha de Joaquín eran más rápidas que sus marcadores.

El cuadro malagueño deambulaba por el campo, desordenado y con muchas carencias. El gol rondaba en la portería malaguista y llegó tras un saque de esquina que remató de cabeza Aduriz.

Los locales se vieron impotentes para frenar a los valencianistas. En ataques esporádicos buscaron la portería de César, pero el Valencia se manejó a la perfección, incluso Ever Banega pudo sentenciar con un disparo que hizo intervenir a Arnau.

El meta del Málaga salvó el segundo gol cuando Mata, solo, tras un pase precioso y preciso de Joaquín, remató raso al cuerpo de Arnau.



Navarro y Aduriz festejan el primer tanto del conjunto valencianista. / MARCELO DE POZO (REUTERS)

nau. Solamente Quincy en el conjunto albiceleste lo intentaba con su velocidad. Le ayudaba algo Eliseu y Rondón, pero poco más.

El empate era difícil que llegara, aunque el Málaga se quitó la presión y empezó a presionar mucho más arriba. El descanso rondaba, pero Sebastián Fernández, empató al saque de una falta.

En la segunda parte, el partido decayó de ritmo. Los equipos, cansados, jugaron de una forma parsimoniosa. Podía ganar cualquiera, pero ninguno acertaba de cara a la portería rival.

Minutos más tarde, en una buena jugada visitante, Joaquín se marchó por la banda izquierda y lanzó desde dentro del área gran-

de tocando en un defensor y descolocando a Arnau.

El golpe fue duro e inesperado, pero la zaga estaba rota y el centro del campo no existía. El Valencia comenzó a jugar a placer y Joaquín nuevamente, en un balón suelto, lanzó fuerte y colocado, consiguiendo el tercer gol y la sentencia en el minuto 74.

## Llorente logra el primer triunfo y amarga al Hércules

HÉRCULES	ATHLETIC
0	1

**HÉRCULES:** Calatayud; Cortés, Paz, Pamarot, Peña, Fritzier, Aguilar (Kiko, m. 57), Tote, Gomes (Cristian, m. 84), Senda (Thomert, m. 68) y Portillo.

**ATHLETIC CLUB:** Iraizoz; Iraola, Amorebieta, S. José, Aurtenetxe, Susaeta (Iturraspe, m. 84), Gurpegui, Javi Martínez, Gabilondo (Muniain, m. 54), Toquero (D. López, m. 39) y Llorente.

#### ÁRBITRO

Rubinos Pérez (C. Madrileño). Amonestó a Pamarot y Paz, por el Hércules; y a Susaeta, Gurpegui, J. Martínez y Aurtenetxe. Expulsó a Fritzier por doble amonestación.

#### GOL

0-1, m. 46: Llorente.

#### EFE / ALICANTE

Fernando Llorente, con un gol en

el primer minuto del segundo tiempo, dio la victoria al Athletic de Bilbao en su estreno en la actual Liga y amargó el regreso del Hércules a Primera División.

Fue en un encuentro de fuerzas parejas, en el que el remate de Llorente al inicio del segundo tiempo resultó determinante.

El partido empezó con unos minutos en los que el club bilbaíno intentó atemorizar al debutante conjunto alicantino, aunque los locales pronto se pusieron en su sitio y también crearon ocasiones.

Tras una primera parte con oportunidades para ambas escuadras, al inicio de la segunda el tanto del internacional dio alas al Athletic y cerró a los levantinos.



Llorente celebra con sus compañeros el gol de la victoria del Athletic. / EFE

#### [TIEMPO MUERTO]



DIEGO IZCO

## Alternativas

Henchidos de orgullo, sumándose a la cantinela del «somos el mejor equipo de Europa» después de haber ganado una pachanga con trasfondo oficial, hay atléticos que se atreven a postularse como alternativa seria al inefable mano a mano que le espera a la Liga. Supongo que son los efluvios de un título, que se te suben a la cabeza como el alcohol de garrafa, y te impiden ver la realidad tal y como es. Vaya por delante la enhorabuena a la familia colchonera y a Quique, hacedor de un milagrito en apenas siete meses. Pero... ¿la Liga? Ya...

Esta Liga que ya nos ha invadido va a ser una reedición aún más escandalosa de la del pasado año, en la que nadie era capaz de meter mano a Madrid y Barcelona. Esa Liga escocesa que nadie quería ver y que terminaron viendo los ciegos, ese insultante dominio de los dos más poderosos sobre terceros que sonreían a 24 puntos, ese soberano aburrimiento que, jornada tras jornada, ofrecía un nuevo botón de tres puntos para blancos y azulgranas... Bien, pues todo eso se va multiplicar.

Porque Barcelona y Real Madrid, que terminaron la Liga con 99 y 96 (el equivalente a 33 y 32 victorias, respectivamente, de las 38 posibles que se dirimen en una Liga), no solo han mantenido su estatus sino que se han reforzado. Porque el Valencia, que fue tercero con 71, ha perdido a dos de sus figuras mundiales, Villa y Silva (Soldado y Aduriz son grandes atacantes... pero no dan para hacer olvidar a quienes han salido). Porque el Sevilla, cuarto con 63, está inmerso en una acuciante crisis de juego y resultados, por el simple hecho de no haber acertado (como siempre) en los fichajes.

Y sí, el Atlético de Madrid se ha reforzado de maravilla y ahora camina luciendo títulos en la pechera. Pero... ¿Alternativa? Terminó noveno con 47 puntos. Con Godín, Filipe Luis, Fran Mérida... ¿Va a conseguir 50 puntos más este año? Seriedad, por favor.



## Lituania debuta con un claro triunfo ante Nueva Zelanda

N. ZELANDA	LITUANIA
79	92

**NUEVA ZELANDA:** Tait (2), Fitchett (0), Penney (37), Vukona (19), Jones (6), Kench (0), Abercrombie (7), Cameron (0), Anthony (0), Frank (0), Bradshaw (3) y Pledger (5).

**LITUANIA:** Seibutis (0), Kalnietis (6), Maciulis (14), Pocius (2), Gecevicus (8), Delininkaitis (8), Jasaitis (4), Keliza (27), Klimavicius (6), Jankunas (2), Andriuskevicius (0) y Javtokas (2).

**PARCIALES**  
24-25, 10-25, 27-24, 18-18.

AGENCIAS / ESMIRNA

Lituania abrió el Mundial con una victoria ante Nueva Zelanda lograda en los primeros minutos del segundo cuarto, cuando culminó un parcial de 20-2 que rompió el choque.

Pese a la frialdad que siempre se le presupone al inicio de un campeonato, ambos bloques anotaron desde el primer instante. El alto ritmo beneficiaba a una Nueva Zelanda que, sin juego interior, solo podía recurrir al descontrol y los triples como armas para evitar lo inevitable.

Inevitable porque Lituania terminó por ajustar su defensa y rompió el partido en el segundo cuarto (los 'kiwis' no anotaron en los cuatro primeros minutos) y lo hizo con el contratiempo de la lesión de Javtokas al poco de iniciarse el partido y habiendo anotado un solo triple en la primera parte. Pero una canasta de Kleiza sobre la bocina puso el 34-50 en el marcador y finiquitó cualquier opción de sorpresa.

Muchos equipos hubieran abandonado antes de tiempo, pero Nueva Zelanda se encomendó a Kirk Penney para meterse en el partido y bloquear a una Lituania que llegó a sentirse incómoda con el 75-82. Por suerte, el equipo báltico cuenta para este campeonato con un Kleiza muy motivado que acabó con el bloque oceánico.

### CLASIFICACIONES

#### GRUPO A

1. Serbia	2 puntos
2. Argentina	2
3. Australia	2
4. Jordania	1
5. Alemania	1
6. Angola	1

#### GRUPO B

1. Estados Unidos	2 puntos
2. Eslovenia	2
3. Brasil	2
4. Irán	1
5. Túnez	1
6. Croacia	1

#### GRUPO C

1. Turquía	2 puntos
2. Rusia	2
3. Grecia	2
4. China	1
5. Puerto Rico	1
6. Costa de Marfil	1

#### GRUPO D

1. Lituania	2 puntos
2. Líbano	2
3. Francia	2
4. España	1
5. Canadá	1
6. Nueva Zelanda	1

# España cae en su estreno

El cuadro nacional cae ante Francia en un partido muy defensivo y con falta de chispa

FRANCIA	ESPAÑA
72	66

**FRANCIA:** Batum (14), Pietrus (4), De Colo, Diaw (2) y Traore (7) -equipo inicial-, Albicy (13), Koffi (11), Mahinmi (5), Jackson, Bokolo y Gelabale (16).

**ESPAÑA:** Rudy (13), Ricky Rubio (6), Navarro (17), Reyes (9) y Gasol (8) -equipo inicial-, Raúl (3), Claver, Vázquez (1), Llull (3), Mumburú (3) y Garbajosa (3).

#### ÁRBITROS

Jorge Vázquez (PUR), Michael Aylen (AUS) y Juan José Fernández (ARG). Eliminaron por cinco personales al francés Traore y al español Rudy Fernández.

#### PARCIALES

9-18, 18-10, 16-16 y 29-22.

EFE / ESMIRNA

La selección española volvió a tropezar en la misma piedra, en la del partido inicial de una gran competición, como sucedió el año pasado en el Europeo ante Serbia, y esta vez fue ante Francia, por seis puntos 72-66. Los estrenos siempre se les dieron mal a los campeones del mundo, pero más importante incluso que la derrota es la mala imagen que transmitió, sin chispa, sin ideas, sin soluciones...

Los dos equipos comenzaron agarrotados, sobre todo en ataque. Fue Felipe Reyes el que inauguró el marcador pasados los dos minutos de juego al anotar el 1-0 tras uno de los dos tiros libres que lanzó.

También es cierto que ambos rivales apostaron por la defensa, lo que unido al escaso acierto en ataque dio lugar a un paupérrimo marcador al descanso, 27-28 para los nacionales.

Entre el apagón inicial y la igualdad tras el segundo cuarto, la selección se asentó en el marcador con cómodas ventajas en el primer cuarto, ante la inactividad ofensiva de los galos, que se prolongó hasta el minuto 4,20.

El 9-18 del final de los primeros 10 minutos, quizá llamó al engaño a alguien. Con Marc Gasol y Felipe con dos personales y en el banquillo, la selección podía pasar apuros ante la fortaleza física de los franceses, que comenzaron a acercarse al aro tanto como a cerrar el suyo a base de taponos estratosféricos.

Las defensas alternativas (hombre y zona dependiendo de la acción de juego anterior) que ordenó Scariolo y una zona con presión al balón, quizá no produjeron el efecto esperado, porque coincidió con el mejor momento de tiro de los vecinos del norte y en especial con el del ex madridista Mickael Gelabale, que clavó dos triples sin fallo cuando más dolió.

Pese a todo, y a los 10 puntos del equipo español en todo el segundo período, Francia apenas estuvo unos segundos dominando en el marcador.

Con Marc y el quinteto inicial de nuevo en pista tras el paso por vestuarios, España volvió a recuperar parte de su chispa habitual, y parte de poder de defensa, efectividad en ataque y, en definitiva, tranquilidad en el marcador. Aunque no fue fácil ni rápido.

El choque se volvió farragoso, denso, indescifrable para los juga-



El pivot español Felipe Reyes intenta entrar a canasta ante la oposición de Boris Diaw. / ROBERT GHEMENT (EFE)

dores, hasta el punto que, tras haber disfrutado de ocho puntos de renta en varias ocasiones, el tercer cuarto volvió a terminar con un solo punto de ventaja patria, 43-44.

Tocó sufrir en los 10 minutos de la verdad. El equipo no carburó bien en ningún momento y Francia volvió a adelantarse 53-50 a falta de cuatro minutos. Con Marc Ga-

sol, Rudy, Ricky y Navarro a mitad de rendimiento y sin sentirse cómodos con el arbitraje y en la pista, el fantasma del Europeo, y de los partidos iniciales con derrota, tiñó de negro el panorama español.

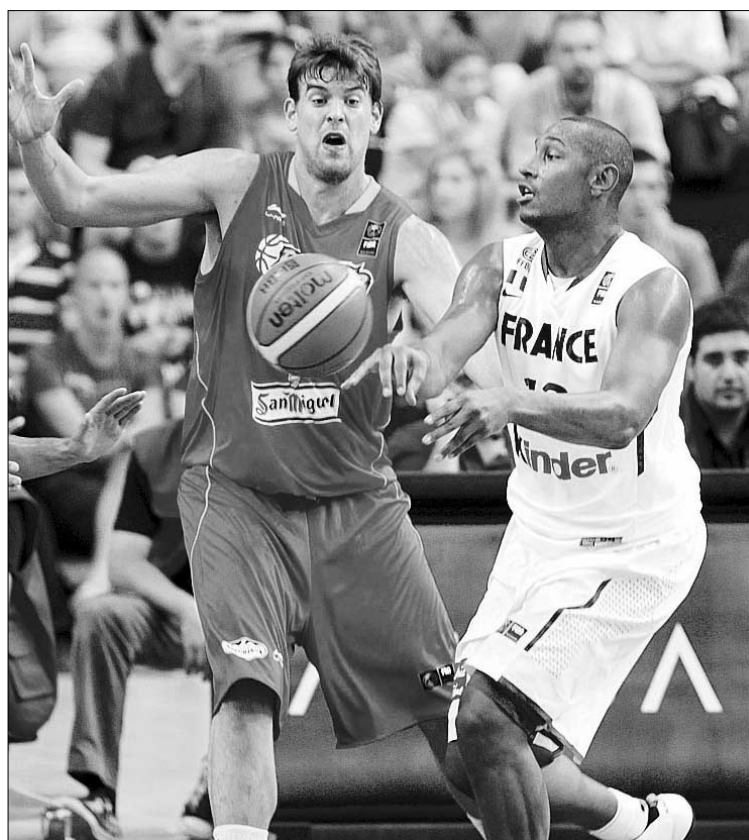
Más cuando, a falta de 2,30 minutos, la escuadra gala se adelantaba con un 58-53 y con un 63-54 y menos de dos minutos por delante, tras lanzar cuatro libres seguidos por falta y técnica al equipo español. España volvió a tropezar en la misma piedra.

**PRÓXIMO RIVAL.** Nueva Zelanda será el segundo rival de la selección española en el Mundial, un bloque que busca clasificarse para cuartos de final pero que lo tiene muy complicado.

En la primera jornada perdió con Lituania por 79-92 y evidenció lo que ya se sabía, que pueden correr, que les gusta el juego anárquico y que Kirk Penney es su mejor arma, ya que contra los bálticos firmó 37 puntos.

#### OTROS RESULTADOS

AUSTRALIA-JORDANIA	76-75
TÚNEZ-ESLOVENIA	56-80
CANADÁ-LÍBANO	71-81
ANGOLA-SERBIA	44-94
COSTA DE MARFIL-TURQUÍA	47-86
ALEMANIA-ARGENTINA	74-78
IRÁN-BRASIL	65-81



Marc Gasol defiende la posición ante Diaw. / L. TEJIDO (EFE)



# EEUU acaba con Croacia

Los estadounidenses aprietan las tuercas en defensa y no dan ninguna opción a su rival

EEUU	CROACIA
<b>106</b>	<b>78</b>

**ESTADOS UNIDOS:** Billups (12), Durant (14), Rose (9), Iguoala (5) y Odom (6) -equipo inicial-, Westbrook (10), Gay (10), Granger (9), Curry (4), Gordon (16), Love (7) y Chandler (4).  
**CROACIA:** Ukic (5), Bogdanovic (17), Tomas (7), Tomic (12) y Zoric (9) -equipo inicial-, Kus, Popovic (16), Stipcevic, Planinic, Loncar (2), Banic (8) y Andric (2).

#### ÁRBITROS

Reynaldo Mercedes (DOM), Yuji Hirahara (JAP) y Christos Christodoulou (GRE). Sin eliminados.

#### PARCIALES

22-20, 26-6, 30-22, 28-30.

#### E. PRESS / ESTAMBUL

La selección de Estados Unidos se impuso a Croacia por 106-78 en el primer encuentro del Mundial que comenzó ayer en Turquía, en un choque que dominó con autoridad de principio a fin.

El conjunto balcánico comenzó muy nervioso, con varias pérdidas de balón y concediendo tres rebotes seguidos en defensa, lo que posibilitó que los americanos gozaran de segundas oportunidades de tiro y colocaron un parcial inicial de 7-0. Lejos de venirse abajo, los europeos se metieron en el partido y terminaron el primer cuarto tan solo dos puntos abajo (22-20).

En el segundo cuarto, Estados Unidos avasalló a su rival a base de triples y el partido se rompió. Rudy Gay y Gordon encestaron dos cada uno y el parcial fue de 26 a 6, llegándose al descanso con 48-26 a favor de los americanos.

En la reanudación, Croacia se propuso maquillar el resultado pero Estados Unidos se mostró nuevamente intratable, sobre todo en el tiro exterior. A pesar de que los balcánicos lograron encestar 22 puntos en el tercer cuarto, vieron como el marcador aumentaba en favor de los hombres



Zoric lucha por detener la acción de Lamar Odom. / JEFF HAYNES (REUTERS)

dirigidos por Mike Krzyzewski. Se llegó al último cuarto con 30 puntos de ventaja para el equipo norteamericano (78-48).

El último cuarto le sirvió al entrenador estadounidense para rotar a sus jugadores y dosificar los

minutos, de cara a la jornada de hoy que volverá a haber partido. Croacia realizó su mejor cuarto, consciente de que los puntos serán vitales en la clasificación final, pero los suplentes americanos salieron con muchas ganas y

el resultado apenas varió. Al final 106-78 para Estados Unidos, que se enfrentará este domingo a Eslovenia. Por su parte, Croacia tendrá un encuentro mucho más asequible en la segunda jornada, en la que se verá las caras con Irán.

## Grecia sufre más de la cuenta para doblegar a China

GRECIA	CHINA
<b>89</b>	<b>81</b>

**GRECIA:** Vougioukas (0), Bourousis (21), Zisis (21), Spanoulis (19), Calathes (2), Perperoglou (0), Tsartsaris (6), Diamantidis (11) y Kaimakoglou (3).

**CHINA:** Ding (2), Liu (7), Yu (3), Wang (13), Jin (0), Sun (15), Zhang (0), Yi (26), Gou (0) Su, (0), Wang (15) y Zhou (0).

#### PARCIALES

25-18, 22-19, 18-25, 24-19.

#### AGENCIAS / ANKARA

Grecia sufrió más de la cuenta para hacerse con su primera victoria ante China en el partido inaugural del Grupo C con Bourousis y Zisis anotando 21 puntos cada uno para comandar el bloque heleno.

Spanoulis contribuyó a estirar la diferencia en el marcador hasta los ocho puntos (20-12) y los griegos se fueron arriba en el primer cuarto. Tsartsaris y Perperoglou salieron al paso en el inicio del segundo período para poner el 31-20, pero Wang ShiPeng y Yi Jianlian ejercieron de líderes en la otra pista y llevaron a China a colocarse a solo seis puntos de los actuales subcampeones.

Spanoulis no tardó en poner las cosas en su sitio y garantizó una ventaja de 47-37 para Grecia al descanso. Zisis y Diamantidis arrancaron en la reanudación con dos triples para sostener esos 10 puntos de diferencia, pero el rival aún no había dicho su última palabra.



Jianlian Yi intenta pasar ante la defensa de Tsartsaris. / M. BLINCH (REUTERS)

Un parcial de 12-2 les colocó a solo tres puntos (58-55). Wang Zhizhi fue el argumento con el que los asiáticos se situaron 65-62. Ya en el último cuarto, Yue Sun y Yi Jianlian situaron la primera ventaja para China (65-66). Sin embargo, Grecia reaccionó para volver a liderar el electrónico.

Los de Kazluaskas ampliaron el margen hasta ocho puntos antes de que Wang Zhizhi y Sun Yue, con sendos triples, devolvieron la emoción al encuentro. Spanoulis, con una de sus clásicas bandejas, y Bourousis colocaron una ventaja de 6 puntos para los griegos (85-79), que se antojó definitiva.

## Puerto Rico se queda con la miel en los labios

RUSIA	PUERTO RICO
<b>75</b>	<b>66</b>

**RUSIA:** Bykov (3), Fridzon (9), Kaun (13), Ponkrashov (10) y Monya (16) -equipo inicial-, Vorontsevich (8), Kolesnikov, Khvostov, Voronov (3) y Mozgov (13).  
**PUERTO RICO:** Ramos (15), Barea (25), Arroyo (4), Peavy (7) y Lee -equipo inicial-, Rivera, Vassallo (13), Díaz (2), Huertas, Balkman y Santiago.

#### PARCIALES

14-8, 22-26, 18-21, 21-11.

#### EFE / ANKARA

Puerto Rico se quedó con la miel en los labios en su estreno en el Mundial al perder contra Rusia tras un encuentro muy disputado y jugado de poder a poder.

Tardaron los boricuas en centrarse y el rival lo aprovechó adquiriendo seis puntos de ventaja al final del primer periodo. Ninguno de los dos estaban finos, pero los europeos se adaptaron antes.

Barea, autor de 25 puntos, comenzó a dar vida a su selección con buenos lanzamientos de media distancia, aunque en la larga estuvo más impreciso. Los puntos de Barea y los rebotes de Ramos hicieron que las fuerzas se igualaran al descanso (36-34).

El tercer cuarto no sirvió para desequilibrar la balanza, aunque en esta ocasión fueron los caribeños los que se colocaron arriba (54-55).

Cuando parecía que todo apuntaba a un final de infarto, Rusia sacó lo mejor de sí misma en los momentos cruciales y adquirió ventajas en los últimos minutos que hicieron imposible la remontada de un Puerto Rico que dio una buena impresión en su debut mundialista en la sede de Ankara.

## Desestiman la apelación por Fotsis y Schortsanitis

#### E. PRESS / ESTAMBUL

La Federación Internacional de Baloncesto (FIBA) desestimó ayer la apelación que presentó Grecia por sus jugadores Antonis Fotsis y Sofoklis Schortsanitis, que fueron sancionados por pelearse en un amistoso contra Serbia.

Ambos fueron castigados con dos partidos oficiales después de verse involucrados en una pelea en la que también participaron los serbios Nenad Krstic y Milos Teodosic, por lo que se perderán los primeros encuentros del Mundial.

El cuadro serbio, por su parte, no presentó ningún recurso de apelación y perderá a dos de sus hombres más importantes con tres y dos partidos respectivamente.





El conjunto Columbia fue el más rápido en la meta de la capital andaluza. / FÉLIX ORDÓÑEZ (REUTERS)

# Cavendish se viste de rojo

El británico se coloca al frente de la clasificación general tras el triunfo del Columbia en la crono nocturna

EFE / SEVILLA

El británico Mark Cavendish se convirtió ayer en el primer líder de la Vuelta a España al cruzar la meta al frente de su equipo, el Columbia, en la contrarreloj por escuadras que se disputó en Sevilla con un recorrido de 13 kilómetros, por lo que quitó el precinto al nuevo maillot rojo que distinguirá al líder de la carrera.

El Columbia, que marcó un tiempo de 14,06 minutos, aventajó en 10 segundos a la formación italiana del Liquigas, donde milita Vincenzo Nibali, uno de los favoritos al podio final y en 12 al Saxo Bank del triple campeón mundial contrarreloj, el suizo Fabian Cancellara y de los hermanos Andy y Frank Schleck.

De esta manera, el inglés sacó oro del trayecto monumental que estrenó una de las novedades destacadas de la ronda. En una noche muy calurosa, su equipo fue superior al resto. Salió lanzado junto a la plaza de toros de la Maestranza y llegó disparado a la Torre del Oro. Ninguna formación le bajó del pedestal.

El ciclista de la Isla de Man partirá de líder en la segunda etapa de la Vuelta, la primera en línea con la prenda roja que marca en su tela la garra del guepardo, animal rey de la velocidad, su reflejo sobre la carretera. Le acompañan en el primer podio de la general los eslovacos Peter y Martin Velits.

El italiano Nibali se convirtió en la primera referencia entre los favoritos. A dos segundos tiene a

los Schleck, a tres a Carlos Sastre, a 10 a 'Purito' Rodríguez, a 17 a Igor Antón y a 23 y como principal perjudicado al ruso del Rabobank Denis Menchov.

Una vez lanzada la etapa a media luz por las repletas calles hispalenses, se esperaba con buenos pronósticos la carrera del Katusha de 'Purito' Rodríguez, escoltado por hombres rápidos como los rusos Kolobnev e Ignatiev, una escuadra que se impuso en la pasada Vuelta a Burgos. Pero en meta marcaron 14,26 minutos, dos se-

## CLASIFICACIONES

### PRIMERA ETAPA

1. HTC-Columbia (USA)	14:06
2. Liquigas-Doimo (ITA)	a 0:10
3. Saxo Bank (DIN)	a 0:12
4. Cervelo TestTeam (SUI)	a 0:13
5. Lampre (ITA)	a 0:14
6. Garmin-Transitions (USA)	a 0:17
7. Omega Pharma-Lotto (BEL)	a 0:17
8. Team Milram (ITA)	a 0:18
9. Team Katusha (RUS)	a 0:20
10. QuickStep (BEL)	a 0:23
11. Caisse d'Epargne (ESP)	a 0:25
12. Xacobeo-Galicia (ESP)	a 0:26
13. Euskaltel-Euskadi (ESP)	a 0:27
14. Team Sky (GBR)	a 0:28
15. Cofidis (FRA)	a 0:28
16. FdJ (FRA)	a 0:33

gundos peor que los alemanes del Milram. «No hemos llegado a coger la velocidad adecuada, en estas pruebas hay que rodar más fuerte», indicó 'Purito'.

**REY DEL SPRINT.** No le duró mucho la alegría a los germanos, ya que el Columbia de Mark Cavendish, el rey del sprint en el Tour, con 15 etapas en su palmarés a sus 25 años, pasó a la cabeza con 14,06, a pesar de que perdió a Eisel por un pinchazo. Referencia a batir por los aspirantes a estrenar

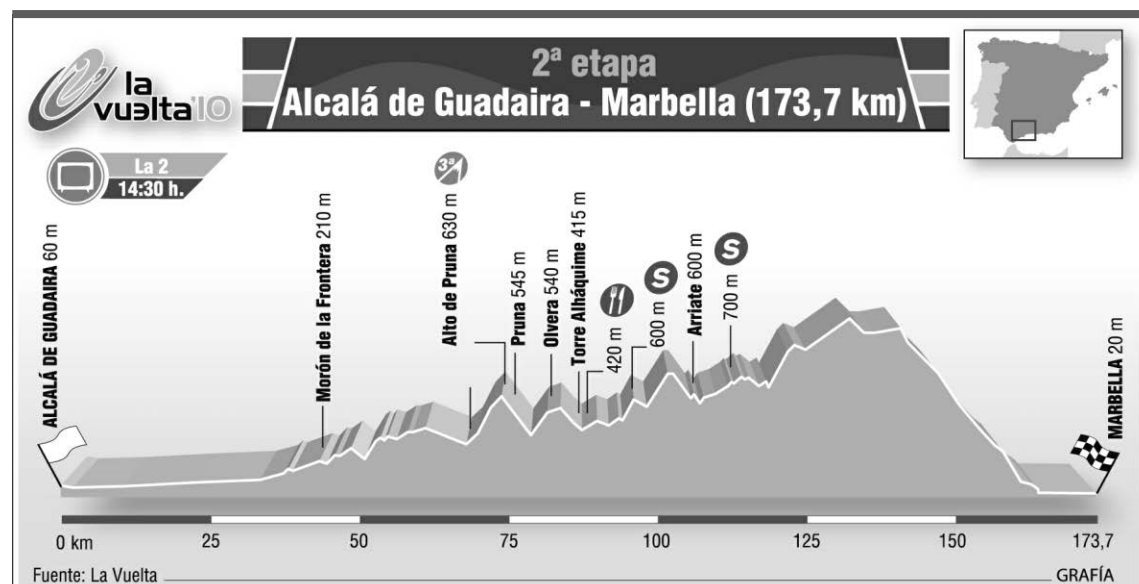
el podio junto a la Torre del Oro, que cambió por una hora el reflejo dorado por el rojo en las aguas del Guadalquivir.

Fueron llegando los equipos con favoritos. El Euskaltel, que presenta a Igor Antón como líder, se colocó en meta a 27 segundos del Columbia, buen registro para la escuadra de Igor González de Galdeano, pero el director del conjunto vasco no estaba conforme. «Me quedo con un mal sabor de boca, ya que no estaba previsto que se despegaran cuatro corredores por el recorrido».

Tampoco los hombres del Garmin desbancaron al Columbia. Con un equipo plagado de hombres rápidos, como David Millar o Tyler Farrar, cerraron su participación a 17 segundos de la escuadra de Cavendish.

La quiniela empezó a romperse con la llegada del Saxo Bank. La presencia del triple campeón mundial y medalla de oro olímpica contrarreloj, Fabian Cancellara, no bastó para variar el orden en cabeza. 'Espartaco', gran favorito, no pudo estrenar el maillot rojo, como hizo con el amarillo del Tour. Andy y Frank Schleck se conformaron con un registro 14 segundos peor que el Columbia, que ya empezaba a dar la vuelta al ruedo.

El Lampre se mantuvo segundo, inamovible. Nadie, ni el calor, pudo con la fortaleza del Columbia de Cavendish, el 'guepardo' que prestó sus garras para estamparlas en el jersey de líder que lució en la puesta de largo de la Vuelta.



**Una sola dificultad.** Desde Alcalá de Guadaíra arranca la segunda etapa de la Vuelta, 173 kilómetros que concluirán en Marbella. La carrera pondrá en juego los primeros puntos en la lucha por la general de la montaña con el alto de Pruna. La organización ha preferido diseñar una etapa que no arranca hasta las 13,30 horas y cuyos últimos 50 kilómetros son todos de clara tendencia a bajar.



FÓRMULA UNO

GRAN PREMIO DE BÉLGICA

# Ferrari falla en la estrategia

Alonso saldrá décimo después de que su escudería se inclinara por neumáticos de lluvia

EFE / SPA

La lluvia, que cayó en los últimos minutos de la sesión de clasificación en la recta de meta complicó la carrera de hoy del español Fernando Alonso (Ferrari), que partirá desde la décima posición en el Gran Premio de Bélgica, pero espera que el líquido elemento le ayude a lograr un buen resultado, si no la victoria.

Aunque el pasado viernes manifestara que los que se están jugando el Mundial adaptarían unos reglajes intermedios para seco y lluvia, debido a la impredecible meteorología en esta zona, al final lo debieron ver claro en Ferrari y se inclinaron más por unos de lluvia, con más carga aerodinámica, pero se equivocaron.

Sí, el agua hizo acto de presencia en Spa, pero nada tuvo que ver con el pequeño batacazo sufrido por Alonso en su lucha por la 'pole'. El ovetense se había quejado de problemas de sobreviraje durante la mañana, pero sus registros nunca perdieron de vista la zona noble. Sin embargo, en ningún momento pudo merodear la cabeza de la parrilla. Su F10 estuvo lejos de todo y cerca de nada durante la Q3. Sin embargo, Massa fue capaz de rescatar un templado sexto puesto.

Por delante estarán todos sus rivales por el título, con el australiano Mark Webber (Red Bull) que firmó su quinta 'pole' de la temporada, y el británico Lewis Hamilton (McLaren) con el que compartirá la primera línea.

El alemán Sebastian Vettel (Red Bull) estará en la segunda fila por detrás del polaco Robert Kubica (Renault) y desde la tercera fila partirán el británico Jenson Button (McLaren) y el compañero de Alonso, el brasileño Felipe Massa.

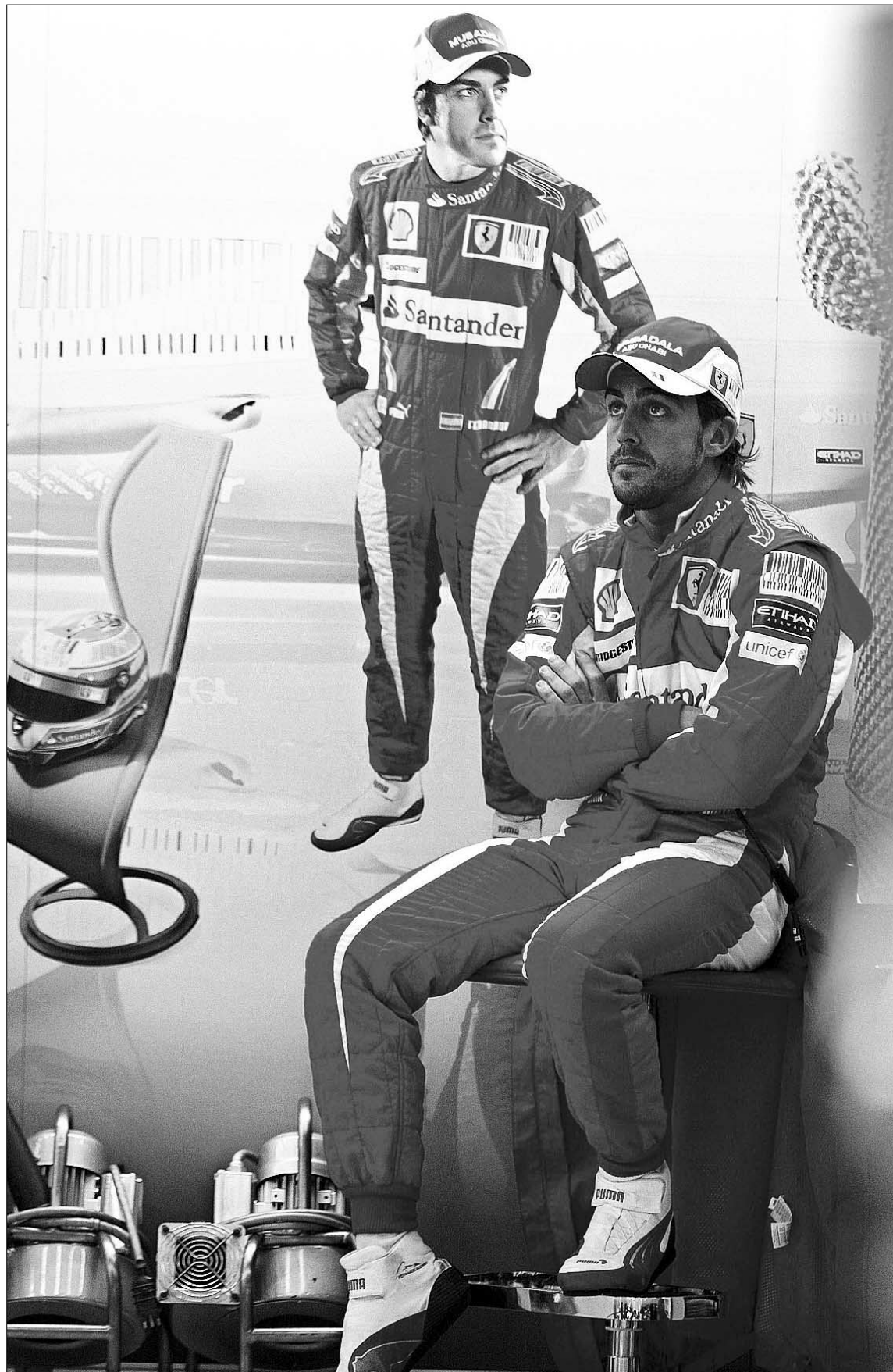
Todos ellos, a excepción de Vettel, estrenarán motor en este Gran Premio, uno de los más exigentes en este aspecto del campeonato.

La sesión de clasificación se complicó desde el comienzo, cuando el ruso Vitaly Petrov (Renault) perdió el control del coche en la bajada de Rivage al pisar los bordillos y obligó a detener la misma durante siete minutos, los suficientes como para que en esa zona comenzara a llover y complicara la situación a los dos Sauber. Ambos se vieron sorprendidos por el estado de la pista y tanto el japonés Kamui Kobayashi como Pedro de la Rosa quedaron eliminados en la primera tanda.

Si la segunda sesión se disputó toda sobre seco, la tercera y definitiva comenzó en seco y terminó con lluvia en la recta de meta.

El asturiano solo disponía de un juego de neumáticos blandos nuevos y en el primer intento utilizó los que ya había usado en la anterior, con los que finalizó en décima posición, y cuando montó los nuevos fue cuando comenzó a llover y, aunque bajó su registro, no pudo mejorar su puesto.

Mientras tanto, Jaime Alguersuari (Toro Rosso) cayó en la se-



El piloto asturiano no pudo competir con los mejores en la tercera y última tanda de clasificación. / S. SUKI (EFE)

gunda ronda, en la que se clasificó justo por detrás de los Mercedes de Michael Schumacher y Nico Rosberg, aunque el primero perdió 10 puestos al cumplir la sanción de Hungría por encerrar con-

tra a Barrichello y cinco a Rosberg por sustituir la caja de cambios.

Hoy tocará remontada, salida rápida y confiar en que llueva, algo muy exigente en Spa, donde las cosas cambian cada minuto.

## ASÍ QUEDA LA PARRILLA DE SALIDA

1. Mark Webber (AUS) RBR	1:45.778	13. Heikki Kovalainen (FIN) Lotus	1:50.980
2. Lewis Hamilton (GBR) McLaren	1:45.863	14. Nico Rosberg (GER) Mercedes	1:47.885
3. Robert Kubica (POL) Renault	1:46.100	15. Jarno Trulli (ITA) Lotus	2:01.491
4. Sebastian Vettel (GER) RBR	1:46.127	16. Sebastian Buemi (SUI) Toro Rosso	1:49.209
5. Jenson Button (GBR) McLaren	1:46.206	17. Kamui Kobayashi (JPN) Sauber	2:02.284
6. Felipe Massa (BRA) Ferrari F10	1:46.314	18. Bruno Senna (BRA) HRT	2:03.612
7. Rubens Barrichello (BRA) Williams	1:46.602	19. Sakon Yamamoto (JPN) HRT	2:03.941
8. Adrian Sutil (GER) Force India	1:46.659	20. Timo Glock (GER) Virgin	1:52.049
9. Nico Hulkenberg (GER) Williams	1:47.053	21. Michael Schumacher (GER) Mercedes	1:47.874
10. Fernando Alonso (ESP) Ferrari	1:47.441	22. Pedro de la Rosa (ESP) Sauber	2:05.294
11. Jaime Alguersuari (ESP) Toro Rosso	1:48.267	23. Lucas di Grassi (BRA) Virgin	2:18.754
12. Vitantonio Liuzzi (ITA) Force India	1:48.680	24. Vitaly Petrov (RUS) Renault	

MOTOCICLISMO

## Spies logra su primera 'pole' por delante de Lorenzo

E. PRESS / INDIANÁPOLIS

El estadounidense Ben Spies (Yamaha) logró su primera 'pole' en el Mundial de Moto GP, en el Gran Premio de Indianápolis, en una sesión de entrenamientos oficiales en la que el español Jorge Lorenzo (Yamaha) fue segundo.

Todo apuntaba a un nuevo éxito de Jorge Lorenzo, pero Spies apareció en la parte final de la sesión para ponerse en cabeza y conseguir la primera 'pole' de su carrera en la categoría reina, celebrando así su reciente fichaje por Fiat Yamaha para la próxima temporada como sustituto de Valentino Rossi.

Lo del tejano no fue la única sorpresa, porque se 'coló' también en la primera línea su compatriota Hayden. Tras ellos estarán los dos pilotos del Repsol Honda, Andrea Dovizioso y Dani Pedrosa, y Casey Stoner. Pedrosa llegó a liderar la tabla de tiempos a mitad de la sesión, pero sus problemas para mejorar sus registros del último parcial le fueron poco a poco relegando plazas.

Algo parecido le ocurrió a Rossi, quien acabó yéndose al suelo -también le pasó en la tanda matinal- en la parte final de la sesión para no volver a la pista y acabar séptimo. Valentino demostró estar bastante desquiciado por los gestos que hizo nada más levantarse de su caída. Al italiano le está costando más recuperarse de su estado psicológico que del físico.

En lo que respecta al resto de los pilotos nacionales, Álvaro Bautista fue undécimo, mientras que Aleix Espargaró finalizó el decimocuarto registro y Héctor Barberá cerró la actuación con el décimo sexto lugar.

Mientras tanto, en la categoría de Moto 2, Julián Simón (Suter) saldrá desde la primera posición. El manchego, campeón de 125 c.c. en 2009, consiguió el mejor tiempo en su última vuelta al batir a su compatriota Héctor Faubel (Suter) y al británico Scott Reding (Suter).

El actual líder del certamen, el también español Toni Elías (Moriwaki), dominó buena parte de los entrenamientos oficiales, pero sufrió una caída y no pudo pasar de la sexta plaza.

**OCTAVO DE LITRO.** Por último, en 125 c.c, el joven Marc Márquez (Derbi) logró su séptima 'pole' del curso.

El catalán, que lidera el campeonato, superó a su compatriota Nico Terol (Aprilia), al británico Bradley Smith (Aprilia) y al alemán Sandro Cortese (Derbi). Por su parte, Pol Espargaró (Derbi), se clasificó en la quinta plaza.

## LAS DECLARACIONES

### ► FERNANDO ALONSO

«La victoria sigue siendo el objetivo»

«La clasificación es de las menos importante del campeonato, aquí puede pasar de todo»





### AVANT ENTRE MADRID, SEGOVIA y VALLADOLID (NUEVA ESTACIÓN)

MADRID CHAMARTÍN - SEGOVIA GUIOMAR - VALLADOLID CAMPO GRANDE

DÍAS DE CIRCULACIÓN	MADRID CHAMARTÍN	SEGOVIA GUIOMAR	VALLADOLID CAMPO GRANDE
LMXJV	08:35	09:06	09:45
SD	10:30	11:01	11.40
LMXJV	11.15	11.46	
SD	12.00	12.31	
LMXJVSD	15.30	16.01	16.40
LMXJVSD	17.30	18.00	
LMXJVSD	19.15	19.46	20.25
LMXJV	20.00	20.31	
LMXJVSD	21.00	21.31	22.10

VALLADOLID CAMPO GRANDE - SEGOVIA GUIOMAR - MADRID CHAMARTÍN

DÍAS DE CIRCULACIÓN	VALLADOLID CAMPO GRANDE	SEGOVIA GUIOMAR	MADRID CHAMARTÍN
LMXJV		07:00	07:32
LMXJV	06:45	07:23	07:55
LMXJV		08:00	08:32
SD		09:05	09:37
LMXJVSD	09:20	09:58	10:30
LMXJVSD	15.30	16:08	16:40
LMXJVSD		18:20	18:52
LMXJVSD	19:35	20:13	20:45
VSD	20.30	21:08	21:40



### AVE y ALVIA DESDE SEGOVIA (NUEVA ESTACIÓN)

Hacia el Norte	ALVIA	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE
Número de tren	4085	4089	4141	4167	4183	4209
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D
Segovia	8:33 H	9:02 H	15:16 H	16:43 H	18:41 H	21:12 H
Valladolid	9:17 H	9:37 H	15:59 H	17:32 H	19:24 H	21:47 H
Palencia			16:32 H		19:57 H	
Aguilar de Campo					21:01 H	
Reinosa					21:27 H	
Torrelavega					22:17 H	
Santander					22:41 H	
Sahagún			17:03 H			
León			17:39 H			
Pola de Lena			18:58 H			
Mieres (Puente)			19:09 H			
Oviedo			19:32 H			
Gijón (cercañas)			20:02 H			
Burgos	10:20 H			18:35 H		
Miranda de Ebro	11:11 H			19:39 H		
Vitoria	11:38 H			19:53 H		
Zumárraga	12:29 H			20:45 H		
Tolosa				21:13 H		
San Sebastián	13:22 H			21:33 H		
Irún	13:48 H			21:55 H		
Hendaya	13:54 H			22:00 H		
Bilbao	8:33 H			16:43 H		

Hacia Madrid y Levante	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE	ALVIA
Número de tren	4088	4072	4086	4140	4198	4174
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D
Segovia		11:04 H	13:18 H	18:44 H	20:10 H	21:24 H
Madrid (Chamartín)		11:43 H	13:53 H	19:23 H	20:42 H	21:59 H
Albacete		14:29 H		22:09 H		
Alicante		15:58 H		23:38 H		

Desde el Norte	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE	ALVIA
Número de tren	4088	4072	4086	4140	4198	4174
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D
Bilbao			8:55 H			17:10 H
Irún			8:15 H			16:20 H
San Sebastián			8:32 H			16:39 H
Tolosa			8:51 H			17:26 H
Zumárraga			9:22 H			18:15 H
Vitoria			10:09 H			18:38 H
Miranda de Ebro			10:30 H			19:38 H
Burgos			11:25 H			19:31 H
Gijón (cercañas)				14:00 H		
Oviedo				14:28 H		
Mieres (puente)				14:46 H		
Pola de Lena				15:00 H		
León				16:24 H		
Sahagún				16:54 H		
Palencia				17:25 H		
Santander		7:05 H				
Torrelavega		7:30 H				
Reinosa		8:19 H				
Aguilar de campo		8:43 H				
Palencia		9:47 H				
Valladolid	8:30 H	10:19 H	12:33 H	17:59 H	19:35 H	20:39 H
Segovia	9:05 H	11:06 H	13:18 H	18:46 H	20:10 H	21:31 H

Desde Madrid y Levante	ALVIA	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE
Número de tren	4085	4089	4141	4167	4183	4209
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D	L/M/X/J/V/D
Alicante			10:35 H		14:05 H	
Albacete			11:58 H		15:22 H	
Madrid (Chamartín)	8:00 H	8:30 H	14:40 H	16:10 H	18:05 H	20:40 H
Segovia	8:33 H	9:02 H	15:16 H	16:43 H	18:41 H	21:12 H



### AUTOBUSES ENTRE SEGOVIA Y MADRID

SEGOVIA-MADRID				
LUNES A VIERNES LABORABLES				
5.45 D	6.00 D	6.15 S	6.30 D	6.45 S
7.00 S	7.15 S	7.30 D	7.45 D	8.00 S
8.30 S	9.00 D	9.30 S	10.00 D	10.30 R
11.00 D	11.30 D	12.00 D	12.30 S	13.00 D
13.30 D	14.00 D	14.30 R	15.00 D	15.30 D
16.00 R	16.30 D	17.00 D	17.30 D	18.00 S
18.45 D	19.30 D	20.00 R	21.00 D	21.30 S
SÁBADOS LABORABLES				
6.45 D	7.30 D	8.00 D	8.30 S	9.00 D
9.30 D	10.00 D	10.30 R	11.00 D	11.30 D
12.00 D	12.30 S	13.30 D	14.30 S	15.30 D
16.00 R	16.30 D	17.00 D	17.30 D	18.00 S
18.30 D	19.00 D	19.30 D	20.00 R	21.00 D
21.30 S				
DOMINGOS Y FESTIVOS				
8.30 S	9.30 D	10.30 R	11.30 D	12.30 S
13.30 D	14.30 S	15.30 D	16.00 R	16.30 D
17.00 D	17.30 D	18.00 D	18.30 D	19.00 D
19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	21.30 S
22.30 D				

D: Expediciones DIRECTAS / \* Días lectivos / R: Expediciones RUTA con parada en Revenga, Otero de Herreros, San Rafael, Guadarrama, Los Negrales, Villalba, Torrelodones, Las Matas y Las Rozas / S: Expediciones SEMIDIRECTAS con parada en San Rafael (estación), Otero de Revenga.

MADRID-SEGOVIA				
LUNES A VIERNES LABORABLES				
6.30 D	7.00 D	7.30 D	8.00 R	8.30 D
9.00 D	9.30 S	10.00 D	10.30 D	11.00 S
11.30 D	12.00 D	12.30 D	13.00 D	13.30 S
14.00 D	14.30 D	15.00 R	15.15 D	15.30 D
16.00 D	16.30 D	17.00 S	17.30 D	18.00 D
18.15 S	18.30 D	19.00 D	19.30 D	19.45 S
20.00 D	20.30 D	20.45 R	21.00 D	21.30 S
22.00 D	22.30 S	23.00 D		
SÁBADOS LABORABLES				
8.00 S	8.30 D	9.00 D	9.30 D	10.00 D
10.30 D	11.00 S	11.30 D	12.00 D	12.30 D
13.00 D	13.30 S	14.00 D	15.00 R	15.30 D
16.00 D	17.00 S	18.00 D	19.00 D	19.30 D
20.00 R	20.30 D	21.00 S	21.30 D	22.00 D
22.30 S				
DOMINGOS Y FESTIVOS				
8.00 S	9.00 D	10.00 D	10.30 D	11.00 S
11.30 D	12.00 D	13.00 D	14.00 D	15.00 R
16.00 D	17.00 S	18.00 D	18.30 D	19.00 D
19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	21.30 D
22.00 D	22.30 S			



### AUTOBUSES

SALIDAS DE SEGOVIA

LUNES A VIERNES LABORABLES
ABADES: 13:30 y 19:30 horas.
AGUILAFUENTE: 12:00; 13:30; 16:45 (Cambio en Torrecaballeros) y 18:30 horas.
AREVALO: 18:30 horas.
AYLLON: 12:30 y 18:00 horas.
BERNARDOS: 14:30 horas.
COCA-NAVA DE LA ASUNCIÓN: 12:30; 14:00; 18:30 y 19:30 horas.
CUEVAS DE PROVANCO: 13:30 y 18:30 horas.
ESPIRDO: 13:30 horas (Sólo Jueves)
FUENTESAUCA: 12:00; 13:30 y 18:30 horas.
FUENTIDUEÑA: 13:30 y 18:30 horas.
HOYUELOS: 13:00 horas.
LABAJOS: 13:30 horas.
LA HIGUERA: 13:30 horas (Sólo Jueves)
MARUGAN: 13:30 y 19:30 horas.
MARTIN MUÑOZ DE LAS POSADAS: 14:00 y 18:30 horas.
NAVAFRÍA: 12:30 (Martes y Miércoles entrará por el pueblo); 14:00 y 18:00 horas.
NAVAS DE ORO: 12:30; 14:30 y 19:30 horas.
PALAZUELOS: 7:40; 8:25; 9:10; 9:55; 10:40; 11:25; 12:10; 13:00; 13:40; 14:15; 15:15; 15:55; 16:40; 17:25; 18:10; 18:55; 19:40; 20:25 y 21:10 h.
PRADENA: 12:30; 14:00 y 18:00 horas.
REBOLLO: 12:45 horas (Lunes, Jueves y Viernes Laborables)
RIAZA: 12:30; 14:00 y 18:00 horas.
SACRAMENIA: 13:30 y 18:30 horas.
SAMBOAL: 14:30 y 19:30 horas.
SANGARCIA: 13:00 horas.
SANTA MARIA DE NIEVA: 12:30; 14:00; 14:30; 18:30 y 19:30 horas.
SANTIESTE DE SAN JUAN BAUTISTA: 14:00 y 18:30 h.
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 7:40; 8:30; 11:00; 12:00; 13:00; 14:15; 15:15; 19:00; 20:15 y 20:55 horas.
SAN ILDEFONSO: 7:40; 8:50; 10:30; 11:30; 12:30; 13:30; 14:00; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15; 21:00; 21:30.
TORRECABALLEROS: 8:30; 11:00; 12:00; 13:00; 14:00; 15:15; 16:00; 19:00 y 20:15 horas.
TUREGANO: 12:00; 13:00; 14:00; 16:45 (Cambio en Torrecaballeros); 18:00 y 19:30 horas. A las 21:00 horas (Sólo Viernes)
VALSAIN: 7:40; 8:50; 11:30; 14:00; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15
VALTIENDAS: 19:30 horas (Lunes y Viernes)

SÁBADOS LABORABLES
ABADES: 13:30 horas.
AGUILAFUENTE: 12:00 horas (Cambio en Torrecaballeros) y 13:30 horas.

AREVALO: 13:00 horas.
AYLLON: 14:00 horas.
BERNARDOS: 13:30 horas.
COCA-NAVA DE LA ASUNCIÓN: 13:00 horas.
FUENTESAUCA: 13:30 horas.
LABAJOS: 13:30 horas.
NAVAS DE ORO: 13:30 horas.
PALAZUELOS: 12:00; 13:30; 19:30 y 22:30 horas.
RIAZA: 14:00 horas.
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 9:05; 12:00; 13:30; 19:30 y 22:30 horas.
SACRAMENIA: 13:30 horas.
SAN ILDEFONSO: 7:40; 8:50; 10:30; 11:30; 13:30; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15; 21:30.
SANTA MARIA DE NIEVA: 13:00 y 13:30 horas.
TORRECABALLEROS: 9:05; 12:00; 13:30; 14:00; 19:30 y 22:30 horas.
VALSAIN: 7:40; 8:50; 11:30; 13:30; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15.

DOMINGOS Y FESTIVOS
AYLLON: 18:30 horas.
COCA-NAVA DE LA ASUNCIÓN: 18:30 horas.
FUENTESAUCA: 19:30 horas.
NAVAS DE ORO: 18:30 horas.
PALAZUELOS: 13:30; 19:30 y 22:30 horas.
PRADENA: 18:30 horas.
RIAZA: 18:30 horas.
SACRAMENIA: 19:30 horas.
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 13:30; 19:30 y 22:30 h.
SAN ILDEFONSO: 10:30; 11:30; 13:30; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15; 21:30; 22:30 horas.
SANTA MARIA DE NIEVA: 18:30 horas.
TORRECABALLEROS: 13:30 y 22:30 horas.
VALSAIN: 10:30; 13:30; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15 horas

SALIDAS HACIA SEGOVIA

LUNES A VIERNES LABORALES
ALDEALCORVO: 7:00 horas.
ABADES: 10:50 y 16:20 horas.
AGUILAFUENTE: 7:45; 10:45 y 15:45 horas.
AREVALO: 7:00 horas (Lunes y Viernes) 7:15 horas (Martes, Miércoles, Jueves y Sábados)
AYLLON: 7:10 y 9:00 horas.
BERCIMUEL: 7:00 horas (Lunes y Viernes)
BERNARDOS: 8:10 horas.
BOCEGUILLAS: 7:00 horas.
CAMPO DE SAN PEDRO: 6:55 horas (De Lunes a Viernes)
CANTALEJO- CUELLAR: 7:00 horas.
COCA: 7:55; 9:50; 15:00 y 16:10 horas.
CUELLAR-CANTALEJO: 15:00 horas.
CUEVAS DE PROVANCO: 7:00 horas.
ESPIRDO: 9:15 horas (Sólo Jueves)
FUENTE DE SANTA CRUZ: 7:40 horas (Sólo Jueves)
FUENTEMIZARRA: 6:45 horas (Lunes y Viernes)
FUENTESAUCA: 7:30; 10:30 y 15:30 horas.
FUENTIDUEÑA: 7:00 horas.
HOYUELOS: 9:00 horas.
JUARROS DE VOLTOYA: 8:00 horas.
LABAJOS: 7:35 horas (Lunes y Viernes) y 10:15 horas.
LOS HUERTOS: 9:15 horas (Lunes, Jueves y Viernes)
MUNOPEDE:



# ANUNCIOS BREVES

## 921 46 12 12

**EL ADELANTADO**  
**C/ Morillo, 7. 40002 Segovia**  
 publicidad@adelantado.com  
 De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

**POR TELÉFONO** 921 46 12 12  
 De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

**POR AGENCIAS DE PUBLICIDAD**  
 Contacte con su agencia de publicidad habitual para gestionar sus anuncios breves.

**TARIFA BREVES:** Cada palabra 0,48 € + 16 % IVA *mínimo diez palabras*  
**TARIFA 1/2 MÓDULO:** (22 X 45 mm): 10,50 € + 16 % IVA

**TRABAJO**  
**CHICA DE pueblo.** Estudiando en Segovia. Busco sexo gratis. 686199116.

**SE NECESITAN Comerciales,** se valorará experiencia. Imprescindible vehículo. Producto en auge. Buenas comisiones. 691183830.

**SE NECESITA ayudante de cocina.** Media jornada para Restaurante en Torrecaballeros. 600611613.

**SE NECESITAN electricistas fontaneros y demás personal de obra pública** de larga duración. 983293157

**SE NECESITAN telefonistas** para centros de recogidas de llamadas públicas. Trabajo sencillo y jornada continua. 983305096

**A RECEPCIONISTAS** en atención pública. Jornada completa. Horario de mañana. 983210400

**SE NECESITA conductor** ruta internacional con experiencia. Mandar curriculum a: lenatrans@hotmail.com.

**ALQUILERES**  
**SE ALQUILA** piso en Vicálvaro (Madrid). A 200 metros de la Universidad Rey Juan Carlos. Totalmente exterior, equipado. Dos dormitorios, aire acondicionado y jacuzzi en el baño. Recientemente reformado. Contactar con Javier 647790387.

**SE ALQUILA** piso zona Los Castillos. Tres dormitorios, calefacción y agua caliente central. 607516767.

**VENTAS**  
**SE VENDE/ALQUILA** piso en José Zorrilla. 3 dormitorios. 983231183.

**IMPAGADOS**  
**COBROS EL ZORRO.** Le deben dinero porque Vd. quiere. 983357611.

**GANADOS**  
**VENDO TERNEROS** pasteros para cebadero charoles- limusin. 659526914.

**RELAX**  
**RELAX SEGOVIA**  
**2 CHICAS Y UNA TRANSEXUAL**  
 Trabajamos juntas y separadas **TODAS PURO VICIO**  
 Atendemos 24 horas  
**617 74 81 89**

**AGENCIAS MATRIMONIALES**  
**AGENCIA MATRIMONIAL** Cupido. Encontrarás pareja. Fines serios. Plaza Mayor, 21. Valladolid. 983338688.

**NOTA:** El Adelantado de Segovia no se responsabiliza de la veracidad de las ofertas y anuncios de la Sección de Anuncios Breves.

**AGENCIAS MATRIMONIALES**  
**AGENCIA MATRIMONIAL** Cupido. Encontrarás pareja. Fines serios. Plaza Mayor, 21. Valladolid. 983338688.

**AGENCIAS MATRIMONIALES**  
**AGENCIA MATRIMONIAL** Cupido. Encontrarás pareja. Fines serios. Plaza Mayor, 21. Valladolid. 983338688.

**AGENCIAS MATRIMONIALES**  
**AGENCIA MATRIMONIAL** Cupido. Encontrarás pareja. Fines serios. Plaza Mayor, 21. Valladolid. 983338688.

**AGENCIAS MATRIMONIALES**  
**AGENCIA MATRIMONIAL** Cupido. Encontrarás pareja. Fines serios. Plaza Mayor, 21. Valladolid. 983338688.

**AGENCIAS MATRIMONIALES**  
**AGENCIA MATRIMONIAL** Cupido. Encontrarás pareja. Fines serios. Plaza Mayor, 21. Valladolid. 983338688.

**AGENCIAS MATRIMONIALES**  
**AGENCIA MATRIMONIAL** Cupido. Encontrarás pareja. Fines serios. Plaza Mayor, 21. Valladolid. 983338688.

**AGENCIAS MATRIMONIALES**  
**AGENCIA MATRIMONIAL** Cupido. Encontrarás pareja. Fines serios. Plaza Mayor, 21. Valladolid. 983338688.

**AGENCIAS MATRIMONIALES**  
**AGENCIA MATRIMONIAL** Cupido. Encontrarás pareja. Fines serios. Plaza Mayor, 21. Valladolid. 983338688.

**CONTACTOS**  
**Hazme vibrar**  
**803 553 652**  
 Precio Máximo: Red Fija 1,18 euro/min. Red Móvil 1,53 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de correos 18070 Madrid 28080

**CONTACTOS**  
**CONTACTOS REALES**  
**803 423 507**  
**SOLO CHICOS**  
 Precio Máximo: Red Fija 1,18 euro/min. Red Móvil 1,53 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de correos 18070 Madrid 28080

**TAROT**  
**Tarot de Analía**  
**806 416 468**  
**902 884 526** Consulta 15€  
 Precio máximo: Red Fija 1,18 euro/min. Red Móvil 1,53 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de correos 18070 Madrid 28080

**AGENCIAS MATRIMONIALES**  
**AGENCIA MATRIMONIAL** Cupido. Encontrarás pareja. Fines serios. Plaza Mayor, 21. Valladolid. 983338688.

**AGENCIAS MATRIMONIALES**  
**AGENCIA MATRIMONIAL** Cupido. Encontrarás pareja. Fines serios. Plaza Mayor, 21. Valladolid. 983338688.

**AGENCIAS MATRIMONIALES**  
**AGENCIA MATRIMONIAL** Cupido. Encontrarás pareja. Fines serios. Plaza Mayor, 21. Valladolid. 983338688.

**AGENCIAS MATRIMONIALES**  
**AGENCIA MATRIMONIAL** Cupido. Encontrarás pareja. Fines serios. Plaza Mayor, 21. Valladolid. 983338688.

**AGENCIAS MATRIMONIALES**  
**AGENCIA MATRIMONIAL** Cupido. Encontrarás pareja. Fines serios. Plaza Mayor, 21. Valladolid. 983338688.

**AGENCIAS MATRIMONIALES**  
**AGENCIA MATRIMONIAL** Cupido. Encontrarás pareja. Fines serios. Plaza Mayor, 21. Valladolid. 983338688.

**AGENCIAS MATRIMONIALES**  
**AGENCIA MATRIMONIAL** Cupido. Encontrarás pareja. Fines serios. Plaza Mayor, 21. Valladolid. 983338688.

**AGENCIAS MATRIMONIALES**  
**AGENCIA MATRIMONIAL** Cupido. Encontrarás pareja. Fines serios. Plaza Mayor, 21. Valladolid. 983338688.

**AGENCIAS MATRIMONIALES**  
**AGENCIA MATRIMONIAL** Cupido. Encontrarás pareja. Fines serios. Plaza Mayor, 21. Valladolid. 983338688.

**AGENCIAS MATRIMONIALES**  
**AGENCIA MATRIMONIAL** Cupido. Encontrarás pareja. Fines serios. Plaza Mayor, 21. Valladolid. 983338688.

**AGENCIAS MATRIMONIALES**  
**AGENCIA MATRIMONIAL** Cupido. Encontrarás pareja. Fines serios. Plaza Mayor, 21. Valladolid. 983338688.

**AGENCIAS MATRIMONIALES**  
**AGENCIA MATRIMONIAL** Cupido. Encontrarás pareja. Fines serios. Plaza Mayor, 21. Valladolid. 983338688.

**AGENCIAS MATRIMONIALES**  
**AGENCIA MATRIMONIAL** Cupido. Encontrarás pareja. Fines serios. Plaza Mayor, 21. Valladolid. 983338688.

**AGENCIAS MATRIMONIALES**  
**AGENCIA MATRIMONIAL** Cupido. Encontrarás pareja. Fines serios. Plaza Mayor, 21. Valladolid. 983338688.

**AGENCIAS MATRIMONIALES**  
**AGENCIA MATRIMONIAL** Cupido. Encontrarás pareja. Fines serios. Plaza Mayor, 21. Valladolid. 983338688.

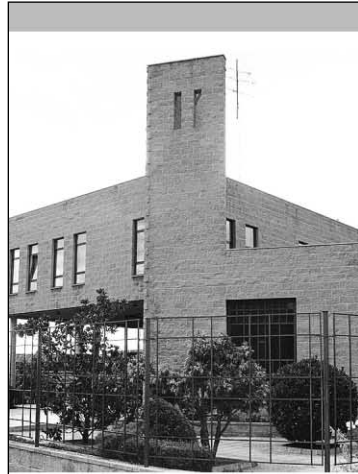
**AGENCIAS MATRIMONIALES**  
**AGENCIA MATRIMONIAL** Cupido. Encontrarás pareja. Fines serios. Plaza Mayor, 21. Valladolid. 983338688.

**AGENCIAS MATRIMONIALES**  
**AGENCIA MATRIMONIAL** Cupido. Encontrarás pareja. Fines serios. Plaza Mayor, 21. Valladolid. 983338688.

**AGENCIAS MATRIMONIALES**  
**AGENCIA MATRIMONIAL** Cupido. Encontrarás pareja. Fines serios. Plaza Mayor, 21. Valladolid. 983338688.

**AGENCIAS MATRIMONIALES**  
**AGENCIA MATRIMONIAL** Cupido. Encontrarás pareja. Fines serios. Plaza Mayor, 21. Valladolid. 983338688.

**AGENCIAS MATRIMONIALES**  
**AGENCIA MATRIMONIAL** Cupido. Encontrarás pareja. Fines serios. Plaza Mayor, 21. Valladolid. 983338688.



**Agencia Funeraria Santa Teresa**

*Cuando más nos necesitas*

Trabajamos en toda la provincia

Atención permanente  
 24 horas 902 02 23 24

Teléfonos: 921 42 58 10 / 921 42 50 61

En Madrid 902 02 23 24

www.funerariasantateresa.net  
 agencia@funerariasantateresa.net

UNE-EN-ISO 9001  
**IAC**  
 EMPRESA CERTIFICADA

## CARTELERA DE CINE

La cartelera de cine la puede encontrar en nuestra página 4, junto al resto de convocatorias de actividades culturales

**EL ADELANTADO DE SEGOVIA**

**Informa:**  
 Que existe la posibilidad de publicar las esquelas con la imagen del fallecido/a. Puede solicitar este servicio en la empresa funeraria facilitando la imagen previa firma de autorización para su publicación. Esta práctica es habitual en otras provincias y facilita el reconocimiento de los fallecidos al igual que la inclusión de apodos, lugares de trabajo o distinciones públicas.

LA SEÑORA

# D<sup>a</sup> Beatriz López Bernardos

Ha descansado en la paz del Señor en Segovia el día 28 de agosto de 2010  
 A los 76 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad  
**D. E. P.**

**Hijos, Rafael, Elena y Beatriz Marqués López; hijos políticos, María Jesús Rubio, Luis Morato y Óscar Manso; nietos, Rafael, Ángel, Irene, Carlos y Javier; sobrino, Juan Carlos Pascual; primos y demás familia,**  
*Ruegan una oración por su alma*

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar mañana día 30, a las 9:30 de la mañana, en la iglesia parroquial de Santo Cristo del Mercado; previamente, el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio de Santo Ángel de la Guarda hoy día 29 a las 12:00 de la mañana.

(3) CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ

## AUTOBUSES ENTRE SEGOVIA Y VALLADOLID

Segovia - Cuéllar - Valladolid			Valladolid - Cuéllar - Segovia		
De lunes a viernes					
R D 5:55	6:45	8:05	D S 6:00	6:35	7:45
6:45	7:45	8:40	6:45	7:35	8:35
* 7:45	8:45	9:40	* 7:45	8:35	9:45
9:00	9:55	10:50	9:00	9:50	10:50
D 9:00	9:40	10:30	D 9:00	9:40	10:30
# 11:00	11:55	12:50	# 11:00	11:50	12:50
12:00	12:55	13:50	12:00	12:50	13:50
* # 13:00	13:55	14:50	# * 13:00	13:50	14:50
14:00	14:55	16:00	14:00	14:50	15:50
15:00	15:55	16:50	15:00	15:50	16:50
D 15:00	15:40	16:30	D 15:00	15:40	16:30
16:00	16:40	17:30	16:00	16:40	17:30
17:00	17:55	18:50	17:00	17:50	18:50
D 17:00	-	18:30	D 17:00	-	18:30
18:00	18:55	19:50	18:00	18:50	19:50
# 19:00	19:55	20:50	# 19:00	19:50	20:50
+ * 20:00	20:55	21:50	/ # 20:00	20:50	21:50
# 21:00	21:55	22:50	# 21:00	21:50	22:50
Sábados					
6:45	7:45	8:40	6:45	7:35	8:35
* 9:00	9:55	10:50	* 9:00	9:50	10:50
11:00	11:55	12:50	11:00	11:50	12:50
* 13:00	13:55	14:50	* 13:00	13:50	14:50
15:00	15:55	16:50	15:00	15:50	16:50
* 17:00	17:55	18:50	* 17:00	17:50	18:50
19:00	19:55	20:50	19:00	19:50	20:50
21:00	21:55	22:50	21:00	21:50	22:50
Domingo y festivos					
-	8:00	8:50	* 9:00	9:50	10:50
* 9:00	9:55	10:50	11:00	11:50	12:50
11:00	11:55	12:50	* 13:00	13:50	14:50
* 13:00	13:55	14:50	* 17:00	17:50	18:50
L	16:00	16:50	19:00	19:50	20:50
* 17:00	17:55	18:50	L 20:00	-	21:30
19:00	19:55	20:50	21:00	21:50	22:50
21:00	21:55	22:50	23:00	23:50	-

R: Recorrido Campus # : Ruta y directo \* : Pasan por El Henar y Santiago del Arroyo  
 + : Julio y agosto solo hasta Navalmanzano / : Julio y agosto sólo hasta Arrabal  
 D: Directos lectivos de octubre a junio S: Sólo en Cuéllar - Navalmanzano y Carbonero  
 L: Sólo días lectivos de octubre a junio \* Pasan por El Henar

**Puedes hacerte socio de una las siguientes formas:**

Llamando al **902 15 15 07**

**MEDICOS SIN FRONTERAS**

@ Conectándote a **www.msf.es/altasocio4**



# Guía de Servicios Profesionales y Salud

921 46 12 12

## EL ADELANTADO

C/ Morillo, 7. 40002 Segovia • De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas  
• [publicidad@eladelantado.com](mailto:publicidad@eladelantado.com)

### ELECTRICIDAD SANZ Y GARCÍA S. L.

INSTALACIONES EN GENERAL

• MÁXIMA CALIDAD • ULTIMA TECNOLOGIA  
• BUEN PRECIO • SERVICIO Y ATENCION PERSONALIZADO.

PRESUPUESTO SIN COMPROMISO

CONSÚLTENOS. QUEDARÁ TOTALMENTE SASTIFECHO

Tel.: 921 49 53 00

C/ El Norte N°3 40141 Abades sanzygarcia@gmail.com

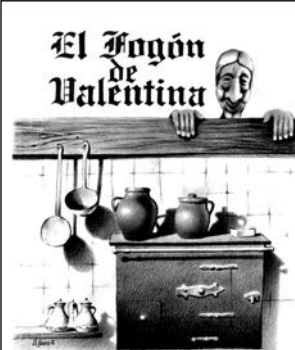
### Residencia 3ª Edad

**Prádena Salud**  
Válidos y asistidos

Concertada con  
la Gerencia de Servicios Sociales de  
la Junta de Castilla y León

PROMOCIONES  
ESPECIALES  
PARA EL VERANO

tel: 921 507 385  
609 25 26 27 - 607 16 09 75  
c/Ferial 14 Prádena (Segovia)



Calle la Sierra, 12. 40420  
Navas de Riofrío

### Menú Diario

Auténtica  
comida casera

GRAN CARTA  
y mucho más

Teléfonos de reserva:

921 48 01 82

658 93 63 91

**ARCO**  
921471474

¡Toda clase de  
facilidades para hacer  
realidad sus sueños!

Visítenos, con la  
confianza de quien  
visita a unos amigos.

Juntos encontraremos  
la fórmula de pago  
y la financiación  
que mejor se adapte  
a su economía.

**La Granja  
Campo  
de Holo**

ESTUDIOS,  
APARTAMENTOS  
y PISOS de 2 y 3  
dormitorios  
con ascensor

OFERTA  
**30%**  
DESCUENTO

CHALETs con  
semisótano y  
buhardilla  
para taller,  
oficina, garaje,  
bodega,  
sala de juegos,  
estudio, etc.

VISITE  
PISO PILOTO

INFÓRMATE Y GANA  
UN FANTÁSTICO VIAJE

**RAMIREZ T**

CALIDAD

C/ Calandria, 8  
SAN ILDEFONSO  
[arco-ramirez.com](http://arco-ramirez.com)

**ÁLVARO**

BICICLETAS, RESPUESTOS Y EQUIPACIÓN  
COLCHONES Y BASES

LÁMPARAS, LAVADORAS  
Y FRIGORÍFICOS

DTO.  
HASTA 50%

C/ Canongía, 10 Cantimpalos

Tel.: 921 49 60 45

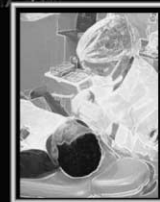
**E. DEL PRADO**  
Mantenimiento

¡TU AYUDA EN  
DOMICILIO!

y ahora  
Baños • Cocinas  
Limpieza de Cristales

Más de 25 años de  
EXPERIENCIA 659 317 170

Este espacio  
para  
profesionales  
lo tienes en



guía de servicios  
profesionales  
y salud

FINANCIACIÓN 100%  
HIPOTECA Y TODOS LOS GASTOS  
SÉ PROPIETARIO PAGANDO UN ALQUILER  
TELF. 607 59 06 32



Te abrimos la puerta  
de tu nueva vivienda

En El Adelantado cada día te ofrecemos la mejor  
Guía Inmobiliaria de Segovia. Promociones nueva vivienda,  
alquileres, viviendas de segunda mano, fincas...

Las empresas inmobiliarias más importantes de Segovia  
lo tienen claro. Las páginas de El Adelantado  
son su mejor herramienta comercial.

Departamento de Publicidad  
921 43 72 61

**EL ADELANTADO**  
DE SEGOVIA

[ELADELANTADO.com](http://ELADELANTADO.com)

INMOBILIARIA

**MANSINO**

Símbolo de eficacia  
nuestras ofertas

#### VENDE CHALET EN URB. TERRADILLO

370 m² construidos.  
5 dormitorios. 3 baños.  
Salón de 60 m².  
2 bodegas. Parcela de 1.030 m²  
vallada en piedra. ¡Seminuevo!  
¡475.000 € (75.000.000 ptas.)!  
Ref. 11908

#### VENDE CHALET EN GARCILLAN

4 dormitorios. 3 baños.  
Salón-cocina. ¡Amueblado  
con muebles nuevos! ¡Garaje!  
¡Jardín 90 m²!  
Precio: 195.000 €  
Ref. 12047

#### VENDE CHALET DE NUEVA CONSTRUCCIÓN EN EL CARRASCALEJO (PALAZUELOS)

210 m² de vivienda. 3 dormitorios  
con la posibilidad de hacer otro  
más. 3 baños. Cocina amueblada.  
Bodega. Lavadero.  
Garaje 2 coches. ¡Parcela 350 m²!  
Ref. 12100

#### VENDE CHALET EN ZAMARRAMALA

200 m².  
4 dormitorios. 3 baños. Salón  
y cocina amueblados. ¡Garaje!  
¡180 m² de bonita parcela!  
Ref. 12221

#### VENDE CHALET INDIVIDUAL EN EL SOTILLO

440 m² construidos.  
Garaje 3 coches  
Bodega. Parcela 800 m²  
¡De diseño!  
¡Infórmese!  
Ref. 12238

#### VENDE CHALET INDIVIDUAL EN TORREBALLEROS

326 m². 5 dormitorios  
en planta-salón y 2 baños.  
Cocina amueblada ¡Garaje  
160 m²! ¡Parcela 1.600 m²!  
Ref. 12308

#### VENDE PAREADO EN HONTANARES

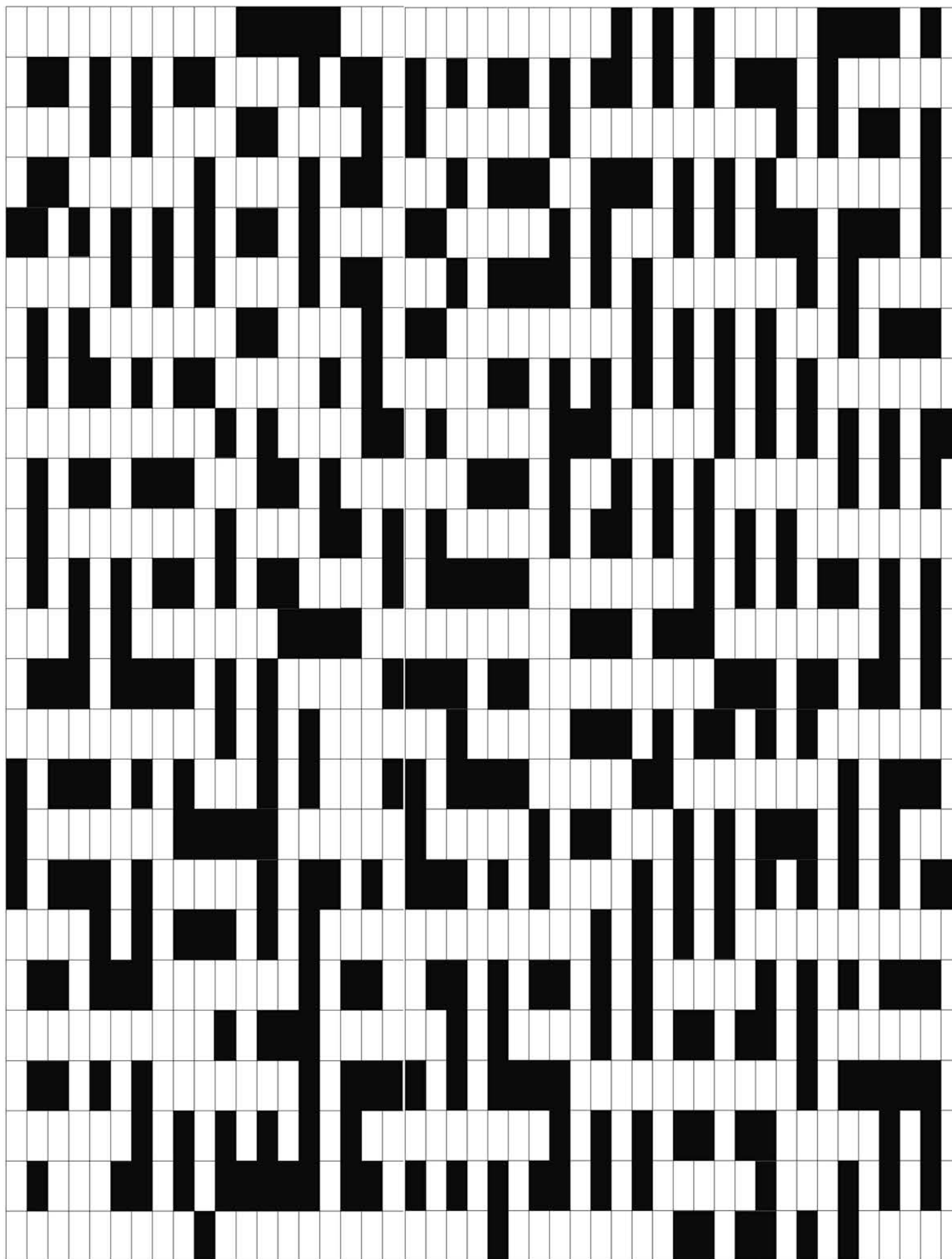
2 plantas. 3 dormitorios.  
3 baños. Garaje. Jardín  
individual. 160 m². ¡Seminuevo!  
¡156.400 €! (25.800.000 ptas.)  
Ref. 12363

#### VENDE CHALET EN TORREBALLEROS

167 m² con 4 dormitorios.  
3 baños. Garaje 25 m².  
Jardín 106 m²  
¡Prácticamente a estrenar!  
Ref. 12379

TELF.: 921 44 30 31





**Aries 21 marzo a 19 abril.**  
 En esta jornada vivirá situaciones arriesgadas e imprudentes. Rompa la monotonía de su vida y busque nuevas actividades. Tranquilidad en el amor.

**TAURO 20 abril a 20 mayo.**  
 Salud regular. Su don de gentes le permitirá superar un obstáculo familiar. Su unión sentimental requiere imaginación.

**Géminis 21 mayo a 20 junio.**  
 Terminarán algunos procesos crónicos. Actúe con sensatez sin cometer excesos. En el amor habrá estabilidad.

**CÁNCER 21 junio a 22 julio.**  
 Aléjese de los pensamientos obsesivos y trate de relajarse. Se le presenta un día para vivir experiencias que desafíen a su monotonía.

**LEO 23 julio a 22 agosto.**  
 Salud excelente. Examine con detenimiento cualquier papel que tenga que firmar. Si desea descendencia, hoy es idóneo para plantearlo.

**VIRGO 23 agosto a 22 septiembre.**  
 Molestias físicas que remitirán a lo largo de la jornada. Administre mejor su dinero y no sea tan caprichoso. Bastante bien en el amor.

**LIBRA 23 septiembre a 22 octubre.**  
 Salud muy buena. Desde el punto de vista profesional será una jornada de grandes logros. En el terreno del amor hoy se mostrará muy pensativo.

**ESCORPIO 23 octubre a 21 noviembre.**  
 Vigile sus excesos con la bebida. Discusión familiar por motivos laborales. Si su pareja es de un tipo de vibración fuerte, se sentirá algo desbordado.

**SAGITARIO 22 noviembre a 21 diciembre.**  
 Gastritis. Mentalícese en asumir sus metas, ya que si va dando palos de ciego no podrá acertar plenamente. Dificultad en el amor, que logrará superar.

**CAPRICORNIO 22 diciembre a 19 enero.**  
 Evite las corrientes y los contagios. El trabajo casero le cundirá poco ya que se encontrará distraído. Amor pasable.

**ACUARIO 20 enero a 18 febrero.**  
 Escasa energía. Quédese en casa y trate de descansar. Concédase algunos caprichos personales. Decepción amorosa a la vuelta de la esquina.

**PISCIS 19 febrero a 20 marzo.**  
 Salud mala. Su necesidad de figurar en primer plano se verá satisfecha en alguna parcela de su vida. Posibilidad de un gran encuentro.

**CRUZADAS**

Colocar dentro del diagrama las palabras que se ofrecen a continuación

**13 LETRAS**

CONCIENCIARSE, ABESTIALIZADA, COMPLACEDERIA

**11 LETRAS**

ARISTOTELES, ADAPTANDOLO, OPORTUNISTA, PICAPLEITOS, DEONTOLOGIA

**10 LETRAS**

EREMITORIO, TRIBULASEN, MESCLADORA, CONTADORES, PECAMINOSO, SORPRENDIA, AFEANDOLOS, INNOMINADA

**9 LETRAS**

ABANDERAR, AGILITARE, ABELLACAR, ENLAZADOS, OBISPADOS, IDEOLOGIA, APLASTADO, ARROMPIDA, LACINIADA, ACARRALAR

**8 LETRAS**

EPINICIO, ABRIAMOS, DEPARTIR, OBSCENOS, BOLSISTA, ALBOROZO, NEOFITA, ASCIENDO, AMNESICO, PAGARLAS, SARDANAS, ANSOTANA, SEROTINO, ABEJORRO, CEDROLEO, EDUCADOS, ALTIBAJO, ABSTRAER, ACOSTADO, ESPIARLE, BARRASCO

**7 LETRAS**

NISCALO, TISANAS, COLINAS, ADAHALA, MIOPIAS, MONADAS, INCAPAZ, ABARRAR, OCULTAS, PACIDOS, CABARGA, OCURRAN, ANCHOAS, OLAMBRE, SALIDOS, RENUVEE, RAPACES, DIEZMA, SABELIO, OBSCENO

**6 LETRAS**

IRANIO, ESCORA, OSARAS, ALONSO, ARMARE, ADOSAR, AFINCO, BRASAS, EDADES, LARGAR, ATACAR, ARADOS, UNGIAN, ACEROS,

**4 LETRAS**

LONA, ZAFAL, LOAD, IRSE, EBRO, AMIR, CAGON, POLO, ORES, ASIA, IOTA, ERIA, ANDO, BRIN, ACLE, OLLA, TOAR, RAGU, NIAL, RAMO, SOTA, ABUR, JALA, OTRI, TREN, SONO, LEAL, LATA, CIPE, RATO

**5 LETRAS**

OSEAR, SALUD, ARABE, OPACA, MARIA, BABEL, OSCAR, ARLAR, SUATA, SARRO, DIODO, CRASO, ADIAR, ABRIR, OIDOR, ENEAL, SALAR, OISLO, TALLO, CALAS, ORCAS, USADO, ENTRE, SALTO, ANTRO, ARNES, NABLA, OASIS, ATARE

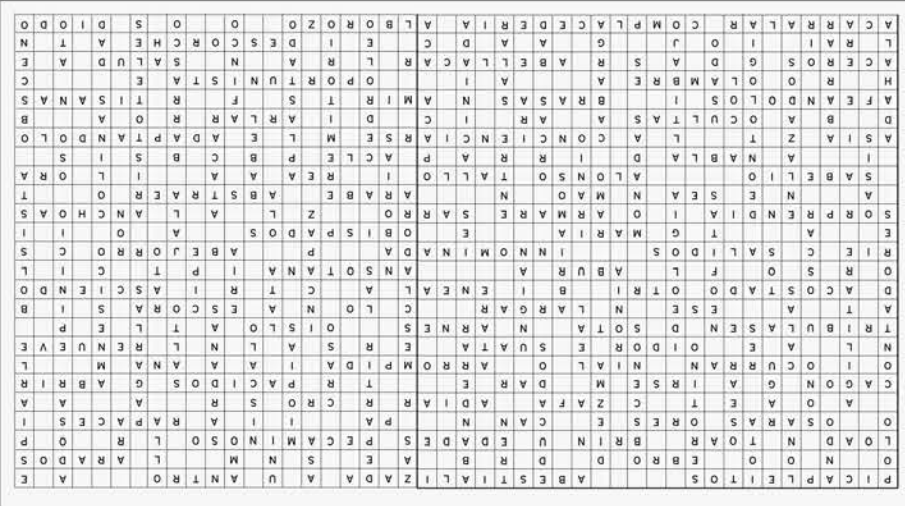
**3 LETRAS**

RIE, REA, IRA, CRO, LAS, AMO, ARA, ESA, ACA, RES, RAI, COL, IES, SEA, DAR, OIR, ANA, ESE, MAO, OLA, OSO, CAN, ZAS, BAD, ATO, ORA, TOS, DAD, UNI, RON

**2 LETRAS**

LO, PA, AH, AR, ES,

**SOLUCIONES**





**BONOLOTO**

Viernes 27 de agosto  
 6 9 32 34 42 44  
 Complem. 36 Reintegro 5

**BONOLOTO**

Miércoles 25 de agosto  
 9 19 31 40 43 49  
 Complem. 18 Reintegro 8

**LOTERÍA PRIMITIVA**

Jueves 26 de agosto  
 7 24 35 36 46 49  
 Complem. 43 Reintegro 8

**LOTERÍA PRIMITIVA**

Sábado 28 de agosto  
 14 18 32 38 40 44  
 Complem. 48 Reintegro 2

**GORDO PRIMITIVA**

Domingo 22 de agosto  
 9 13 17 22 36  
 Nº Clave (Reintegro) 8

**EUROMILLONES**

Viernes 27 de agosto  
 1 6 13 30 49  
 Estrellas 1 9

**EL 7/39**

Jueves 26 de agosto  
 1 8 15 24 27  
 30 37 Reintegro 3

**DOMINGO 22 DE AGOSTO**

5 6 14 17 19  
 22 29 Reintegro 9

**ONCE**

Sábado 28 de agosto Serie: 001 **30862**  
**41225**  
 Viernes 27 de agosto  
**82734**  
 Jueves 26 de agosto  
**97284**  
 Miércoles 25 de agosto  
**41035**  
 Martes 24 de agosto  
**34444**  
 Lunes 23 de agosto  
**14157**  
 Domingo 22 de agosto

**SUPER ONCE DE LA ONCE**

Sábado 28 de agosto  
 2 3 5 9 24  
 25 26 37 48 49  
 52 53 60 64 65  
 67 68 71 76 78

# EL TIEMPO



El sol sale a las 07:40 y se pone a las 20:54  
 NUEVA 08/09 CRECIENTE 15/09 LLENA 23/09 MENGUANTE 01/09

## EN SEGOVIA

### CAMBIO CLIMÁTICO: ¿Qué es el dióxido de carbono (CO<sub>2</sub>)?

El dióxido de carbono (CO<sub>2</sub>) es un gas de efecto invernadero. Como consecuencia de la actividad humana, desde la Revolución Industrial, la concentración de CO<sub>2</sub> ha aumentado un 35%.

Sam Servicios Audiovisuales de Meteorología. www.activamultimedia.com



### HOY

33° MÁX.  
14° MÍN.

#### Despejado

Buen tiempo durante todo el domingo. Temperaturas sin cambios. Mínimas alrededor de 14°C, máximas en torno a 33°C. Los vientos serán flojos del sureste por la mañana y rolarán a noroeste durante la tarde.



### MAÑANA

#### Despejado

34° MÁX.  
14° MÍN.

El cielo estará despejado a lo largo de la jornada del lunes. Por la noche la nubosidad será escasa. Temperaturas sin cambios. Los termómetros oscilarán entre 14°C de mínima y 34°C de máxima.



### MARTES

#### Cubierto de nubes altas

30° MÁX.  
18° MÍN.

El cielo estará cubierto de nubes altas y medias la mañana del martes. Por la tarde se verán cielos empañados por nubes altas, y por la noche la cantidad de nubes será cada vez mayor. Temperaturas sin cambios.



NIVELES DE LOS EMBALSES  
Últimos datos disponibles  
hm<sup>3</sup>



VIENTO 19 km/h	RAYOS UV Índice de radiación muy alto	SENSACIÓN TÉRMICA 24°
DIRECCIÓN Sureste	COTA DE NIEVE 3600 m	POSIBILIDAD DE PRECIPITACIÓN 0%

## EN ESPAÑA

### HOY

El tiempo será estable. Habrá nubosidad en el Cantábrico. Durante la tarde crecerán nubes de desarrollo vertical en puntos de Valencia y sureste peninsular con posibilidad de chubascos. Calor intenso en la mitad sur.



### MAÑANA

Inicio de la semana con dominio de las altas presiones sobre la península. Reinará un día más el sol en todo el país dejando que aumente el calor. Habrán nubes en el norte y por la tarde en el sureste.

### MARTES

Jornada de cambios. Predominarán las nubes altas que cubrirán a lo largo de la jornada la mitad occidental peninsular. En general las temperaturas se mantendrán sin cambios o con ligero descenso en el nordeste del país.

### TEMPERATURAS PREVISTAS PARA HOY

	MÁX	MÍN		MÁX	MÍN		MÁX	MÍN
A Coruña	25°	14°	Cáceres	36°	22°	Guadalajara	30°	14°
Albacete	36°	19°	Cádiz	33°	23°	Huelva	37°	22°
Alicante	30°	21°	Castellón	30°	20°	Huesca	28°	13°
Almería	29°	20°	Ceuta	29°	21°	Jaén	35°	22°
Ávila	32°	14°	Ciudad Real	38°	22°	Las Palmas	33°	22°
Badajoz	37°	22°	Córdoba	39°	20°	León	30°	11°
Barcelona	28°	22°	Cuenca	33°	17°	Lleida	28°	16°
Bilbao	23°	13°	Girona	27°	17°	Logroño	28°	12°
Burgos	28°	9°	Granada	37°	16°	Lugo	26°	11°

## EN EUROPA

### HOY

El mapa isobárico muestra una borrasca situada al oeste de las islas Azores y otra que se desplaza hacia el este de Europa; dejando a su paso un tiempo irregular. Las altas presiones se mantendrán al oeste del Reino Unido.



	MÁX	MÍN
Amsterdam	13°	11°
Atenas	34°	24°
Belgrado	31°	15°
Berlín	16°	11°
Berna	20°	9°
Bruselas	14°	10°
Bucarest	34°	19°
Estocolmo	15°	9°
Londres	14°	10°
Moscú	17°	15°
París	22°	12°
Praga	23°	17°
Roma	30°	18°
Varsovia	16°	12°

ESTE VERANO VIAJA SEGURO

REVISIÓN GRATUITA de neumáticos, frenos y amortiguadores

Oferta válida hasta finales de agosto de 2010

www.drivercenter.es

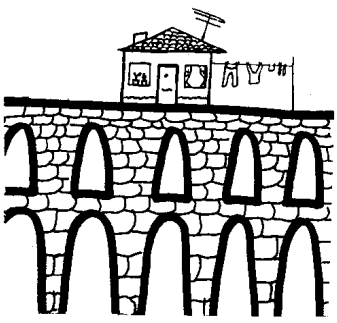
**RIGARVE**

Crta. de Soria, 25 C/ Guadarrama, 38  
 40196 La Lastrilla Pol. Ind. El Cerro  
 SEGOVIA 40006 SEGOVIA  
 Tel. 921 430 008 Tel. 921 428 078



Atención al cliente: 902 196 037





**EL ADOSADO**  
 MUCHA GENTE PREFIERE SER ARRUINADA POR LOS ELOGIOS QUE SALVADA POR LAS CRÍTICAS (N. V. PEALE)

# DE EL ADELANTADO

DECANO DE LA PRENSA AMARILLA

DIRECTOR: El Conde de Vezoya — eladosado@yahoo.es

XV AÑO TRIUNFAL - 29 de agosto de 2010 - nº 736

AUNQUE "LA CRISIS DEL PP YA ESTÁ CERRADA"...

## ¡¡Bea dispuesta a tirar de la lista de IU cuando acabe con la suya!!



¿y en vez del pañuelito, no podría ser un flotador?... es que es hasta ahí justo donde me llega el agua



Ya lo sé Señor, todos los jubilados se vuelven locos por viajar... ¿pero no podía darle a éste por ir a Benidorm como a los demás?

¡SEÑORITA VANESA, SEÑORITA VANESA: CONFERENCIA DE VALLELADO!

Hazme vibrar

**8035**

Precio Máximo: Red Fija 1,18 euro/min. Red Móvil 1,53 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. Apdo. de correos Madrid



### De personas y cosas

#### Una dificultad:

Encontrar un calificativo que describa fielmente al responsable de la planificación, ejecución y coordinación de las obras públicas en esta ciudad, sin que le permita querellarse contra nosotros. Leíamos recientemente que Cela consultó con un abogado qué vocablo podía utilizar en un caso similar a éste, y el letrado le recomendó el término "cagapoquito". Pues que lo sepa Segovia entera: ¡Las obras en la ciudad las planifica un auténtico y genuino "CAGAPOQUITO"!

#### Una evidencia:

Pagar a secuestradores es estimular secuestros. Liberar a secuestradores capturados infraganti, o estimular su liberación por gobiernos débiles, es más de lo mismo. Ex-paña hace las tres cosas, lo que habla de la cobardía y visión oportunista (y además mal graduada) de su política exterior... o de su política a secas.

#### Dos detalles:

Muy "bonitos" en relación con los secuestrados en Mauritania. Que uno de ellos se dirigiera a los medios de toda España que habían seguido su peripecia, en catalán. Que la organización a la que pertenece y cuya impericia nos ha hecho gastar muchos recursos de todo tipo, no siendo el menor el económico, proclame que nadie les va a marcar a ellos sus próximas misiones y trayectos.

#### Un editorial:

Porque no se puede llamar de otra manera lo que les vamos a colocar a continuación. Lo de la línea 9 ("la ecoeléctrica") es un auténtico *porcojones*. La memez, cabezonería y casi delictivo despilfarro del dinero público que supone su continuidad, sería motivo de motín en cualquier otro lugar. Está claro que fue una apuesta poco calculada aunque legítima, pero ha resultado un fiasco, y el empeño zopenco de mantenerla define a sus responsables. Y sentimos repetimos, ¿pero puede llamarse línea a una cosa que funciona con una sola unidad, escasas horas, algunos días de algunos meses y que cambia de trayecto según sople el viento? ¿Vamos a seguir pagando el mantenimiento costoso y unas nóminas que serían más eficientes en otros sectores?

9 Casco Antiguo

● USTED ESTÁ AQUÍ

HORARIOS DE PASO POR ESTA PARADA

SEMANALES	SABADOS	FESTIVOS
11:42	11:42	11:42
12:12	12:12	12:12
12:42	12:42	12:42
13:12	13:12	13:12
13:42	13:42	13:42
14:12	14:12	14:12
17:32	17:32	17:32
18:12	18:12	18:12
18:42	18:42	18:42
19:12	19:12	19:12
19:42	19:42	19:42

AVISO A LOS SEÑORES USUARIOS

HOY DIA 19 DE AGOSTO SE REINICIA EL SERVICIO DE LA LINEA 9, MODIFICANDO SU TRAYECTO DEBIDO A LAS OBRAS QUE SE ESTAN REALIZANDO EN C/ JUAN II. DESDE EL ALCAZAR GIRARÁ A LA DERECHA POR C/ SAN JUAN DE LA CRUZ, HOSPITAL MISERICORDIA, ARCO SAN ANDRÉS, PSO. SANTO DOMINGO FINALIZANDO TRAYECTO EN EL ACUEDUCTO.



Necesitamos tu Sangre



Ven a donar



HERMANDAD DE DONANTES DE SANGRE DE SEGOVIA  
Calle Rafael Alberti nº 17 (Nueva Segovia)

921 46 14 39

LOS CINCO MÁS VISTOS DEL VIERNES

La cadena pública hizo pleno con los cinco programas más vistos de la jornada. Los últimos capítulos de la serie *Amar en tiempos revueltos* arrasaron con más de 2,7 millones de espectadores.

PROGRAMA	ESPECTADORES	SHARE	CADENA
1. AMAR EN TIEMPOS...	2.759.000	24,0%	TVE 1
2. SUPERCOPA DE EUROPA	2.674.000	26,4%	TVE 1
3. EL TIEMPO 1	2.477.000	20,8%	TVE 1
4. TELEDIARIO 1	2.343.000	20,0%	TVE 1
5. TELEDIARIO 2	2.214.000	22,1%	TVE 1

SHARE

26,4%

FÚTBOL: SUPERCOPA DE EUROPA

El partido entre el Atlético de Madrid, que se impuso al Inter en la Supercopa de Europa, fue seguido por más de 2,6 millones de espectadores. La victoria de los roji-blancos se decidió en una gran segunda parte.



DESTACADOS Y BREVES



Málaga, Asturias e Ibiza, los nuevos destinos de 'Ola Ola'

La playa El Dedo de Málaga y la de San Lorenzo en Asturias serán dos de las protagonistas del programa. Además, el espacio se desplaza hasta Ibiza para saludar al actor Nacho Vidal, que veranea en la isla. CUATRO. 21,40 HORAS

Nueva oportunidad para Jorge Lorenzo en Indianápolis

Los pilotos españoles Jorge Lorenzo, en Moto GP, Toni Elías, en Moto 2, y Marc Márquez, en el octavo de litro, afrontan el Gran Premio de Indianápolis con la intención de refrendar sus respectivos lideratos en el campeonato del Mundo. TVE 2. 16,00 HORAS



Gerard López, nuevo tertuliano de 'Punto pelota'

Punto Pelota continúa reforzando su equipo de cara al nuevo curso. El programa deportivo de Intereconomía TV, que conduce Josep Pedrerol, contará con Gerard López, ex jugador de Barça y Valencia como nuevo tertuliano.

Cuatro confirma la continuidad de 'Tonterías las justas'

Tras los buenos resultados cosechados en verano, Cuatro ha confirmado que *Tonterías las justas* seguirá en la nueva temporada. El equipo, que está capitaneado por Florentino Fernández, cuenta con Anna Simón, Dani Martínez, Romina Belluscio y Paula Garber.



tve1

- 06:00 Noticias 24 horas
- 07:50 Los Lunnis.
- 12:10 Cine para todos  
*La nueva arca de Noé*
- 13:35 España entre el cielo y la tierra
- 14:30 Corazón
- 15:00 Telediario 1
- 15:50 El tiempo
- 16:00 Motociclismo: Gran Premio de Indianápolis desde Estados Unidos. Se retransmitirán las carreras de 125 c.c., Moto 2 y Moto GP.
- 21:00 Telediario 2
- 22:05 El tiempo
- 22:25 La película de la semana.  
*Crimen ferpecto*
- 23:45 Especial cine. *Crímenes de pensamiento*
- 01:30 Ley y orden
- 02:50 TVE es música

tve2

- 09:10 Islam Hoy
- 10:30 El día del Señor
- 11:30 Pueblo de Dios
- 12:00 A pedir de boca
- 12:30 América total
- 13:00 En realidad
- 13:55 Sorteo de la Primitiva
- 14:00 Cruce de caminos
- 14:50 Otros pueblos
- 15:40 Paraísos cercanos
- 16:40 Memoria de España
- 17:30 Historia de la cerveza
- 18:00 Opera: *Turandot*
- 19:00 La entrevista
- 19:25 Biodiario
- 19:30 Escarabajo verde
- 20:00 Tres 14
- 20:30 Página 2
- 21:00 Redes 2.0
- 21:30 Ciudades para el siglo XXI
- 22:00 Crónicas
- 22:45 Historia de América Latina
- 23:40 Trajano
- 00:10 Men in trees



cuatro

- 07:45 Power Rangers Dino
- 08:00 Encierros de San Sebastián de los Reyes
- 08:15 Megatrix. *Pelo Pico Pata, Al otro lado, Zoey y H2O*
- 12:00 Impacto total
- 13:00 La cara más divertida
- 14:00 Los Simpson  
*Espectacular episodio y El blues de la Mona Lisa*
- 15:00 Antena 3 Noticias 1
- 15:45 Multicine.  
*Donde quiera que estés*
- 18:00 Multicine.  
*Leyendas de pasión. Con Brad Pitt, Anthony Hopkins y Julia Ormond.*
- 21:00 Antena 3 Noticias 2
- 22:00 Cine. *HITCH: especialista en ligues*
- 00:15 Modern family
- 01:00 Aquí no hay quien viva
- 02:45 Se estrena
- 02:30 Astro show
- 07:35 Crossing Jordan
- 09:00 El zapping de Surferos
- 10:55 El encantador de perros  
Entretención
- 13:55 Noticias Cuatro
- 14:50 Noticias Cuatro Deportes
- 15:40 Home Cinema  
*La bestia marina*
- 17:25 Home Cinema.  
*Tiburones en Venecia*
- 19:05 Home Cinema.  
*Pánico a bordo*
- 20:55 Noticias Cuatro
- 21:25 Noticias Cuatro Deportes
- 21:40 Ola ola  
Entretención
- 22:25 Granjero busca esposa.  
Más chicas llegan a las granjas para competir.
- 00:15 Cuarto Milenio.  
Programa de misterio
- 02:30 Millennium. Serie



- 07:35 Jewelpet
- 07:55 Los secret saturday
- 08:20 Beyblade metal
- 08:40 Inazuma eleven
- 09:00 Ben 10 Alien Force
- 09:20 Bakugan
- 09:45 Patito feo
- 11:30 Más que coches GT
- 12:00 I love TV
- 13:00 Vuélveme loca
- 15:00 Informativos Telecinco.
- 16:00 Cine en familia  
*Los últimos días del Edén*
- 18:00 Cine en familia II  
*El paciente inglés*
- 20:00 Pasapalabra  
Con Cristian Gálvez
- 20:55 Informativos Telecinco.  
Con Yolanda Benítez
- 22:00 Aída  
*La guerra de papá*
- 23:00 Supercharly
- 00:45 Verano a tope
- 01:45 Infiltrado en Pekín



- 07:30 La Sexta en concierto
- 08:30 Vuelve la Roja
- 09:30 Documental
- 10:00 Documental
- 11:00 GP2: Gran Premio de Bélgica
- 12:00 Previo Fórmula Uno
- 14:00 Fórmula Uno: Gran Premio de Bélgica, desde el circuito de Spa.
- 15:50 La Sexta Noticias
- 16:30 Mundobasket 2010: Eslovenia-EEUU
- 18:30 Minuto y resultado
- 20:00 Mundobasket 2010: Encuentro entre España y Nueva Zelanda
- 22:00 Salvados
- 23:00 Sin identificar
- 01:00 The unit.  
Serie
- 01:50 The Office.  
Serie
- 02:15 Astro tv



- 08:00 Redifusión
- 09:00 Encierros desde la localidad segoviana de Cuéllar
- 10:00 Documental
- 10:30 Sal y pimienta
- 11:00 Castilla y León en 25
- 12:00 Camino de la Lengua
- 12:30 Encierros de Cuéllar
- 13:30 Convivir con el riesgo
- 14:30 CYL 7 Noticias.  
Informativo
- 15:30 Cine familiar  
*Barrabás*
- 17:30 Rutas de España
- 19:00 Corazones de oro
- 20:00 Siete días.  
Reportajes de actualidad
- 21:00 CYL 7 Noticias  
Con Antonio Renedo, Carmen Ibáñez y Santiago Burgoa
- 22:00 Héroes
- 01:00 Silencio se lee



- 07:30 Vídeos musicales
- 08:00 Documental
- 08:30 La zona que mola.  
Espacio infantil
- 11:00 Misa.  
Desde Burgos
- 12:00 Noche sensacional
- 14:00 Documental
- 15:00 Deportes de aventura
- 15:30 Al filo de lo imposible
- 16:00 Tiempo de viajar  
Espacio de viajes
- 17:00 Cine
- 18:45 La zona que mola  
Entretención
- 17:00 AZ Motor
- 20:00 Un país en la mochila
- 21:00 Zapéame.  
Entretención
- 21:30 Documental
- 22:00 Teknópolis. Programa de divulgación científica
- 22:30 Cine
- 00:30 Documental



- 08:00 Documental
- 09:00 Documental
- 10:00 Valores en alza
- 11:00 Boletín
- 11:10 Alguien tenía que decirlo
- 11:30 Vivir de cine
- 12:00 Boletín
- 12:10 Azúcar glasse
- 12:30 Así es Asia
- 13:00 Boletín
- 13:00 Documental
- 14:10 El mundo en guerra
- 15:00 Crónica 1. Espacio informativo
- 16:00 Tardes de cine. *Carola de día, Carola de noche y Más allá de río grande*
- 20:00 Clones
- 20:30 Crónica 2. Espacio informativo
- 21:00 Noche de bodas
- 23:00 Punto pelota
- 01:30 Ganatodo.es
- 05:00 Teletienda



- 10:00 Ciclismo. Vuelta a España. 1ª etapa: Sevilla-Sevilla (cre)
- 12:00 Motociclismo: GP de Indianápolis. Entrenamientos 125 c.c., Moto GP y Moto 2 desde el circuito estadounidense.
- 15:15 Fútbol: Magazine Champions League
- 15:45 Ciclismo: Vuelta a España. Segunda etapa: Alcalá de Guadaíra-Marbella
- 18:00 Motociclismo: Gran Premio de Indianápolis. Carreras de 125 c.c., Moto 2 y Moto GP
- 22:00 Ciclismo. Resumen Vuelta a España
- 22:25 Hochey hierba. Campeonato del Mundo femenino
- 00:00 Moto GP Club



- 07:10 Madrid ritmo salvaje
- 07:45 Documental
- 08:40 Duval et Moretti
- 09:30 El guardián II
- 11:05 Rex
- 14:00 Telenoticias Presentadas por Vicente Gil
- 15:00 Deportes
- 15:15 El tiempo
- 15:30 Zona zapping
- 15:45 Cine: una comedia  
*Las vueltas de la vida*
- 17:45 Cine: una comedia  
*Un mar de líos*
- 20:00 Madrid desde el aire
- 20:30 Instinto animal
- 20:55 Telenoticias
- 21:30 Deportes
- 21:45 El tiempo
- 22:10 Cien por cien cine  
*Caza al terrorista*
- 00:10 Cine: una de terror. *1408*
- 02:10 Cine. *The deal*



- 06:00 Veo tendencias
- 06:30 Animalia.  
Documentales
- 07:30 Planeta salvaje
- 08:00 Zapping
- 09:00 Animalia
- 10:00 Planeta salvaje  
Documental
- 12:00 Cine. *El intrépido Latour*
- 14:00 Alfred Hitchcock presenta. Serie
- 15:00 Zapping
- 15:30 Veo cine. *Servicios secretos paralelos*
- 18:00 Top chef  
Programa de cocina
- 19:00 Veo cine  
*La gran ruta hacia China*
- 22:00 Miniserie  
*Bonnano*
- 01:30 Bellas y ambiciosas  
Telenovela
- 02:00 Anímate a ganar
- 05:00 Bellas y ambiciosas

\*Los horarios y contenidos de las diferentes cadenas de televisión podrían sufrir modificaciones -ajenas a nuestra responsabilidad- debido a los cambios de programación de última hora.

ESTAMOS DE VUELTA RECUPERA TU FORMA Gimnasio Mario Muniesa CALLE DE SAN ROQUE Tel 921 43 30 22



**El Fogón Sefardí** RESTAURANTE TERRAZA DE VERANO Ven a "Tostear" a nuestra taberna desde 1,95€/unidad. Otra manera de cenar... Y para el almuerzo...de lunes a viernes menú del día con variedad de platos.  
Tel. 921 466 250 www.lacasamudejar.com C/ Judería Vieja 17

## películas

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★ Muy Buena

### butaca de cine

★★★	Barrabás	15:30	CYL 7	Histórica
★	La bestia marina	15:40	Cuatro	Terror
★★	Los últimos días de Edén	16:00	Telecinco	Drama
★★	Leyendas de pasión	18:00	Antena 3	Drama
★★★	El paciente inglés	18:00	Telecinco	Drama
★★	Crimen perfecto	22:25	TVE 1	Comedia
★★	Crímenes de pensamiento	23:45	TVE 1	Suspense

### 15:30 Barrabás (CYL 7) ★★★



**Italia, año 1961. 125 min. Director: Richard Fleischer. Rep: Anthony Quinn, Vittorio Gassman, Silvana Mangano y Jack Palance.** Superproducción sobre la historia bíblica de Barrabás, el ladrón indultado por Poncio Pilatos en lugar de Jesucristo. Su libertad significó al mismo tiempo la crucifixión del nazareno, y ese hecho atormentará al criminal el resto de su vida. Es la historia de un hombre violento, cuya existencia quedaría marcada para siempre.

### 18:00 El paciente inglés (TELECINCO) ★★★

**EEUU, 1996. 162 minutos. Director: Anthony Minghella. Reparto: Ralph Fiennes, Kristin Scott Thomas, Juliette Binoche y Willem Dafoe.**

A finales de la Segunda Guerra Mundial, un hombre herido viaja por una carretera de Italia, pero su estado es tan grave que se tiene que quedar en un monasterio deshabitado, atendido únicamente por Hana, una enfermera. Su cuerpo está totalmente quemado a consecuencia de un accidente sufrido en África.

### 22:25 Crimen perfecto (TVE 1) ★★

**España, 2004. 106 m. D.: Álex de la Iglesia. Reparto: Guillermo Toledo, Mónica Cervera, Luis Varela y Fernando Tejero**

Rafael es un tipo seductor, le gustan las mujeres guapas y trabaja en unos grandes almacenes y ha convertido la sección de señoras en su feudo particular, por lo que aspira a convertirse en el nuevo jefe de planta. Su principal rival para ocupar el puesto es Don Antonio, el veterano encargado de la sección de Caballeros.



## series

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★ Muy Buena

### butaca de ficción

★★★★	Los Simpson	14:00	Antena 3	Animación
★★★	Aída	22:00	Telecinco	Comedia
★★★	Héroes	22:00	CYL 7	Acción
★★	Supercharly	23:00	Telecinco	Comedia
★★	The Unit	01:00	La Sexta	Suspense
★★	Ley y orden	01:30	TVE 1	Drama
★★★	The Office	01:50	La Sexta	Comedia

### 22:00 Aída (TELECINCO) ★★★



Luisma pierde a Luisito en el parque y Macu le prohíbe verle más, por lo que decide demostrar que Barajas es peor padre que él. Por su parte, Mauricio, desquiciado porque no tiene dinero para pagar la multa, abre por las noches a modo de discoteca para conseguirlo. Mientras, Lorena, que sigue viviendo en casa de Paz, se liga a un supuesto amigo de ésta, que resulta ser un cliente. Para evitar que siga aceptando los regalos del que cree su nuevo novio, Paz pedirá a Chema que se haga pasar por su chulo.

## deporte

### butaca deportiva

Fórmula Uno. Gran Premio de Bélgica	14:00	La Sexta
Baloncesto. Mundial. Eslovenia-Estados Unidos	15:30	La Sexta
Motociclismo. Gran Premio de Indianápolis	18:00	TVE 1
Fútbol. Primera División. Racing-Barcelona	19:00	Canal + Liga
Baloncesto. Mundial. España-Nueva Zelanda	20:00	La Sexta
Fútbol. Primera División. Mallorca-Real Madrid	21:00	Canal +



### 14:30 Fórmula Uno: GP de Bélgica (LA SEXTA)

Tras su victoria en Alemania, el piloto español Fernando Alonso (Ferrari) intentará continuar con la senda ascendente y sumar su tercera victoria de la temporada en el Gran Premio de Bélgica, decimotercera prueba del Mundial de Fórmula Uno que se disputa hoy en el mítico circuito de Spa-Francorchamps.

### 19:00 Fútbol: Racing vs Barcelona (CANAL + LIGA)

El Barcelona, vigente campeón de Liga, disputará su primer compromiso a domicilio frente al Racing, dos antes de que debute su eterno rival. En la última semana, conjunto de Guardiola acaba de adjudicarse la Supercopa de España después de aplicarle un duro correctivo al Sevilla al remontarle el 3-1 del partido de ida, y también se ha quedado con su trofeo, el Joan Gamper, en el que se enfrentó al Milan.



### 20:00 Baloncesto: España-Nueva Zelanda (LA SEXTA)

España se mide hoy a Nueva Zelanda en el segundo encuentro del torneo y ante un rival que se presupone fácil. De todos modos, el combinado oceánico tratará de repetir lo realizado hace ocho años en Indianápolis, donde sorprendió a propios y extraños al firmar la cuarta plaza del torneo, perdiendo el bronce con Alemania y después de derrotar a equipos de la talla de Rusia, China o Puerto Rico.

### 21:00 Fútbol: Mallorca vs Real Madrid (CANAL +)

El Real Madrid se mide al Mallorca en el primer partido liguero de la temporada en el estadio de Son Moix. El equipo que dirige José Mourinho debutará en el campeonato en un estadio en el que ya ganó la temporada pasada de forma holgada por 1-4 con un 'hat trick' del portugués Cristiano Ronaldo ante un adversario que fue la revelación del pasado curso.



## entretenimiento

### butaca de programas

Encierros de Cuéllar	09:00	CYL 7
Vuélveme loca	13:00	Telecinco
Memoria de España	16:40	TVE 2
Pasapalabra	20:00	Telecinco
Salvados	22:00	La Sexta
Teknópolis	22:00	CYL 8
Granjero busca esposa	22:25	Cuatro
Cuarto Milenio	00:15	Cuatro
Verano a tope	00:45	Telecinco



### 09:00 Encierros de Cuéllar (CYL 7)

CyLTV realizará un amplio despliegue técnico y humano para ofrecer en directo para toda la Comunidad los tradicionales encierros de Cuéllar. La emoción de las cinco jornadas de los encierros más antiguos de España se podrá seguir a partir de las 09,00 horas, desde hoy y hasta el próximo jueves. Para reflejar la carrera al detalle, el equipo recogerá las imágenes desde distintos puntos del recorrido. Los cambios de ritmo, la primera toma de contacto entre toros y corredores, el trayecto cuesta arriba y, en definitiva, desde todas sus perspectivas.

### 22:25 Granjero busca esposa (CUATRO)

Antonio, Sergio, Ramón y Priscilio se encontrarán con una nueva mujer a la que alojar en su casa y que tratará de recuperar el tiempo que le llevan de ventaja sus rivales. Elena en la granja de Sergio, Elisa con Priscilio, Florián en Lérida o Cristina en Pozoblanco competirán en igualdad de condiciones con sus compañeras. En Vezdemarbán y Barbadillo del Pez el censo de las granjas no se incrementa.



sanitarios  
fontanería  
calefacción  
azulejos  
pavimentos

**Roca**

C/Guadarrama, 21. Pol. Ind. 'El Cerro'  
40006 SEGOVIA



cuartos de baño

FINANCIACIÓN  
**3** GRATUITA  
meses  
SUJETO A AUTORIZACIÓN BANCARIA

**CALVO & MUNAR**  
DESDE 1902

Telfs. 921 41 24 11 / 921 413602

• Fax 921 41 36 00

www.calvoymunar.com



## DE PUEBLOS ITUERO Y LAMA

# Con identidad propia

El pueblo destaca por celebrar tres fiestas para honrar a su patrona, Santa Bárbara, por ser de los pocos con nombre compuesto y contar con unos vecinos y un equipo de Gobierno comprometido

### DATOS DE INTERÉS

#### FICHA:

**Población:** 300 habitantes  
**Altitud:** 1.006 metros  
**Superficie:** 13,2 Km<sup>2</sup>  
**Distancia de la capital:** 32 Km  
**Comarca:** Tierras de Santa María La Real de Nieva.  
**Fiestas:** Santa Bárbara (4 de diciembre), Santiago Apóstol (25 julio), Fiesta de la Asociación Cultural Santa Bárbara (último fin de semana de julio o primero de agosto)  
**Lugares de Interés:** Iglesia de Santa Bárbara e iglesia de Santiago Apóstol



Diputación de Segovia

"Nuestros Pueblos son Nuestro Trabajo"



Parque con bancos (izq.), iglesia parroquial (arriba) y Casa Consistorial (abajo). / FÉLIX BLANCO

SARA SUÁREZ /  
ITUERO Y LAMA

Ituero y Lama es uno de los pocos municipios de la provincia de Segovia que puede presumir de contar con dos nombres. Su origen es un poco incierto, aunque si bien es cierto que dicho nombre proviene de la unión del medieval lugar de 'Domíngoloan de Fituero' y el de 'Lama', lugar llano abundante en fuentes, que fue antiguo despoblado próximo a l actual Ituero.

Es una villa llena de tradiciones y costumbres que además cuenta con un equipo de Gobierno involucrado en numerosos proyectos, a pesar de la mala situación económica actual que está afectando a todos los ámbitos y como no podía ser de otro modo, los pueblos pequeños también se están viendo devastados por la crisis, ya que sus recursos son escasos y las ayudas que reciben de la Administración Pública cada vez son más limitadas.

Pero aún así, el Ayuntamiento está trabajando en varios proyectos, entre los que cabe destacar la ampliación de la zona deportiva con una pista de pádel en la Urbanización del Coto de San Isidro. "Ya se había recuperado una pista de fútbol y de baloncesto. Ahora acondi-

cionaremos una pista de pádel y una nave cercana donde crearemos un salón de actos, con el fin de que los vecinos dispongan de un sitio de reunión y donde poder organizar todo tipo de actividades", comenta Fernando Garciñudo Iglesias, alcalde de Ituero y Lama.

Además, "en el pueblo se está acabando la adecuación de otra pista de pádel, estamos cambiando parte de la red de abastecimiento de agua y hemos realizado un estudio llamado plan director, sobre la red de abastecimiento de agua, con el objetivo de que nos determine las necesidades urgentes con el fin de hacer las cosas bien y dejarnos de parches", añade.

"También estamos trabajando en otra mejora para el municipio, a través de una ayuda de la Junta de Castilla y León. La creación de una senda por el río hasta la Urbanización con un carril bici por el borde. Y en corto plazo comenzarán las obras del Consultorio Médico, que se hará nuevo gracias a una subvención que la Junta de Castilla y León nos ha aprobado y más a largo plazo tendremos que construir un nuevo pozo, ya que es necesario por el incremento de población que se ha producido gracias a la urbanización", asegura Garciñudo.



Iglesia de Ituero y Lama / FÉLIX BLANCO

### CON EL ALCALDE

FERNANDO GARCIÑUDO IGLESIAS

**"Una labor positiva, dura y a veces agridulce"**

Fernando Garciñudo Iglesias es natural de la localidad segoviana de Ituero y Lama, reside en el municipio de Villacastán y lleva años dedicando su tiempo a potenciar su pueblo y mejorar en todo lo que se pueda tanto la pequeña localidad como la calidad de vida de sus vecinos.

Tras tres legislaturas consecutivas al frente de la Alcaldía, es decir doce años como máximo responsable de Ituero y Lama, Fernando asegura que está contento con la labor desempeñada durante este tiempo aunque reconoce que es una tarea dura, sacrificada y que aún quedan mejoras por acometer en el término.

"La experiencia de ser alcalde del lugar donde nació es muy bonita y en términos generales positiva. Aunque he de reconocer que es dura, porque requiere de mucho tiempo, esfuerzo y dedicación y a veces es un poco agridulce, sobre todo cuanto los alcaldes nos tenemos que enfrentar a determinados problemas o no nos entendemos del todo bien con algún concejal, porque ya se sabe que la convivencia es dura, o cuando un proyecto recién ejecutado no gusta a todo el mundo", comenta.

"Por ello, calificaría mi experiencia de alcalde de positiva pero también algo dura y agridulce", añade.

#### ¿Qué destaca del municipio?

Sobre todo destacaría el carácter de los vecinos de Ituero y Lama, ya que son personas nobles y hospitalarias, que hacen sentirse como en casa a todos los visitantes, familiares y amigos que se acercan hasta el pueblo tanto en los meses estivales como en las épocas de fiesta.

A nivel de monumentos, destacaría la iglesia parroquial del término.

Y por supuesto, he de destacar que Ituero y Lama celebra tres fiestas en honor de Santa Bárbara. La primera celebración es el 4 de diciembre, con una misa y un refresco para celebrar la fiesta de la patrona. Este día a perdido importancia respecto a hace años, que era el día festivo más relevante.

A los cuarenta días de Pentecostés, con mejor climatología, ya en el mes de mayo o junio, el pueblo festeja otra vez Santa Bárbara con unas fiestas grandes, con actos religiosos, verbenas y una multitudinaria paella. Y la Asociación Cultural 'Santa Bárbara', organiza en verano, finales de julio o principios de agosto, diversas actividades para honrar a dicha patrona.



## Ayuntamiento de Ituero y Lama